

Brandiser Stadtjournal

Amtsblatt der Stadt Brandis mit den Ortsteilen Beucha, Brandis, Polenz

Wir wünschen Ihnen ein frohes Fest



Das war 2024

Das Jahr im Rückblick

Mit einem tollen Höhenfeuerwerk begann auch das Jahr 2024 am 1. Januar auf dem Markt. In den vergangenen Monaten ist eine Menge passiert. Neben vielen erfolgreichen Veranstaltungen wurde u. a. ein neuer Stadtrat sowie neue Ortschaftsräte für Beucha und Polenz gewählt. Dies und andere wichtige Ereignisse aus 2024 finden Sie zusammengefasst in dieser Ausgabe.

Frohes Fest

Besinnliche Weihnachtstage

Wir sind mitten in der Adventszeit. Bei allen Problemen in der Familie, in unserer Stadt, unserem Land, Europa und in der ganzen Welt, sollten wir diese Zeit nutzen, Kraft zu tanken, Schönes zu erleben und mit neuem Elan in das kommende Jahr zu starten. Die Mitarbeiter der Stadtverwaltung wünschen Ihnen ein besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Rutsch!



Advent

*Es treibt der Wind im Winterwalde
die Flockenherde wie ein Hirt,
und manche Tanne ahnt, wie bald
sie fromm und lichterheilig wird;
und lauscht hinaus. Den weißen Wegen
streckt sie die Zweige hin - bereit,
und wehrt dem Wind und wächst entgegen
der einen Nacht der Herrlichkeit.*

Rainer Maria Rilke

Ich wünsche allen Leserinnen und Lesern eine gesegnete Weihnacht
und ein gesundes, glückliches und friedliches neues Jahr 2025.

Ihr Arno Jesse, Bürgermeister

Inhaltsverzeichnis

Ratskeller – jetzt geht es weiter
Benutzerausweise und ...

3

4 Das war 2024 in Brandis
Ein kleiner Rückblick auf ein spannendes Jahr

Stellenausschreibungen
der Stadt Brandis

6

8 Amtliche & Nichtamtliche Bekanntmachungen
der Stadt Brandis

Herbstfest in der KITA FREIRAUM ...
Exkursion nach Eilenburg

12

14 Mädchenfußballtag
18. Hallencupserie

Aktuelles von der Feuerwehr Brandis
Einladung zum Neujahrsfeuer

15

Aktuelle Veranstaltungen für Dezember und
Januar finden Sie auf dem KulturKalender

20

Impressum

Brandiser Stadtjournal Amtsblatt und Stadtjournal der Stadt
Brandis mit den Ortsteilen Beucha, Brandis und Polenz

Herausgeber: SÜDRAUM-VERLAG, Geschäftsbereich im
DRUCKHAUS BORNA • Abtsdorfer Straße 36 • 04552 Borna
Tel.: 03433 207329 • Fax: 207331 • info@druckhaus-born.de
www.druckhaus-born.de

Produktions- u. Verlagsleitung: Bernd Schneider (V. i. S. d. P.) (Alle Rechte lie-
gen beim Herausgeber. Für die Beiträge zeichnen die Autoren. Die Texte der Stadt
Brandis obliegen der Verantwortung des Bürgermeister.)

Verantwortlich für den Amtlichen & Nichtamtlichen Teil:
Stadt Brandis, vertreten durch den Bürgermeister Arno Jesse

Verantwortlich für das Brandiser Stadtjournal und Anzeigen:

SÜDRAUM-VERLAG, Geschäftsbereich im DRUCKHAUS BORNA

Gesamtherstellung: DRUCKHAUS BORNA, Inh. Bernd Schneider

Fotos: Stadt Brandis, djd, akz-o, spp-o, beautypress.de, Fotolia, adobestock, pixa-
bay, bzw. die entsprechenden Autoren u. Auftraggeber

Auflage: 6.000 Exemplare kostenlos in die Haushalte und Firmen der Stadt Brandis
mit den Ortsteilen Beucha, Brandis und Polenz, zusätzliche Exemplare erhalten Sie
bei der Stadtverwaltung Brandis oder beim SÜDRAUM-VERLAG.

Laufende Ausgaben-Nummer: 132 (12/ 2024), Erscheinungstermin 09.12.2024 /
Redaktionsschluss 21.11.2024

Die Ausgabe 01 / 2025 erscheint am 20.01.2025 (Redaktionsschluss 30.12.2024).





RATSKELLER – SO GEHT ES WEITER

Im Jahr 2016 musste das Gebäude des ehemaligen Ratskellers wegen Einsturzgefahr aufwendig abgestützt werden, die Rathausgasse wurde über Jahre zur Sackgasse. Es drohte der komplette Abriss.

Das Landesamt für Denkmalpflege bestand jedoch darauf, das Gebäude Markt 9 zu erhalten. 2018 war klar, dass die angedachte Ansiedlung des Drogeriemarktes Rossmann an dieser Stelle mit den Vorgaben des Denkmalschutzamtes nicht umsetzbar sei. Eine nächste Idee: die Sanierung als Gemeinbedarfseinrichtung und damit die Chance, eine Förderung dafür zu erhalten.

Über eine erste, grobe Planung mit Bibliothek im Erdgeschoss und Saal im Obergeschoss bestand mit dem Denkmalamt Einvernehmen. Die ersten Arbeiten fanden im Sommer 2019 statt. Die Fundamente wurden gesichert.

Im September 2021 flog das Türmchen ein, welches das Dach nun wieder ziert. Nachdem Corona und Materialmangel die Sanierung stark ausgebremst hatten, gab es immer wieder Treffen und Gespräche mit den Denkmalschützern.

Im Januar 2023 beschloss der Stadtrat, das zum Verkauf stehende Nachbargebäude in der Rathausgasse 1 für 119.000 Euro zu kaufen. Es soll in die Sanierungspläne mit einbezogen werden und die Nutzung des Ratskellers erweitern.

Sanierung im Innenbereich

Nach den letzten Abstimmungen mit der Denkmalbehörde und der Bestätigung des Baubeginnes durch das zuständige Bauaufsichtsamt, werden jetzt weitere Sanierungsarbeiten im Innenbereich des Ratskellers aufgenommen. Der jahrelange Leerstand findet ein Ende. Dabei bleibt die ursprüngliche Konzeption der Stadt Brandis erhalten. Im Erdgeschoss ist in Kombination mit dem Gebäude Rathausgasse 1 eine Bibliothek mit Lese-Café geplant. Im Obergeschoss soll der neue Ratssaal mit Bühne, kleiner Küche und Foyer entstehen. Er bietet 164 Personen Platz. Neben Veranstaltungen, Lesungen und Konzerten sollen hier auch die Ratssitzungen abgehalten werden. Hierfür ist der grundlegende Ausbau und die energetische Sanierung des gesamten Objektes erforderlich. Fundamente wurden bereits ertüchtigt, neue Fenster eingebaut, die gesamte Fassade saniert und das Dach neu gedeckt. Nach historischen Vorgaben wurde auch das Türmchen als Dachreiter wieder neu errichtet.

Die Innensanierungsmaßnahmen werden aus denkmalpflegerischer Sicht durch einen Restaurator betreut. Historische Befunde werden gesichert bzw. der Öffentlichkeit zugänglich gemacht. Türen und Treppenanlage werden in die neue Nutzung integriert. Die bauzeitlichen Wandspiegel im Ratssaal

werden malerseitig wieder nachgebildet. Für die neue Nutzung ist das gesamte Gebäude statisch ertüchtigt worden, da das Tragwerk nicht den aktuellen Vorgaben entspricht. Es wurden bereits neue Fundamente geschaffen, neue Stahlträger steifen das Gebäude vom Erdgeschoss bis zum Dach aus, um die gegebene Raumstruktur zu erhalten. Die vorhandenen Holzbalkendecken werden belassen und statisch durch neue Balken ergänzt.

Die energetische Sanierung umfasst alle Bauteile der thermischen Hülle. Alle Dach- und Deckenflächen werden mit Mineralwolle gedämmt und mit einer feuchteaktiven Dampfbremse versehen. Die Unterseiten werden mit Tockenbauplatten verkleidet. An den Bruchstein-Ziegel-Mischmauerwerkswänden wird eine feuchtereversible Innendämmung auf Perlite-Kalk-Basis angebracht, die mit diffusionsoffenen Farben gestrichen wird. Auch die Fußböden werden gedämmt und erhalten eine Fußbodenheizung. Als Wärmeerzeuger dienen effiziente Wärmepumpen. Das Baudenkmal erfüllt somit trotz seines Alters alle Anforderungen an ein saniertes Gebäude nach den aktuell gültigen Gesetzen. Die Wärmepumpentechnik garantiert eine nachhaltige und effiziente Wärmeversorgung des Gebäudes und trägt wesentlich zur CO₂-Reduzierung bei.

Für die Umsetzung der baulichen Maßnahmen ist eine Ausführungszeit von voraussichtlich 15 Monaten veranschlagt. 🌸

Benutzerausweise und einheitlicher Onlinekatalog

Es ist so weit! Seit Herbst ist endlich richtig gut, was schon lange währt: Die Bibliothekarinnen der Partheland-Bibliotheken und die Bürgermeisterinnen und Bürgermeister des Parthelands starteten mit der Freischaltung des umfassend neugestalteten Internetauftritts partheland-bibliotheken.de in eine neue Phase der Zusammenarbeit!

Grund für den Neustart der Webpräsenz ist ihr Herzstück: Der neue gemeinsame Onlinekatalog ermöglicht eine Übersicht über alle vorhandenen Medien und damit präzise Recherchen in den Beständen unserer beteiligten Partheland-Bibliotheken. Mit ihm können sowohl die Mitarbeiterinnen in den Bibliotheken als auch die Nutzerinnen und Nutzer auf einen Blick erkennen, ob bestimmte Medien im Partheland ausleihbar und in welcher Bibliothek die Medien verfügbar sind. Die gewünschten Medien können direkt im Onlinekatalog reserviert und danach in

der ausleihenden Partheland-Bibliothek abgeholt werden. Diese stehen zum einen symbolisch für die engere Zusammenarbeit der Partheland-Bibliotheken. Der Clou ist aber: Für die Leserinnen und Leser ist nur die Anmeldung in einer der Partheland-Bibliotheken notwendig. Durch die gegenseitige Akzeptanz der Nutzeranmeldungen können die Medien in den anderen Partheland-Bibliotheken kostenfrei entliehen werden. Es ist keine erneute Anmeldung in den anderen Bibliotheken notwendig. Durch den gegenseitigen Ausleihe- und Rückgabeservice werden die vorhandenen Bestände für mehr Menschen zugänglich und verfügbar gemacht.

Um den neuen Partheland-Bibliotheksausweis zu erhalten, melden Sie sich bitte in der Bibliothek, in der Sie Ihren Jahresbeitrag bezahlen, ihrer sogenannten „Heimatbibliothek“. Dort erklären wir Ihnen in Ruhe alles zum Thema Funkti-



Gemeinsame Benutzerausweise und ein einheitlicher Online-Katalog: Die Partheland-Bibliotheken arbeiten nun noch enger zusammen. Foto: A. Sonntag

on und Datenschutz. Wir freuen uns auf Ihren Besuch! Die Ausweise und die Softwareumstellungen für den gemeinsamen Onlinekatalog wurden mit Mitteln der Kulturstiftung des Bundes und Eigenmitteln der Kommunen finanziert. 🌸

DAS WAR 2024 IN BRANDIS

01.01.

1. Januar: Zum traditionellen Neujahrstreffen auf dem Brandiser Marktplatz samt Höhenfeuerwerk fanden sich wieder Hunderte Schaulustige ein.

18.01.

18. Januar: **Hoher Besuch beim Neujahrsempfang des Bürgermeisters:** Im Schloss Brandis trafen zur Ehrung des Ehrenamtes in Brandis u.a. auch Petra Köpping, Sächsische Staatsministerin für Soziales und Gesellschaftlichen Zusammenhalt, und Landrat Henry Graichen ein. Rund 130 Gäste verfolgten die Veranstaltung in dem barocken Ambiente.



12.03.

12. März: **Im Waldsteinberger Lönsweg beginnen die Bauarbeiten** für die Instandsetzung der Decke.



In der Mehrzweckhalle Brandis fand eine Bürgerinformationsveranstaltung statt. Thema war die Projekt-Idee der Firma JUWI für Windenergieanlagen in Waldpolenz.

19.03.

19. März: Schon lange war es der Wunsch vieler Kinder nach einer Schaukel für das Außengelände. **Die tatkräftigen Kinder des Kinderrates des Hortes Brandis** überlegten nicht lange, schrieben dem Bürgermeister Herrn Jesse einen Brief und übergaben ihn persönlich.

15.04.

15. April: In Waldsteinberg wird die **Lärmmessstation des Freistaates Sachsen** aufgestellt. Die Ergebnisse werden voraussichtlich im Januar 2025 vorgestellt.

18.04.

18. April: Der Fotograf Thomas Kube eröffnete seine Fotoausstellung „**Zwischen An- und Abflug**“ im Brandiser Rathaus mit einem Rundgang. Dabei erklärte er den Gästen die Situationen, in denen ihm die atemberaubenden Fotos gelangen.



30.04.

30. April: Die **Ortsfeuerwehren aus Brandis, Beucha und Polenz** sowie die Jugendfeuerwehr stellten mit musikalischer Begleitung durch den Musikverein Brandis den **geschmückten Maibaum** auf.



31.05.

31. Mai: Am Autobahnsee wurden nun knapp 20 klimaresistente und trockenheitstolerante Bäume verschiedener Arten gepflanzt. Mit dem Projekt **Baumneuanpflanzung „Albrechtshainer See“** entwickelt die Stadt ein integrierendes Konzept zur Anpassung des Kommunalen Baumbestandes an den Klimawandel.

09.06.

9. Juni: Auch in Brandis sind Bürgerinnen und Bürger an diesem Sonntag zur **Wahl des Ortschaftsrates, des Stadtrates, des Kreistages** sowie des Europaparlamentes aufgerufen.

14.-16.06.

14.-16. Juni: **Das Brandiser Parkfest** steigt in seiner vierten Auflage. An drei Tagen gab es den beliebten bunten Mix aus Rummel, Livemusik, DJs und Aktionen von Vereinen und Institutionen der Stadt. Ein Highlight war der Auftritt der Naunhofer Eastbeatbrothers – zwei Jungs, von denen man sicher noch hören wird.



05.08.

5. August: **Die Kinder** konnten nach den Sommerferien die neue Schaukel auf dem Hort-Gelände nutzen – ein Erfolg des Kinderrates.

06.08.

6. August: Der **neu gewählte Stadtrat** konstituierte sich in seiner ersten Sitzung.

16.08.

16. August: Das **Eiscafé Mary's** eröffnet auf dem Markt in Brandis. Im Januar wird zudem ein italienisches Restaurant seine Türen öffnen.

17.08.

17. August: Der **25. Sächsische Familientag** fand in Brandis statt. In insgesamt fünf Themenschwerpunkten präsentierten sich zahlreiche Partner im Stadtpark der Stadt Brandis. Ministerpräsident Michael Kretschmer und Staatsministerin Petra Köpping trugen sich ins Goldene Buch der Stadt Brandis ein.





21.08.

24. August: Zum **21. Mal** bewältigten historische Fahrzeuge zum **Oldtimertreffen** von Brandis aus eine Wertungsfahrt, in deren Verlauf einige geistige und auch fahrerische Aufgaben zu bewältigen waren. Vor und nach der Ausfahrt gehörten bei herrlichem Sonnenschein natürlich auch Fachgespräche dazu. In diesem Jahr fand das Spektakel gemeinsam mit dem Tag der offenen Tür der Kameraden der Brandiser Feuerwehr statt – ein gelungener Tag mit viel Abwechslung und Sehenswertem.



31.08.

31. August: Die Entwicklung des Marktplatzes in Brandis geht weiter. An diesem Tag eröffnete der **Coworking Space der Firma arbeitsraum GmbH**. Damit erhält auch der auf Initiative der Kreisentwicklung des Landkreises Leipzig neu entstandene Verein Kompetenzzentrum Bioökonomie e.V. eine Heimat bzw. Geschäftsstelle.

30.08.-01.09.

30. August bis 1. September: Der Ortsteil **Polenz** feiert **drei Tage lang 145 Jahre Männerchor Polenz und 15 Jahre Frauenchor Polenz gemeinsam** als Dorffest mit dem Heimatverein Polenz.

04.09.

4. September: Ein nagelneuer Renault Master 9-Sitzer steht jetzt als **Carsharing-Fahrzeug** zentral am Edeka-Markt in Brandis zur Verfügung. Über eine App kann man das Fahrzeug problemlos mieten.



13.-15.09.

13. – 15. September: Rund um das denkmalgeschützte **Schloss Brandis** gastierte die **Lebens-Art**. Der idyllische Schlosspark verwandelte sich für drei Tage in eine Inspirationsquelle für Haus und Garten sowie für alles, was das Leben schöner macht.



25.09.

25. September: Das **erste Neubürgertreffen**, organisiert von Mitstreitern der Mit-Mach-Stadt gemeinsam mit dem Bürgermeister und der Stadtverwaltung, fand im Forum der Oberschule statt.



02.10.

2. Oktober: Der Abriss der Garagen und Nebengebäude am ehemaligen **Kulturhaus Beucha** ist Geschichte. Die Arbeiten gehen in die nächste Phase.



18.10.

18. Oktober: Die Stadt Brandis ist eine von vier deutschen Kommunen, welche jetzt die Anerkennung **„Ausgezeichnete Bürgerbeteiligung“** des Kompetenzzentrums Bürgerbeteiligung e.V. in Berlin entgegennehmen durften. Die Stadt Brandis hatte sich mit den losbasierten Bürgerbeteiligungsprojekten zum Bürgerrat und zum Jugendrat aus dem Jahr 2022 beworben.

21.11.

21. November: **Übergabe eines neuen Mannschaftstransportwagens** für die Freiwillige Feuerwehr Beucha. Das bisherige Fahrzeug wurde an die Ortsfeuerwehr Polenz übergeben.



01.12.

1. Dezember: Der Beuchaer Heimatverein hatte zu seinem **13. Weihnachtsmarkt** auf den Kirchberg eingeladen.



06.-08.12.

6.-8. Dezember: Die **3. Brandiser Schlossweihnacht** lud in den Schlosspark und in die Schlossmauern ein. Groß und Klein waren zum Bummeln und Verweilen eingeladen. Eröffnet wurde die Schlossweihnacht erstmals auf dem Markt.





STELLENAUSSCHREIBUNG DER STADT BRANDIS

**+ MODERNE VERWALTUNG
+ SPIELRAUM FÜR IDEEN
+ MOTIVIERTES TEAM**

Die Stadt Brandis sucht **zum nächstmöglichen Zeitpunkt** einen

Hausmeister (m/w/d)

Das erwartet Sie:

- Zustandsüberwachung der Gebäude
- Überwachung und die Bedienung von technischen Anlagen
- Begleitung von Instandhaltungsmaßnahmen
- Ausführung kleinerer Reparaturen
- Kontrolle der durchgeführten Unterhaltsreinigung von Fremdfirmen
- Sicherstellung des Winterdienstes und der Verkehrssicherheit
- Einhaltung von Ordnung und Sauberkeit
- Schließdienst, insbesondere in den Abendstunden

Das bringen Sie mit:

- abgeschlossene Berufsausbildung als Anlagenmechaniker für Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik oder Elektroniker für Energie- und Gebäudetechnik oder Elektroniker für Gebäude- und Infrastrukturmanagement (m/w/d)
- Berufserfahrung im oben genannten Aufgabenbereich
- hohe körperliche Belastbarkeit, Fähigkeit zu Tätigkeiten mit Absturzgefahr (G 41 wird bei Einstellung überprüft werden)
- Zuverlässigkeit, Teamfähigkeit, Loyalität und Einsatzbereitschaft
- freundliches Auftreten und gute Umgangsformen
- Bereitschaft zu flexiblen Arbeits- und Rufbereitschaftszeiten (Zwei-Schichtdienst-System)
- Führerschein Klasse B

Das bieten wir:

- eine unbefristete Vollzeitbeschäftigung (39 Wochenstunden)
- tarifgerechte Vergütung in der Entgeltgruppe 5 TVöD-VKA
- betriebliche Altersversorgung
- zusätzliche leistungsorientierte Bezahlung sowie eine Jahressonderzahlung
- eine abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Tätigkeit
- 30 Tage Urlaub im Jahr
- vielfältige Fortbildungsmöglichkeiten

Wenn Sie die Anforderungen erfüllen, dann freuen wir uns über Ihre Bewerbung. Ihrem Bewerbungsanschreiben fügen Sie bitte einen aktuellen Lebenslauf, den Nachweis über Ihre Schulbildung, in der Ausschreibung geforderte Qualifikationsnachweise (Abschlusszeugnis über den Ausbildungsberuf und der Berufsschule, Nachweis über den Studienabschluss eines Grund- und ggf. Aufbaustudiums) sowie Kopien von qualifizierten Dienst- / Arbeitszeugnissen/Beurteilungen, die nicht älter als drei Jahre sein sollten sowie die unterschriebene Datenschutzerklärung (zum Download auf <https://stadt-brandis.de/stellenangebote/>) bei. Bitte reichen Sie diese Unterlagen vollständig und in Kopie ein.

Bitte beachten Sie, dass wir unsere Stellen nur nach Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung besetzen dürfen. Wir können Sie daher im weiteren Verfahren nur dann berücksichtigen, wenn Sie uns Nachweise hierüber vorlegen.

Ihre Bewerbung senden Sie bitte bevorzugt per E-Mail in einer PDF-Datei an:

verwaltung@stadt-brandis.de

oder unter Angabe einer E-Mail-Adresse an: Stadt Brandis, Interne Services, Markt 1 – 3, 04821 Brandis.

Sofern nicht in der Person liegende Gründe überwiegen, werden bei gleicher Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung schwerbehinderte oder gleichgestellte Menschen nach Maßgabe des SGB IX besonders berücksichtigt. Der entsprechende Nachweis ist der Bewerbung in Kopie beizufügen.

Bewerbungsschluss ist der 19.01.2025

Für Fragen zur Ausschreibung steht Ihnen als Ansprechpartnerin Frau Berger unter 034292 65522 oder per E-Mail berger@stadt-brandis.de gern zur Verfügung.

Hinweis: Bewerbungskosten werden nicht erstattet. Die Bewerbungsunterlagen werden nur zurückgesandt, wenn ein ausreichend frankierter Rückumschlag beigelegt ist. Andernfalls werden die Unterlagen nach Ablauf eines halben Jahres, ab Ende der Ausschreibung, vernichtet. Wir versenden keine Eingangsbestätigung für Bewerbungen, bestätigen Ihnen den Eingang aber gern telefonisch.

Brandis, 09.12.2024

Arno Jesse
Bürgermeister



STELLENAUSSCHREIBUNG DER STADT BRANDIS

+ MODERNE VERWALTUNG
+ SPIELRAUM FÜR IDEEN
+ MOTIVIERTES TEAM

Die Stadt Brandis sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Sachbearbeiter für Straßenunterhaltung/Ordnungswesen (m/w/d)

Das erwartet Sie:

- Bereitstellung, Unterhaltung und Überwachung der Verkehrssicherheit der Gemeindestraßen, Wege, Plätze und der baulichen Anlagen
- Freihändige Vergabeverfahren vorbereiten (Begehung mit Auftragsnehmern, Einholung von Vergleichsangeboten) sowie Kontrollieren und Überprüfen der ausgeführten Dienstleistungen hinsichtlich Qualität, Kosten und Termineinhaltung
- Unterstützung bei der Planung und Bauausführung von Tiefbauprojekten im Rahmen von Fördermaßnahmen
- Bearbeitung von Aufgaben der örtlichen Straßenverkehrsbehörde sowie erlaubnisbedürftigen Sondernutzungen
- Erfassung und Bearbeitung von Verstößen im ruhenden Verkehr und Verhängung von Verwarn- und Bußgeldern
- Außendiensttätigkeiten zur Herstellung von Ordnung und Sicherheit sowie zur allgemeinen Gefahrenabwehr

Das Aufgabengebiet ist nicht abschließend und kann bei Bedarf verändert werden.

Das bringen Sie mit:

- einen Abschluss als Techniker/Meister (m/w/d) Schwerpunkt Bautechnik oder einen vergleichbaren Abschluss
- sehr gute Kenntnisse der gesetzlichen Vorschriften/Rahmenbedingungen sowie betriebswirtschaftliches Wissen
- Kenntnisse und Erfahrungen im Bereich des Straßen- und Wegebbaus
- Kenntnisse des öffentlichen Verwaltungsrechts sind von Vorteil
- ausgeprägte organisatorische und kommunikative Fähigkeiten sowie sicheres Auftreten
- eigenverantwortliche, gut strukturierte und ergebnisorientierte Arbeitsweise
- persönliches Engagement, Leistungs- und Teamfähigkeit, sowie ein hohes Maß an Loyalität
- Bereitschaft zur Teilnahme an Veranstaltungen und Terminen außerhalb der regulären Dienstzeit
- Besitz der Führerscheinklasse B

Das bieten wir:

- eine unbefristete Vollzeitbeschäftigung (39 Wochenstunden)
- tarifgerechte Vergütung nach TVöD-VKA
- betriebliche Altersversorgung
- zusätzliche leistungsorientierte Bezahlung sowie eine Jahressonderzahlung
- eine abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Tätigkeit
- 30 Tage Urlaub im Jahr
- vielfältige Fortbildungsmöglichkeiten

Wenn Sie die Anforderungen erfüllen, dann freuen wir uns über Ihre Bewerbung. Ihrem Bewerbungsanschreiben fügen Sie bitte einen aktuellen Lebenslauf, den Nachweis über Ihre Schulbildung, in der Ausschreibung geforderte Qualifikationsnachweise (Abschlusszeugnis über den Ausbildungsberuf und der Berufsschule, Nachweis über den Studienabschluss eines Grund- und ggf. Aufbaustudiums) sowie Kopien von qualifizierten Dienst- / Arbeitszeugnissen/Beurteilungen, die nicht älter als drei Jahre sein sollten sowie die unterschriebene Datenschutzerklärung (zum Download auf <https://stadt-brandis.de/stellenangebote/>) bei. Bitte reichen Sie diese Unterlagen vollständig und in Kopie ein.

Bitte beachten Sie, dass wir unsere Stellen nur nach Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung besetzen dürfen. Wir können Sie daher im weiteren Verfahren nur dann berücksichtigen, wenn Sie uns Nachweise hierüber vorlegen.

Ihre Bewerbung senden Sie bitte bevorzugt per E-Mail in einer PDF-Datei an:

verwaltung@stadt-brandis.de

oder unter Angabe einer E-Mail-Adresse an: Stadt Brandis, Interne Services, Markt 1-3, 04821 Brandis.

Sofern nicht in der Person liegende Gründe überwiegen, werden bei gleicher Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung schwerbehinderte oder gleichgestellte Menschen nach Maßgabe des SGB IX besonders berücksichtigt. Der entsprechende Nachweis ist der Bewerbung in Kopie beizufügen.

Bewerbungsschluss ist der 19.01.2025

Für Fragen zur Ausschreibung steht Ihnen als Ansprechpartnerin Frau Berger unter 034292 65522 oder per E-Mail berger@stadt-brandis.de gern zur Verfügung.

Hinweis: Bewerbungskosten werden nicht erstattet. Die Bewerbungsunterlagen werden nur zurückgesandt, wenn ein ausreichend frankierter Rückumschlag beigelegt ist. Andernfalls werden die Unterlagen nach Ablauf eines halben Jahres, ab Ende der Ausschreibung, vernichtet. Wir versenden keine Eingangsbestätigung für Bewerbungen, bestätigen Ihnen den Eingang aber gern telefonisch.

Brandis, 09.12.2024

Arno Jesse
Bürgermeister

Wir sind für Sie da

STADTVERWALTUNG BRANDIS

Markt 1–3, 04821 Brandis, Tel.: 034292 655–0,
Fax: 034292 655–28, www.rathaus.stadt-brandis.de/



Sprechzeiten der Stadtverwaltung

Mo. u. Mi.	nur nach Terminvereinbarung
Di.	09.00 – 11.30 / 13.00 – 19.30 Uhr
Do.	09.00 – 11.30 / 13.00 – 16.00 Uhr
Fr.	09.00 – 11.30 Uhr
Sa.	09.00 – 12.00 Uhr
(jeden 4. Samstag im Monat)	

Bürgermeister/Sekretariat	655–12
Presse- und Öffentlichkeitsarbeit	655–16

Fachbereich Interne Services

Zentrale Steuerung / Personal	655–22
Steuern / Abgaben / Gebühren	655–33
Stadtkasse	655–32 u. –37

Fachbereich Bau und Ordnung

Allg. Bauverwaltung / Stadtplanung	655–52
Gebäudemanagement	655–59
Infrastrukturmanagement	655–57
Umwelt, Naturschutz, Gewässer	655–58
Liegenschaftsmanagement	655–56
Sportstätten	655–25
Ordnungsamt / Fundbüro	655–54 u. –53

Fachbereich Bürgerservices

Schulen / Kita / Soziales	655–19 u. –29
Kultur	655–19
Einwohnermeldewesen	655–46
Standesamt / Gewerbeangeleg.	655–43
Standesamt / Friedhofsverwaltung	655–45
Standesamt / Einwohnermeldeamt	655–48
Standesamt-Fax	655–68

Baubetriebshof	73192
----------------	-------

Friedensrichter

Stephan Hecker Tel.: 034292 655–18
Mobil: 0175 5940618
E-Mail: friedensrichter@stadt-brandis.de,
Nächste Sprechzeit: Dienstag, 14. Januar,
17 – 19 Uhr, Zimmer 2.18

Gleichstellungsbeauftragte

Franziska Nagel-Zahn
E-Mail: gleichstellung@stadt-brandis.de

Seniorenbeauftragter

Joachim Kühnel Tel.: 034292 43477
Mail: seniorenbeauftragter@stadt-brandis.de

Öffnungszeiten der Stadtbibliothek

Mo., Di., Do. und Fr. 10.00 – 13.30 und
14.00 – 18.00 Uhr sowie jeden zweiten
Samstag 10.00 – 13.00 Uhr (ungerade KW).
Schließzeit: 21.12.2024 bis 05.01.2025

Beschlussfassungen

Der Stadtrat der Stadt Brandis fasste in seiner öffentlichen Sitzung am 26.11.2024 folgende Beschlüsse:

Beschluss Nr. 1082-11/11/2024

Der Stadtrat der Stadt Brandis beschließt die Neufassung der Zweckvereinbarung Arbeitskreis „Grüner Ring Leipzig“. Der Bürgermeister wird beauftragt, den neugefassten öffentlich-rechtlichen Vertrag mit den anderen Vertragspartnern der Zweckvereinbarung zu schließen.

Ja-Stimmen: 19, Enthaltungen: 1

Beschluss Nr. 1083-11/11/2024

Der Stadtrat der Stadt Brandis beschließt die Berufung der sachkundigen Einwohner des Kultur- und Sozialausschusses der Stadt Brandis sowie die gleichzeitige Abberufung der sachkundigen Einwohner der vorangegangenen Legislaturperiode.

Abberufung:

- Frau Kathrin Hampel
- Frau Dagmar Kahl
- Herr Rolf Heymann

Berufung:

- Matthias Conradi
- Rolf Heymann
- Hans Ross

Ja-Stimmen: 20

Beschluss Nr. 1084-11/11/2024

Der Stadtrat der Stadt Brandis beschließt die Vergabe des Auftrages zum Los 09 – Zimmererarbeiten mit Stahleinbauten Kulturhaus im Rahmen der Baumaßnahme StadtLandLabor und Gründerzentrum Beucha an die Firma Zimmerei Göbel GmbH, An der Autobahn 1c in 06184 Kabelsketal zu einem Angebotspreis von 96.514,65 €.

Ja-Stimmen: 16, Nein-Stimmen: 4

Beschluss Nr. 1085-11/11/2024

Der Stadtrat der Stadt Brandis beschließt die Vergabe des Auftrages zum Los 10 – Fenster-/Außentüren im Rahmen der Baumaßnahme StadtLandLabor und Gründerzentrum Beucha an die Firma Tischlerei Lieberwirth GmbH, Hauptstraße 44 in 03253 Doberlug-Kirchhain zu einem Angebotspreis von 421.608,49 €.

Ja-Stimmen: 15, Nein-Stimmen: 4, Enthaltungen: 1

Beschluss Nr. 1086-11/11/2024

Der Stadtrat der Stadt Brandis beschließt die Vergabe des Auftrages zum Los 11 – Dachdeckungs-/Dachabdichtungsarbeiten Kulturhaus im Rahmen der Baumaßnahme StadtLandLabor und Gründerzentrum Beucha an die Firma Dachdeckerei Keller, Hauptstraße 17 in 04668 Grimma OT Großbothen zu einem Angebotspreis von 162.193,99 €.

Ja-Stimmen: 16, Nein-Stimmen: 4

Beschluss Nr. 1087-11/11/2024

Der Stadtrat der Stadt Brandis stimmt der Übernahme einer Baulast auf das Flurstück 473/1 der

Gemarkung Polenz zu. Der Baulastnehmer leistet eine einmalige Zahlung über die Hälfte des derzeit gültigen Bodenrichtwertes pro in Anspruch genommenen Quadratmeter.

Der Beschluss Nr. 1039-09/12/2023 vom 19.12.2023 wird damit aufgehoben.

Ja-Stimmen: 20

Beschluss Nr. 1088-11/11/2024

Basierend auf dem Grundsatzbeschluss vom 30.05.2023, das Thema Windkraft mittels der im Dezember 2022 vom Freistaat Sachsen erlassene Flexibilisierungsklausel aktiv im Sinne der Stadt zu gestalten und vorzugsweise auf städtischen Grundstücken möglich zu machen, beschließt der Stadtrat der Stadt Brandis die Errichtung und den Betrieb von max. 4 Windenergieanlagen auf Grundlage eines Gestattungsvertrages mit der Firma JUWI GmbH zu ermöglichen. Der Bürgermeister der Stadt Brandis wird ermächtigt, den Gestattungsvertrag mit der Firma JUWI GmbH unter Berücksichtigung der Vorberatungsergebnisse sowie dem vorliegenden Vertragsentwurf inkl. Angebot vom 20.02.2024 zu finalisieren und abzuschließen. Der Stadtrat ist damit einverstanden, dass auch Anpassungen nicht grundsätzlicher Art gegenüber dem aktuellen Vertragsentwurf vom 20.02.2024 noch vorgenommen werden können.

Ja-Stimmen: 5, Nein-Stimmen: 14, Enthaltungen: 1

Beschluss Nr. 1088-11/11/2024

Der Stadtrat der Stadt Brandis beschließt die Annahme einer Geldspende in Höhe von 333,43 € der Facharztpraxis für Allgemeinmedizin Dr. med. Lutz Albrecht, Lange Straße 18, 04821 Brandis für das Sommerfest der Kindertagesstätte Purzelbaum am 15.08.2024.

Ja-Stimmen: 20

Der Technische Ausschuss der Stadt Brandis fasste in seiner öffentlichen Sitzung am 26.11.2024 folgende Beschlüsse:

Beschluss Nr. 3016-11/11/2024

Der Technische Ausschuss beschließt die Vergabe des Auftrages zur Lieferung eines Radladers (Gebrauchtfahrzeug) vom Typ Kubota R070 an die Firma Ziesmann Baugeräte GmbH, Gewerbering 14 in 04860 Torgau zu einem Preis von 49.861,00 €.

Ja-Stimmen: 7

Beschluss Nr. 3017-11/11/2024

Der Technische Ausschuss der Stadt Brandis erteilt die Zustimmung zur Vergabe eines Auftrages an die Firma Autopark Ost Fichtner GmbH in Leipzig über einen 48-monatigen Leasingvertrag für ein Dienstfahrzeug der Marke/Modell Renault Kangoo Rapid für die Nutzung durch die Mitarbeiter des Bauhofs der Stadt Brandis. Die monatliche Bruttoleasingrate beträgt 324,26 €, einschließlich Wartungs- und Verschleißreparaturen. Der Zuschlag wird auf das wirtschaftlichste Angebot erteilt. Ja-Stimmen: 7

Der Kultur- und Sozialausschuss der Stadt Brandis fasste in seiner öffentlichen Sitzung am 19.11.2024 folgende Beschlüsse:

Beschluss Nr. 4013-03/11/2024

Der Kultur- und Sozialausschuss der Stadt Brandis beschließt die Gewährung eines Zuschusses in Höhe von 20% über 142,00 € an die Schützengesellschaft Brandis e. V. nach Punkt 4.2.5 der Sportförderrichtlinie für die Nutzung der Schießanlage Wurzen im Jahr 2023.

Ja-Stimmen: 5

Beschluss Nr. 4014-03/11/2024

Der Kultur- und Sozialausschuss der Stadt Brandis beschließt für das Haushaltsjahr 2024 eine Förderung nach Punkt 4.2.6 (Instandsetzung und Sanierung) der Sportförderrichtlinie an die Schützengesellschaft Brandis e. V. in Höhe von 2.400,00 € für die Erneuerung des Fußbodenbelages.

Ja-Stimmen: 5

Beschluss Nr. 4015-03/11/2024

Der Kultur- und Sozialausschuss der Stadt Brandis beschließt für das Haushaltsjahr 2024 eine Förderung nach Punkt 4.2.6 (Instandsetzung und Sanierung) der Sportförderrichtlinie in Höhe von jeweils 50% der Kosten für die Pflege zur Werterhaltung der Sportplätze Polenz und Beucha an den SC Partheland e.V.

Pkt. 4.2.6.	Sanierung und Instandsetzung	50 %	Vertikutieren Rasenspielfläche Sportplatz Polenz	v.	809,20 €
Pkt. 4.2.6.	Sanierung und Instandsetzung	50 %	Vertikutieren Rasenspielfläche Sportplatz Polenz	v.	809,20 €

Gesamtbetrag 1.618,40 €
50 % vom Gesamtbetrag 809,20 €

Ja-Stimmen: 5

Beschluss Nr. 4016-03/11/2024

Der Kultur- und Sozialausschuss der Stadt Brandis beschließt für das Haushaltsjahr 2024 eine Förderung nach Punkt 4.2.6 (Instandsetzung und Sanierung) der Sportförderrichtlinie in Höhe von jeweils 50% der Kosten für die Pflege zur Werterhaltung der Sportplätze Polenz und Beucha an den SC Partheland e.V.

Pkt. 4.2.6.	Sanierung und Instandsetzung	50 %	Rechnung Rühlmann 22.08.2023 Al-Ko Balkenmäher Farmer BM 5001R	v.	447,45 €
Pkt. 4.2.6.	Sanierung und Instandsetzung	50 %	Rechnung Rühlmann 02.09.2023 Rasentraktor Husqvarna TC242	v.	405,81 €
Pkt. 4.2.6.	Sanierung und Instandsetzung		Achilles Kommunal- und Gartentechnik e. K. 19.06.2024 Rasentraktor Husqvarna RC 320 Ts	v.	288,75 €

Gesamtbetrag 1.142,01 €
50 % vom Gesamtbetrag 571,01 €

Beschluss Nr. 4017-03/11/2024

Der Kultur- und Sozialausschuss der Stadt Brandis beschließt für das Haushaltsjahr 2024 eine Förderung nach Punkt 4.4 (Meh rung Anlagevermögen) der Sportförderrichtlinie in Höhe von 3.700,00 € für die Anschaffung eines Mähroboter an den SC Partheland e. V.

Ja-Stimmen: 4, Nein-Stimmen: 1

Beschluss Nr. 4018-03/11/2024

Der Kultur- und Sozialausschuss der Stadt Brandis beschließt für das Haushaltsjahr 2024 eine pauschale Förderung nach Punkt 5.1 der Kulturförderrichtlinie der Stadt Brandis an die Vereine:

1.	Frauenchor Polenz 2008 e. V.		300,00 €
2.	Männerchor Polenz 1878 e. V.		300,00 €
3.	Musikverein Brandis e.V.	Kinder und Jugendliche	2.300,00 €.
4.	Heimatverein Beucha e.V.		300,00 €

Ja-Stimmen: 5

Beschluss Nr. 4019-03/11/2024

Der Kultur- und Sozialausschuss der Stadt Brandis beschließt für das Haushaltsjahr 2024 eine Förderung nach Punkt 5.2 der Kulturförderrichtlinie der Stadt Brandis an den Heimatverein Beucha e. V. für die Veranstaltung Klangpfad Nr. 6 am 18.08.2024 einen Zuschuss in Höhe von 1.000,00€.

Ja-Stimmen: 5

Beschluss Nr. 4020-03/11/2024

Der Kultur- und Sozialausschuss der Stadt Brandis beschließt für das Haushaltsjahr 2024 eine Förderung nach Punkt 5.3 der Kulturförderrichtlinie an den Männerchor Polenz 1878 e. V. für die Vorbereitung und Durchführung des Dorffestes Polenz vom 30.08.2024 – 01.09.2024 einen Zuschuss in Höhe von 750,00 €.

Ja Stimmen: 5

Beschluss Nr. 4021-03/11/2024

Der Kultur- und Sozialausschuss der Stadt Brandis beschließt für das Haushaltsjahr 2024 eine Förderung nach 5.5 der Kulturförderrichtlinie der Stadt Brandis, gemäß in den Anlagen beigefügten Anträgen, an die Vereine:

1.	Ev. – Luth. Pfarramt Beucha – Albrechtshain	Konzertreihe Bergkirche Beucha 2024	1.000,00 €
2.	Ev. – Luth. Pfarramt Beucha – Polenz	Konzertreihe Stadtkirche Brandis 2024	400,00 €
3.	Polenzer Verein Einigkeit 4 e.V.	Musikalische Hoffeste 2024	850,00 €.

Ja Stimmen: 5

Beschluss Nr. 4022-03/11/2024

Der Kultur- und Sozialausschuss der Stadt Brandis beschließt, für das Haushaltsjahr 2024, die Gewährung eines Kostenzuschusses in Höhe von 7.353,68€ an die Musikarche Brandis e. V. für die anfallenden Darlehenszinsen im Zeitraum Januar – Dezember 2023 für den Neubau der Musikarche Brandis einschließlich der Außenanlagen mit folgenden Auflagen:

Die Musikarche stellt mindestens vierteljährlich die Räumlichkeiten kostenlos für städtische Veranstaltungen zur Verfügung und unterstützt die Vorbereitung und Durchführung dieser Veranstaltungen durch ehrenamtlich tätige Personen ohne finanziellen Ausgleich.

Ja Stimmen: 5

Bekanntmachung

Tierbestandsmeldung 2025

Bekanntmachung der Sächsischen Tierseuchenkasse – Anstalt des öffentlichen Rechts –

Sehr geehrte Tierhalter*innen,

bitte beachten Sie, dass Sie als Tierhalter*in von **Pferden, Rindern, Schweinen, Schafen, Ziegen, Geflügel, Fischen und Bienen** zur **Meldung und Beitragszahlung** bei der Sächsischen Tierseuchenkasse gesetzlich verpflichtet sind.

Die fristgerechte Meldung und Beitragszahlung für Ihren Tierbestand ist Voraussetzung für:

- eine Entschädigungszahlung von der Sächsischen Tierseuchenkasse im Tierseuchenfall,
- die Beteiligung der Sächsischen Tierseuchenkasse an den Kosten für die Tierkörperbeseitigung und
- die Gewährung von Beihilfen und Leistungen durch die Sächsische Tierseuchenkasse.

Der Sächsischen Tierseuchenkasse bereits bekannte Tierhalter*innen erhalten Ende Dezember 2024 einen Meldebogen per Post. Sollte dieser bis Mitte Januar 2025 nicht bei Ihnen eingegangen sein, melden Sie sich bitte bei der Sächsischen Tierseuchenkasse, um Ihren Tierbestand anzugeben.

Tierhalter*innen, welche ihre E-Mail-Adresse bei der Sächsischen Tierseuchenkasse autorisiert haben, erhalten die Meldeaufforderung per E-Mail.

Auf dem Tierbestandsmeldebogen oder per Online-Meldung sind die am Stichtag 1. Januar 2025 vorhandenen Tiere zu melden. Sie erhalten daraufhin Ende Februar 2025 Ihren Beitragsbescheid. Bis dahin bitten wir Sie, von Anfragen zum Beitragsbescheid abzusehen.

Ihre Pflicht zur Meldung begründet sich auf § 23 Abs. 5 des Sächsischen Ausführungsgesetzes zum Tiergesundheitsgesetz (SächsAGTierGesG) in Verbindung mit der Beitragssatzung der Sächsischen Tierseuchenkasse, unabhängig davon, ob Sie Tiere im landwirtschaftlichen Bereich oder zu privaten Zwecken halten.

Darüber hinaus möchten wir Sie auf Ihre Meldepflicht bei dem für Sie zuständigen Veterinäramt hinweisen.

Bitte unbedingt beachten:

Auf unserer Internetseite erhalten Sie weitere Informationen zur Melde- und Beitragspflicht, zu Beihilfen der Sächsischen Tierseuchenkasse sowie über die Tiergesundheitsdienste. Zudem können Sie, als gemeldete*r Tierhalter*in u. a. Ihr Beitragskonto (gemeldeter Tierbestand der letzten 3 Jahre), erhaltene Beihilfen, Befunde sowie

eine Übersicht über Ihre bei der Tierkörperbeseitigungsanstalt entsorgten Tiere einsehen.

Sächsische Tierseuchenkasse Anstalt des öffentlichen Rechts

Löwenstr. 7a, 01099 Dresden
Tel: +49 351 80608-30
E-Mail: beitrag@tsk-sachsen.de
Internet: www.tsk-sachsen.de



QR-Code Neuanmeldung

Informationen

Schließzeit der Bibliothek

Die Stadtbibliothek bleibt zwischen dem 21.12.2024 und dem 05.01.2025 geschlossen. Wir danken unseren Leserinnen und Lesern, allen Besucherinnen und Besuchern unserer Veranstaltungen und den lieben Kolleginnen und Kollegen für ein wunderbares sowie erfolgreiches Jahr. Genießen Sie die „stille Zeit“ und bleiben Sie uns auch im kommenden Jahr gewogen. Auf Wiederlesen!

Grundsteuerreform ab 01.01.2025

Die bisherigen Bescheide über Grundsteuern sind bis einschließlich 31.12.2024 gültig, ab 01.01.2025 werden diese aufgehoben. Eine Zusendung von Abmeldebescheiden erfolgt nicht. Die Veranlagung zur Grundsteuer nach § 266 (4) Gesetz zur Reform des Grundsteuer- und Bewertungsrechts (Grundsteuer-Reformgesetz GrStRefG) vom 26. November 2019 verliert automatisch die Gültigkeit. Bitte überweisen Sie keine Grundsteuer an die Stadt Brandis ohne einen gültigen Bescheid. Zahlungen für das Kalenderjahr 2025 sind erst nach Zusendung der neuen Grundsteuerbescheide erforderlich. Die Bescheide werden im 1. Quartal

2025 an alle Eigentümer versandt, die Fälligkeit vom 15.02.2025 wird verschoben.

Offene bzw. zurückliegende Beträge, welche durch Bescheide bis zum 31.12.2024 erhoben und festgesetzt worden, bleiben rechtskräftige Forderungen und sind natürlich zu begleichen bzw. werden durch das von Ihnen erteilte SEPA-Lastschriftmandat abgebucht.

Ein wichtiger Hinweis!

Alle Eigentümer, die einen Dauerauftrag bei der Bank hinterlegt haben, möchten wir bitten, diesen zu deaktivieren / zu pausieren.

Das erteilte SEPA-Lastschriftmandat wird erst nach der Zustellung der Bescheide wieder aktiviert.

Rathaus bleibt geschlossen

Das Brandiser Rathaus bleibt zwischen dem 23.12.2024 und dem 01.01.2025 geschlossen. Der offene Samstag am 28. Dezember 2024 entfällt. Ab 02.01.2025 sind die Ämter zu den bekannten Öffnungszeiten wieder für die Anliegen der Bürgerinnen und Bürger da.

In dringenden Fällen wie Beurkundung eines Sterbefalles (Erdbestattung) rufen Sie bitte unter der Telefonnummer: 034292 76858 an.

Vielen Dank für Ihr Verständnis!

Kinder

FREUDE BESIEGT NOVEMBERBLUES

Am 11. November war es so weit: Eine Gruppe von Kindern aus der Kita Purzelbaum bereitete im Pflegeheim Brandis einer ganz besonderen Dame eine große Freude. Anlass war der 100. Geburtstag von Ruth Kornetzky. Die Kinder hatten dafür ein kleines Programm einstudiert, das sie dem Geburtstagskind und den anderen Bewohnern und Bewohnern vorführten. Schon bei ihrer Ankunft wurden die kleinen Gäste mit strahlenden Gesichtern erwartet. Auf der Station 3 des Pflegeheims versammelten sich alle, um gemeinsam zu feiern. Unter der Leitung der Erzieherinnen sangen die Kinder fröhliche Lieder und brachten die Jubilarin und die Anwesenden zum Mitsingen und Mitklatschen. Es war ein besonders schöner Moment, als das Geburtstagskind selbst einige Lieder mit anstimmte und sichtlich Freude daran hatte, die Kinderstimmen zu hören. Die Begegnung zwischen den Ge-

nerationen sorgte bei allen Beteiligten für große Freude und Rührung. Es ist einfach schön zu sehen, wie die Kinder die Herzen der Senioren öffnen und eine besondere Verbindung entsteht. Die Kinder aus der Kita Purzelbaum verließen das Heim mit vielen positiven Eindrücken und einem besonderen Erlebnis im Gepäck. Eine rundum gelungene Begegnung, die zeigt, wie wertvoll das Miteinander zwischen Jung und Alt sein kann. Die Kleinsten in der Krippe kämpften gegen das Novembergrau. Farbe musste her! So entstanden die schönsten gemalten Herbstbilder, Kastanienschlangen, gebastelte Drachen und vor allem Laternen. Sie trotzten fast täglich dem Wind und dem Regen, waren viel im Garten oder in Brandis unterwegs. Neue Begegnungen entstehen auch durch die vielen Eingewöhnungen und damit einhergehend neuen interessanten Spielpartnern. Darauf freuen sich die Kinder ganz besonders. Hier



Zum 100. Geburtstag gratulierten Kinder der Kita Purzelbaum Ruth Kornetzky im Brandiser Pflegeheim.

möchten wir gleich unsere „Krabbelgruppe“ erwähnen. Jeden ersten Dienstag im Monat laden wir alle Minis von 6 Monaten bis 1 Jahr und ihre Eltern ein, zu uns in die Kita zu kommen. Die nächste Krabbelgruppe findet am: Dienstag, den 07. Januar 2025, 8.30 bis 9.30 Uhr statt – herzliche Einladung aus der Kita Purzelbaum!

Weihnachtsdank der Kita „FreiRaum“

Im Jahr voll Freude, Spiel und Lachen, gab es viele schöne Sachen. Drum sagen wir „Danke“ in dieser Zeit, an alle, die uns zur Seite stehen – weit und breit.

Herr Roland vom Edeka, Sie waren so fein, versorgten uns oft – wie schön kann das sein.

Und „Lilly Vanilly“, mit dem leckeren Eis, das war zum Kindertag ein Genuss, ganz heiß. An wohlwollende Spender sei herzlich gedacht, Ihr habt uns oft eine Freude gemacht. Herr Schumann, Ihr Waldausflug, der war ein Traum, ein Tag voller Abenteuer in Wald und Raum.

Die Jugendfeuerwehr hat uns beim Laternenumzug begleitet, mit Lichtern und Freude den Abend bereitet. Ein strahlendes Erlebnis, ein Spaß für Groß und Klein, dieses Feuerwehrangebot wird uns lange im Herzen sein.

Ein besonderer Dank geht an alle Eltern, so wertvoll, mit ihrem Verständnis und Unterstützung so toll. Für jedes offene Ohr und freundliche Wort – machen Sie die Kita zu einem besonderen Ort.

Dem Elternbeirat, der mit Ideen anregt, für jedes Gespräch, das die Kita bewegt. Und auch an die Fachkräfte, die stets von Herzen

bei uns sind, und all die Praktikanten – für jedes Kind.

Ein Dank an die Helfer, die uns täglich begleiten, die still mit uns schaffen und Großes bereiten. Und falls wir jemanden vergessen haben, es ist nicht böse gemeint, in unserer Dankbarkeit und Herzen, seid auch ihr hier vereint.

So wünschen wir allen ein Weihnachtsfest, gesund und fein, möge das neue Jahr ebenso schön und spannend sein.

Frohe Weihnachten und einen gesunden Start ins neue Jahr vom Team der „Kita FreiRaum“ in Beucha Kindervereinigung Leipzig e. V.



HERBSTFEST IN DER KITA „FREIRAUM“

Am 8. November wurde in Beucha der Herbst gefeiert. Die bunten Blättermännchen der Bäume, Sonnenschein und warme Kleidung ermöglichten einen schönen und bunten Nachmittag für viele Familien. Herbst-Aktionen, wie beispielsweise Kürbisse bemalen, fanden großen Anklang. Im Herbst-Café konnte man sich mit warmem Punsch sowie selbstgemachtem Kuchen und herzhaften Leckereien aufwärmen.

Das Tierheim Wurzen informierte über den richtigen Umgang von Kindern und Erwachsenen mit Hunden, was auf Wunsch durch ein Buch für zu Hause vertieft werden konnte.

Besonders bewegungsfreudige Kinder probierten sich trotz des eher windarmen Wetters im Drachensteigen auf dem Sportplatz.

Abgerundet wurde das Fest mit einem Laternenumzug, wofür die Erzieherinnen und Erzieher schon im Vorfeld fleißig mit den Kindern bastelten, sodass jedes Kind stolz seine selbst gestaltete Laterne mitführen konnte.

Der Elternrat bedankt sich bei den vielen Eltern für die zahlreichen Essensspenden, bei der Kita-Leitung und dem gesamten Team für die umfangreiche Vor- und Nachbereitung, bei Nicole Purwins und Doreen Gottschling für die musikalische Begleitung sowie bei der Freiwilligen Feuerwehr Beucha für die Sicherung des Laternenumzugs! Ohne diese Unterstützung

wäre ein solch buntes und schönes Fest nicht möglich gewesen.

Wir wünschen allen Leserinnen und Lesern nun einen guten Start in die hoffentlich besinnliche Weihnachtszeit und freuen uns auf weitere gemeinsame Aktionen im neuen Jahr.

Der Elternrat der Kita „FreiRaum“



Der Laternenumzug wurde von der Beuchaer Feuerwehr abgesichert.

Der Herbst kommt um die Ecke und der Winter folgt so gleich ...

Auch in unserem Hortalltag hießen wir den Herbst willkommen. An zahlreichen Fenstern können farbenfrohe Herbstbilder bestaunt werden. Da finden sich Kinder unter einem bunten Blätterregen, gefaltete Drachen mit einer hübschen Schnur, verschiedene Vögel, Igel und natürlich Kürbisse.

In unserem Hortgebäude konnte die neue Modelleisenbahn seit den Herbstferien bestaunt werden. Diese wird auch künftig von den Kindern nach Lust und Laune erweitert. Wer von Ihnen Lust und Zeit hat, kann sich sehr gerne über das pädagogische Konzept dazu an unseren Aushängen belesen.

In den Ruhestand verabschiedet

Im Oktober verabschiedeten wir schweren Herzens unsere gute Seele Frau Burghardt in ihren wohlverdienten Ruhestand. Alle Kinder studierten dazu ein umgedichtetes Lied ein und auch unsere Nachwuchsmusiker zeigten an ihren Instrumenten, was sie schon alles gelernt haben. So manches Auge musste sich dabei eine kleine Träne verdrücken. Wir danken Frau Burghardt für die vielen wertvollen Jahre der Zusammenarbeit und wünschen ihr für den neuen Lebensabschnitt Gesundheit, Glück und viele erfüllende Momente.

Vorbereitung für den Adventmarkt

Unser November stand danach ganz im Zeichen der Vorbereitung unseres Adventsmarktes. Alle Kinder bastelten eifrig mit und gestalteten ganz wundervolle kleine Geschenke oder Weihnachtsdekorationen.

Auch die ersten Wünsche für unsere besinnliche Adventszeit im Hort wurden von den Kindern geäußert und so manche bezaubernden Adventskalender sind bereits entstanden. Einzelne Wunschzettel wurden gemalt und das ein oder andere Kind hatte dabei mehr Wünsche als Platz auf seinem Papier.

Im Dezember werden wir unseren Backofen auf Hochtouren bringen, denn es stehen verschiedene Projekte an. Es wird Plätzchen geben, Waffeln und andere Leckereien.

In den verschiedensten Weihnachtswerkstätten werden tolle Geschenke für die Liebsten hergestellt und natürlich nehmen wir uns Zeit füreinander. Dabei singen, lesen oder reden wir in unseren Hortgruppen.

Der krönende Abschluss in diesem Jahr wird unsere Hortweihnachtsfeier am 18. Dezember sein.



Frau Burghardt wurde in den Ruhestand verabschiedet.

Dann bleibt uns nur, auch Ihnen und Ihren Familien eine besinnliche und entspannte Adventszeit zu Wünschen. Genießen Sie diese besondere Zeit im Jahr!

Ihr Hortteam Brandis



EXKURSION NACH EILENBURG

Die vierten Klassen der Grundschule Beucha fuhren am 6. November mit dem Bus nach Eilenburg. Dort besuchten wir das Schulmuseum und das Planetarium.

Im Schulmuseum unterrichtete uns ein Mann eine Stunde so, wie es früher wirklich war. Wir saßen auf alten, harten Holzbänken. Dort schrieben wir in altdeutscher Schrift unseren Namen auf Schiefertafeln. Der Lehrer war sehr streng und zeigte uns auch, dass es früher Prügelstrafen gab.

Nach einem kleinen Spaziergang durch den Eilenburger Park erklärte uns ein Mann im Planetarium die Planeten und unseren Nachthimmel. Es war ein sehr interessanter Tag und ein Ausflug nach Eilenburg ist sehr empfehlenswert.

Beuchaer Viertklässler

Bericht über die Bücherjagd

Am 11. November erlebten die vierten Klassen der Grundschule Beucha eine Bücherjagd.

Vor dem Musikzimmer wurden wir mit einem farbigen Los in verschiedene Gruppen eingeteilt.

Jede Gruppe musste ein Buch erraten. Es gab drei Stationen: eine Weltkarte, ein Figurenmobile und eine Station mit Geheimschrift. Aus den erratenen Zahlen entstand der Code für die Schatzkiste. Der Schatz

bestand aus fünf Büchern. Danach durften wir in den Büchern stöbern. Zum Schluss erhielten die Klassen die Bücher für ihre Klassenbibliothek geschenkt. Jedes Kind bekam einen Goldtaler als Abschied und richtig Lust aufs Lesen.

Clara Hollmann, Klasse 4b



Im Schulmuseum wurden die Kinder eine Stunde lang wie früher unterrichtet.

Neues aus der Oberschule

Im August dieses Jahres haben wir vier neue 5. Klassen an der Oberschule aufgenommen und damit die 600 Schüler-Marke überschritten. In der Kennenlernwoche haben sich die Schülerinnen und Schüler mit dem Schulhaus vertraut gemacht und wie auch die Fünftklässler im vergangenen Jahr Sichtschutzstreifen an der Schulhofzäunung bunt gestaltet.

Im September fand bereits zum zweiten Mal unser Spendenlauf statt. Der Erlös kommt den Schülerinnen und Schülern zugute - für die Klassenkasse und Schulprojekte. Trotz heißer Temperaturen gingen 469 Läuferinnen und Läufer an den Start. Im Ergebnis liefen sie 3.753 Runden mit rund 1.500 km, weiter als die Entfernung von Brandis nach Rom.

Noch vor den Oktoberferien führten wir mit allen Klassen vier Projekttag unter dem Motto „Schritt für Schritt in meine Zukunft“ durch. Insgesamt 18 externe Partner konnten wir zur Unterstützung für Präventionsangeboten zu Cybermobbing, Fake News, Rassismus, Social Media und bei Maßnahmen zur Berufsorientierung gewinnen. Die Abschlussklassen kamen in Vorbereitung auf die Prüfungen in den Genuss eines Rhetorikkurses und Bewerbertrainings. Am letzten Tag konnten die Schülerinnen und Schüler ihre Ein-

schätzung zu den Projekttagen abgeben, die äußerst positiv ausfiel.

Auch die Eltern konnten sich während dieser Tage über ihre Elternrolle und damit verbundene Herausforderungen im Zeitalter der Digitalisierung informieren. Experten von „Social Web macht Schule“ gaben ihnen Tipps und Tricks, so dass sie ihre Kinder auf diesem Gebiet besser verstehen und verantwortungsvoll begleiten können.

Gleich nach den Oktoberferien begaben sich die Schülerinnen und Schüler des Geschichtskurses mit Herrn Stölzel und Frau Höhndorf auf Exkursion nach Auschwitz. Sehr eindrucksvoll schilderten sie ihre Eindrücke des Erlebten in ihren Abschlussarbeiten, z. B. selbst erstellten Videos. Auf unserer Webseite oberschule-brandis.de sind einige Beiträge veröffentlicht.

Im November konnten die Kinder beim Weihnachtsbasteln Geschenke für Eltern oder Großeltern kreativ gestalten. Am 24. Januar 2025 öffnen wir dann die Türen für alle interessierten Grundschülerinnen und Grundschüler sowie Eltern zum „Tag der offenen Tür“.

Freunde des Kabarets können sich am 29. Januar 2025 wieder über einen humorvollen Abend mit Moni und Manni freuen.

Tag der offenen Tür am Gymnasium Brandis am 31. Januar 2025

Das Gymnasium Brandis lädt herzlich zum Tag der offenen Tür ein. Am Freitag, den 31. Januar 2025, von 16 bis 18.30 Uhr haben zukünftige Schülerinnen und Schüler, Eltern und alle anderen Interessierten die Gelegenheit, die Schule kennenzulernen. Unsere Besucher erwarten Fachvorstellungen sowie Mitmachstationen und Experimente in den naturwissenschaftlichen Räumen, sowie die Präsentation des sprachlichen, musikalisch-künstlerischen und gesellschaftswissenschaftlichen Angebots. Die Druckwerkstatt lädt zum Kreativwerden ein. Außerdem kann man sich über das Ganztagsangebot und verschiedene Projekte, Reisen, Exkursionen und Wettbewerbe informieren. Bei einem geführten Schulrundgang erfährt man alles Wissenswerte zur Klasse 5. Für das leibliche Wohl wird unter anderem im Café International gesorgt sein. Der Mitteldeutsche Verkehrsverbund (MDV) informiert an diesem Tag über die Busanbindungen zum Gymnasium Brandis. Fragen zur Schulanmeldung Ihres Kindes werden Ihnen gern von der Schulleitung beantwortet. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



GEDENKSTÄTTENFAHRT NACH AUSCHWITZ

Am frühen Morgen des 4. November machten sich eine Gruppe interessierter Schülerinnen und Schüler der 10. Klassen, begleitet von drei Lehrpersonen und einem Gedenkstättenpädagogen auf den Weg nach Polen, um dort Vergangenheit zu erleben und viele Erfahrungen und Eindrücke zu gewinnen. Das Ziel war Oświęcim, wo das Vernich-

tungslager Auschwitz und Auschwitz-Birkenau besucht wurden. Die Programmpunkte beinhalteten außerdem u. a. eine Führung mit dem Schwerpunkt „Jüdisches Leben in Polen vor und während des Nationalsozialismus“, den Besuch einer Ausstellung zur Verfolgung der Roma sowie ein Besuch in Krakau. Den Höhepunkt der Reise bildete

für viele Schülerinnen und Schüler das Gespräch mit einer Zeitzeugin, deren Mutter eine befreundete Jüdin aus dem Krakauer Ghetto gerettet hatte.

Sehr viele Eindrücke müssen nun verarbeitet werden. Sicher ist, diese Erfahrungen werden uns prägen. Wir bedanken uns hiermit noch einmal bei der Brücke-Most-Stiftung für die finanzielle Unterstützung. M. Pawollock, Leiterin der Gedenkstättenfahrt



Bleibende Eindrücke hinterließ der Besuch bei den Gymnasiasten.

„Trotz allem glaube ich immer noch, dass die Leute wirklich gut im Herzen sind. Ich kann meine Hoffnungen einfach nicht auf einem Fundament aufbauen, das aus Verwirrung, Elend und Tod besteht. Ich sehe, wie sich die Welt allmählich in eine Wildnis verwandelt, ich höre den immer näherkommenden Donner, der auch uns vernichten wird, ich kann die Leiden von Millionen spüren und doch, wenn ich in den Himmel schaue, denke ich, dass alles gut wird, dass auch diese Grausamkeit ein Ende nimmt und Frieden und Ruhe wiederkehren.“

Anne Frank

Mädchenfußballtag

Um mehr Mädchen einen Zugang zum Fußball zu ermöglichen, fand am 13. November für alle Mädchen unserer Schule ein Mädchenfußballtag in der Grundschule statt. Die Teilnahme war freiwillig. Das Angebot wurde sehr gut angenommen und es meldeten sich sehr viele Mädchen an. Die Traineerinnen vom SV Klinga-Ammelshain führten dieses besondere Probetraining durch. Vielen Dank dafür. Es wurde die Reaktionsfähigkeit geschult, das Dribbeln mit dem Ball trainiert und auch ein kleines Turnier gespielt. Am Ende gab es für alle eine Urkunde und die Mädchen hatten große Freude am Fußball.



Die Mädchen hatten beim Fußballspielen eine Menge Spaß.

Weihnachten in der Grundschule

„In der Weihnachtsbäckerei gibt es manche Leckerei zwischen Mehl und Milch ...“ ganz nach dem Lied von Rolf Zuckowski verkauften unsere 4. Klassen am 22. November Waffeln und Kräppelchen in der Schule. Damit stimmten wir uns langsam auf die bevorstehende Weihnachtszeit ein. Zudem übten wir fleißig Weihnachtslieder für unser traditionelles Adventssingen. Jeden Montag treffen wir uns zum gemeinsamen Singen auf dem Schulhof. In einigen Klassen sind die Wichtel eingezogen und überall finden klei-

ne weihnachtliche Aktionen statt. Ein Höhepunkt wird wieder der gemeinschaftliche Besuch des Krystallpalast Varietés in Leipzig sein. Dort schauen wir uns diesmal Charles Dickens Klassiker in neuem Gewand und mit originellen, spannenden und lustigen Charakteren an.

Wenn es im Haus nach Plätzchen und Punsch duftet, dann beginnt die schönste Zeit des Jahres. Genießt die gemeinsamen Stunden mit der Familie, glaubt an Wunder und lasst euch von der Weihnachtszeit verzaubern. Wir bedanken uns bei allen El-



Die Waffeln und Kräppelchen waren sehr gefragt.

tern der Schule, dem Förderverein, unserem Hausmeisterteam, den Reinigungskräften, unseren Erziehern des Hortes Brandis und bei allen, die uns auch in diesem Jahr unterstützt haben. Wir wünschen allen vor allem Gesundheit, Ruhe und Gelassenheit und einen guten Start in das neue Jahr.

Das Grundschulteam Brandis

Wir wünschen allen eine fröhliche Zeit! Das Weihnachtsfest gibt uns neue Kraft, um die Dinge wieder von der richtigen Perspektive aus zu betrachten. Genießt die fröhlichen und besinnlichen Stunden im Kreise der Familie! Für das neue Jahr wünschen wir euch Gesundheit und viel Freude.





DIE LESE-GRUSEL-NACHT IM GYMNASIUM

Vom 8. bis 9. November veranstalteten die Klassen 5/2 und 5/4 passend zu der düsteren und nebligen Herbststimmung eine Lese-Grusel-Nacht im Gymnasium Brandis.

Die beiden Klassen kamen 18 Uhr, nachdem die Lehrpersonen die Module schon gruselig geschmückt hatten. Zuerst wurden die Schlafplätze eingerichtet und dann aßen alle um 19 Uhr gemeinsam Pizza.

Von 20 bis 22 Uhr veranstalteten sie eine Disco, zu der alle Kinder in tollen gruseligen Kostümen kamen. Zu Beginn der Disco bedankten sich die Schülerinnen und Schüler bei den Lehrpersonen Frau Holzapfel, Frau Wotjak, Herrn Paschen und Herrn Weickhardt. Die Schülerinnen und Schü-

ler sowie die Lehrpersonen übernachteten in der Schule. Vor dem Schlafen lasen die Kinder Geschichten und spielten viele Gesellschaftsspiele, vor allem das Spiel Werwolf war sehr beliebt.

Um 23.30 Uhr hörten die Kinder noch eine schaurige Gruselgeschichte, bevor sie einschliefen.

Am nächsten Morgen wachten die Schülerinnen und Schüler auf und aßen um 9 Uhr Frühstück, packten zusammen und wurden um 10 Uhr abgeholt.

Alle sind sich einig: Das muss wiederholt werden! Es war echt toll!

Haberecht, Lieven (5/4)



Eine Nacht zum Gruseln fand im Gymnasium Brandis statt.

18. Brandiser Hallencupserie im Nachwuchsfußball

Auch im Jahr 2025 werden unsere beliebten Hallenturniere für den Fußball Nachwuchs in der Brandiser Mehrzweckhalle ausgetragen, erstmals als Spielgemeinschaft zwischen dem FSV 1921 Brandis und dem SC Partheland. Die Vorbereitungen zu einem der jährlich größten Sportevents der Stadt Brandis am Wochenende 1./2. Februar 2025 in der Mehrzweckhalle laufen bereits seit Anfang Oktober. Es haben bereits 24 Gastmannschaften für die insgesamt vier Nachwuchs-Wettkämpfe in Turnierform der Altersklassen F-, E-, D- und B-Junioren ihre Teilnahme zugesagt. Damit waren erneut alle Turniere binnen weniger Tage ausgebucht. Dies beweist einmal mehr den hohen Stellenwert, den unsere Veranstaltung im winterlichen Terminkalender vieler Vereine einnimmt.

Zahlen und Fakten zur 18. Hallencupserie: gemeldete Teams: 32 (24 Gästeteams; sieben Teams unserer Spielgemeinschaft FSV

Brandis / SC Partheland (F/1; E/2; D/2; B/2) und die D-Mädels des SC Partheland) Auch 2025 feiern wieder drei Vereine ihre „Brandis-Premiere“, das sind der SV Eintracht Wiederitzsch (E-Junioren), der VfB Leisnig (D-Junioren) und der JFV Union Torgau (B-Junioren). Das Teilnehmerfeld setzt sich weiter zusammen aus den Hallencupserie Traditionsgästen: TSV Burkartshain, FSV Blau Weiß Wernsdorf, SV Panitzsch Borsdorf 1920, SV Blau Weiß Bennewitz, TSV Großsteinberg, SV Klinga Ammelshain, SV Lok Engelsdorf und SV Tresenwald Machern, Gästen aus Leipzig und Leipziger Land: TSV Böhlitz Ehrenberg, SV 58 Liebertwolkwitz, Tapfer 06 Leipzig, FC Eintracht Holzhausen und SV 1863 Belgershain. Und auch dieses Jahr ist der Reideburger SV aus Sachsen Anhalt mit zwei Teams dabei.

Teilnehmer: ca. 320 Kinder und Jugendliche, Spiele: 80; mit jeweils 12 Minuten Spielzeit. Die Pokale und Medaillen werden

traditionell wieder aus den Händen von Vertretern unseres treuen Hallencup-Sponsorenpools* an die besten Teams und besten Fußballer überreicht. Damit die Veranstaltung ein voller Erfolg wird, bedarf es wie immer unserer treuen Sponsoren, der Stadt Brandis als Schirmherr der Veranstaltung, den mitwirkenden Eltern der Spieler, dem Schiedsrichterteam und dem ehrenamtlichen Organisationsteam. Für deren Unterstützung und Mithilfe gilt auch diesmal schon im Vorfeld wieder unser Dank. Die Nachwuchskicker würden sich natürlich freuen, wenn auch 2025 zahlreiche Besucher auf der Tribüne einen würdigen Rahmen für garantiert wieder spannende Turniere bilden würden. Alle werden mit Sicherheit ihr Bestes geben und ihre Freude am Fußballsport zeigen. Sozialer Zweck: Der Inhalt vom Spendenball, der bei jedem Turnier die Runde auf der Tribüne macht, kommt diesmal dem ASB Wünschewagen Regionalverband Leipzig zugute.

Frank Mittag FSV 1921 Brandis
Öffentlichkeitsarbeit, Turnier- und Organisationsleitung Hallencupserie

Termine unserer 18. Hallencupserie der Nachwuchsspielgemeinschaft FSV Brandis/ SC Partheland
Sonabend, 01. Februar 2025
9 bis 14 Uhr F-Junioren
15 bis 20 Uhr E-Junioren
Sonntag, 02. Februar 2025
9 bis 14 Uhr D-Junioren
15 bis 20 Uhr B-Junioren

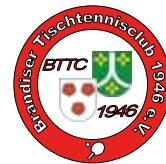
* Hallencup Sponsorenpool unter
www.fsv1921brandis.de



Ein Highlight des Tages ist die Siegerehrung – hier aus 2024. Foto: F. Mittag



TISCHTENNIS IN BRANDIS



Überall riecht es schon nach Plätzchen und Lebkuchen, die ersten Schneeflocken sind vom Himmel gefallen – sichere Zeichen, dass sich das Jahr 2024 langsam verabschiedet. Auch die Punktspielsaison der Hinrunde ist für die meisten Sportvereine bald vorüber. Ein guter Zeitpunkt, um zu berichten, an welcher Stelle die fünf Herrenmannschaften des Brandiser Tischtennisvereins aktuell im Ligabetrieb zu finden sind.

Unsere 1. Mannschaft ist in der sportlich anspruchsvollen 2. Bezirksliga Herren ge-



Herbert Kretzschmer, Toni Schwarz, Friedrich Schulze, Denis Martin (v.l.) der 2. Herrenmannschaft.

listet und steht mit 4:8 Punkten auf einem soliden Platz 6 (von 10 Mannschaften). Beste Spieler des Teams sind Thomas Hielscher und Sebastian Jüttner.

Die 2. Mannschaft spielt in der 1. Kreisliga A (Herren) und steht mit 13:1 Zählern souverän auf Platz 1 (von 10 Mannschaften). Grund dieses Erfolges ist die beeindruckend ausgeglichene Leistung aller Sportsfreunde.

Ebenfalls in der 1. Kreisliga A (Herren) kämpft unsere 3. Mannschaft. Als Aufsteiger ist es naturgemäß schwer, sich in einer höheren Liga zu behaupten. Leider ist es unseren Sportsfreunden bis jetzt noch nicht gelungen ein Spiel zu gewinnen. Aber in der Rückrunde ist alles möglich.

Die 4. und 5. Herrenmannschaft liefern sich ein überraschendes Kopf-an-Kopf-Rennen in der 1. Kreisklasse A (Herren). An Tabellenplatz 2 und 3 stehend wird sich am Ende der Spielzeit zeigen, welches Team die Nase vorn hat. Beste Spieler beider Mannschaften sind Bernhard Jüttner, Thomas Jaekel, Günther Libowski, Lars Simon und Peter Karol.

Soweit zur Statistik. Als Verein freuen wir uns natürlich auch auf unsere bevorstehende Weihnachtsfeier, zumal sich dann wieder eine Gelegenheit bietet, mit unseren Senioren einen schönen Abend zu erleben. Übrigens, ein Tischtennisschläger eignet sich hervorragend als überraschendes Weihnachtsgeschenk für Klein und Groß und vielleicht sehen wir uns dann damit im neuen Jahr beim Training.

Der Brandiser Tischtennisclub 1946 e.V. wünscht Ihnen besinnliche, friedvolle und erholsame Weihnachtsfeiertage!

Thomas Hösel (www.bttc.de)

Trainingszeiten:

Nachwuchs

Dienstag	17.00 – 19.00 Uhr
Freitag	17.30 – 19.00 Uhr

Erwachsene

Dienstag	19.00 – 22.00 Uhr
Donnerstag	19.00 – 22.00 Uhr
Freitag	19.00 – 22.00 Uhr

Keglerinnen: Achtelfinale im Deutschen Pokal und Bezirkspokalsieg

Unsere erste Frauenmannschaft bleibt auf Erfolgskurs: Im DKBC-Pokal zog das Team souverän ins Achtelfinale ein. Nach dem Sieg gegen den Bundesliga-Vertreter MSV Bautzen 04 trafen unsere Frauen in der dritten Runde auf den KSC Önsbach aus der Verbandsliga Südbaden. Beide Teams waren in ihrer jeweiligen Liga bis zum Aufeinandertreffen noch ungeschlagen.

Dank einer glücklichen Auslosung durften unsere Frauen erneut zuhause antreten – ein Vorteil, den sie eindrucksvoll nutzten. Lediglich im ersten Durchgang gaben sie einen Mannschaftspunkt an die Gäste ab und gewann dieses Duell mit 7:1 Punkten sowie 276 Kegeln Vorsprung souverän.

Mit einem Gesamtergebnis von 3270 Kegeln stellten Silke Richter (516 Kegel), Claudia Hennig (542), Janine Stöbe (542), Lisa Lorenz (554), Beate Heinrich (577) und Lisa Kießling (539) zudem einen neuen Mannschaftsbahnrekord auf. Eine fantastische Teamleistung, die das Weiterkommen ins Achtelfinale des Deutschen Pokals mehr als verdient macht. Die Auslosung dazu steht noch aus.

Auch im Günther-Jordan-Pokal des Bezirks Leipzig setzten die Frauen ihre Erfolgsserie fort. Im Finale in Rochlitz traten



Die erste Frauenmannschaft feiert ihren dritten Bezirkspokalsieg in Folge.

sie gegen den Nerchau SV und die SG Waldheim/Geringswalde an. Gespielt wurde über 120 Wurf in Punktwertung mit vier Spielerinnen je Mannschaft.

Von Beginn an entwickelte sich ein spannendes Kopf-an-Kopf-Rennen mit den Frauen aus Nerchau. Nach den vier Duellen stand es 9:9 unentschieden – die Entscheidung musste also über die Gesamtkegel fallen. Mit 2005 Kegeln und nur 10 Kegeln Vorsprung sicherte sich unser Team die entscheidenden drei Zusatzpunkte und gewann mit 12 Gesamtpunkten vor dem Nerchau SV (11 Punkte) und der SG Waldheim/Geringswalde (7 Punkte).

Damit feierten unsere Frauen ihren dritten Bezirkspokalsieg in Folge und qualifizierten sich erneut für den Landespokal des Keglerverbandes Sachsen in der nächsten Saison.

anstehende Heimspiele unserer Mannschaften:

- 12.12.2024, 17 Uhr:
- 2. Senioren – Waldheim/Geringswalde
- 14.12.2024, 13 Uhr:
- 1. Männer – Fortuna Leipzig
- 12.01.2025, 9 Uhr:
- 1. Frauen – Fortuna Leipzig
- 16.01.2025, 17 Uhr:
- 2. Senioren – Hohburg/Großschepa
- 18.01.2025, 9:15 Uhr:
- 1. Senioren – Großschweidnitz/Löbau
- 18.01.2025, 13 Uhr:
- 1. Männer – Rochlitz
- 19.01.2025, 9 Uhr:
- 2. Jugend U14 – Hohnstädt
- 19.01.2025, 11 Uhr:
- 1. Jugend U14 – Bennewitz/Doberschütz

Spieltermine können sich ggf. kurzfristig noch ändern. Aktuelle Informationen finden Sie unter www.tsvrw90brandis.de.

Lisa Kießling, Öffentlichkeitsarbeit



AKTUELLES VON DER FEUERWEHR BRANDIS

Im November hatten wir mit 12 „Ausrückern“ durchschnittlich viel zu tun. Zum Glück waren dabei keine großen und aufwendigen Einsätze dabei. Von den sieben Brandeinsätzen waren vier ausgelöste Brandmeldeanlagen. Bei allen Brandmeldeanlagen lag keine echte Schadenslage vor und somit gab es keinen Handlungsbedarf für die ausgerückten Einsatzkräfte. Zwei Mal hatten wir kleine Brände außen an Gebäuden zu bekämpfen. Die fünf technischen Hilfeleistungen gestalteten sich sehr vielfältig, darunter fuhren wir zwei Mal auf die Bundesautobahn 14. Zum Glück mussten wir Niemanden aus den verunfallten Fahrzeugen befreien.

Zu unseren Freitagsausbildungen beschäftigten wir uns mit der Technik auf den Fahrzeugen, der Einsatzstellenbeleuchtung, dem Retten aus verunfallten Fahrzeugen mittels hydraulischer Spezialgeräte, sowie einer Einsatzfahrerschulung. Für letztere Schulung bedanken wir uns recht herzlich bei der Fahrschule Taubert. Weiterhin begleiteten und sicherten wir am 11. Novem-

ber den Martinsumzug. Am 21. November wurde uns ein neuer Mannschaftstransportwagen durch die Stadtverwaltung übergeben. Unser aktuelles Fahrzeug wurde an die Ortsfeuerwehr Polenz übergeben.

nächste Dienste der Ortsfeuerwehr Brandis

13.12. Dienstversammlung
20.12. Technikausbildung
27.12. Dienstübergabe
01.01. Absicherung Neujahrsfeuerwerk
03.01. Einsatztaktik
10.01. Brennen und Löschen
11.01. Neujahrsfeuer

Dienst aktive Abteilung:

Freitags 20 Uhr Feuerwehrgerätehaus.
Interessierte Bürger sind herzlich eingeladen.

Wir wünschen Ihnen ein besinnliches Weihnachtsfest, sowie alles Gute im neuen Jahr. Damit Sie und wir dieses auch haben, lassen Sie bitte keine Kerzen ohne Aufsicht bren-

nen, fahren sie den Fahrbahnbedingungen angepasst und halten Sie bitte bei Schnee / Eis die Deckel der Hydranten auf den Verkehrswegen frei!

**Freiwillige
Feuerwehr Brandis**

NEUJAHRSFUER
18. Januar 2025
ab 17 Uhr

Brandis, Feuerwehrhaus am Markt

Für das leibliche Wohl ist gesorgt

Vielen Dank an alle Förderer und Unterstützer!

Aktuelles von der Feuerwehr Beucha

Am 03. November wurde die Feuerwehr Beucha zu einem Gewerbebrand nach Borsdorf alarmiert. Vor Ort konnte die Feuerwehr Borsdorf den Brand bereits unter Kontrolle bringen, sodass das Tanklöschfahrzeug der Feuerwehr Beucha lediglich als Löschwasserreserve in Bereitschaft stand. Nach kurzer Zeit konnten die Kameraden wieder das Gerätehaus anfahren. Am 11. November sind die Beuchaer Kameraden ebenfalls zum Stichwort „Brand_mittel Gewerbe“ ins Gewerbegebiet Beucha ausgerückt. Als ersteintreffendes Fahrzeug übernahm die Kameraden die Lageerkundung und konnten glücklicherweise Entwarnung geben. Die Lagerhalle war nicht betroffen, wie ursprünglich angegeben. Es brannte lediglich ein Haufen Späne aus der Produktion auf dem Gelände. Die Kameraden konnten diesen zügig ablöschen und nach kurzer Zeit „Feuer aus“ melden. Einen Tag später, am 12. November rückten die Feuerwehren aus dem Stadtgebiet zu einer ausgelösten Brandmeldeanlage aus. Für die Feuerwehr bestand kein Handlungsbedarf. Es handelte sich um eine Fehlauflösung.

Am 16. November sind die Einsatzkräfte zu einer Tragehilfe zur Unterstützung eines Krankentransportes ausgerückt. Zuerst wurde die Patientin aus der Wohnung in den

KTW getragen und später am Tag erfolgte eine weitere Alarmierung, um die Patientin wieder zurück in ihre Wohnung zu tragen. Am 17. November gab es einen etwas längeren Einsatz für die Feuerwehr Beucha. Eine größere Menge Motoröl ist ausgelaufen und führte auf der regennassen Fahrbahn zu einer erhöhten Gefahrenquelle. Die Ölspur zog sich von der Beuchaer Straße bis zur Dorfstraße. Vor allem im Kreuzungsbereich und an Straßeneinmündungen oder Radwegen erhöht sich die Gefahr auf dem Öl wegzurutschen. Da ein Verursacher der Ölspur bekannt war, obliegt es diesem ein Reinigungsunternehmen zur Beseitigung des Öls zu beauftragen. Die Aufgabe der Feuerwehr bestand lediglich in der Eindämmung der Gefahren. Die Kameraden reinigten die Kreuzungen und Gefahrenschwerpunkte mit Ölbindemittel und sperrte den Bereich weiträumig ab. Anschließend wurde auf das Eintreffen der Spezialfirma gewartet und die Einsatzstelle konnte an diese übergeben werden. Zum letzten Einsatz im November rückten die Kameraden aus Beucha mit allen drei Fahrzeugen nach Brandis aus. Eine Hecke sollte an einem Gebäude brennen und drohte, dieses ebenfalls zu entzünden. Vor Ort konnte glücklicherweise nur die Hecke bestätigt werden. Die Kameraden aus Bran-

dis konnten den Brand selbstständig löschen und für die Feuerwehr Beucha bestand kein Handlungsbedarf.

Am 18. Januar 2024 findet das traditionelle Neujahrsfeuer vor dem Gerätehaus der Feuerwehr Beucha statt. Dazu möchten die Beuchaer Kameraden Sie und Ihre Familien gerne einladen. Bei einem gemütlichen Feuer ist auch für das leibliche Wohl gesorgt. Gegen 17 Uhr wird das Feuer entfacht.

Nächste Dienste der Ortsfeuerwehr Beucha (Einsatzabteilung)

06.12.24 Nikolausdienst
20.12.24 Jahreshauptversammlung
03.01.25 Unterweisung UVV und Blaulichtfahren
17.01.25 Vorbereitung Neujahrsfeuer
18.01.25 Neujahrsfeuer

Dienste der Jugendfeuerwehr

06.12.24 Nikolausdienst
21.12.24 Weihnachtsfeier
03.01.25 Begrüßung / Belehrung / UVV

Dienste der Kinderfeuerwehr

13.12.24 Der Notruf 112
21.12.24 Weihnachtsfeier
10.01.25 Begrüßung / Belehrung / Gruppenregeln



DIE BRANDISER „BADEREY“

Im Sommer 1476 ging das kleine Städtchen Brandis in Flammen auf. Wie später noch so oft. Das Feuer vernichtet außer den Häusern auch die wichtigste Urkunde der Brandiser. In ihr waren alle Rechte der Einwohner festgehalten gewesen. Als Günther von Büнау, Rittergutsbesitzer zu Brandis, diese Privilegien erneut bestätigte, gestand er dem Bürgermeister auch das Recht zu, die Badestube der Gemeinde immer um ein viertel Jahr an den Bader zu verpachten. Die öffentliche Badestube war damals neben der Körperhygiene auch ein Ort zum Austausch von Neuigkeiten und für geselliges Treiben. Seuchen, Kriege und ein verändertes Gesundheitsverständnis ließen das Baden jedoch immer weiter verschwinden und in der „Baderey“ bekam das Wirken des Baders mit seinen Tätigkeiten wie zur Ader lassen, Knochenbrüche schienen, oder Zähne ziehen die weitaus größere Bedeutung. Aber wie oft kommt es in der Geschichte vor, dass ein Bader zugleich von 1696 bis 1721 Bürgermeister eines Ortes gewesen ist? Hier in Brandis war sein Name Wilhelm Trappe. Von dessen Enkel, dem Bader Gottlob Wilhelm Trappe

wird berichtet, dass er die zwischen Johann Wießner und Sabine Schmiedrichin gelegene „Baderey“ für 540 Gulden an den Tauchauer Brauerben, Chirurgus und Bader Johann Heinrich Guthmann und dessen Ehefrau Elisabeth verkaufte. Wie einst üblich, als man die Straßen nach den ansässigen Gewerben benannte, gab der dortige Bader der Gasse ihren Namen. (heute Rathausgasse). 1735 verklagt die Bürgerschaft den Bader wegen des unbefugten Weinausschanks und der Anlockung der Kundschaft mit Aushängen eines Weinkranzes, da selbiger nur dem unweit gelegenen Ratskeller (heute Markt 9) vorbehalten war. Der Prozess endet zu Ungunsten Guthmanns. Unmittelbar südlich der Baderei und am Ratskeller angrenzend, befindet sich bis heute das Wohnhaus Rathausgasse 1. Jetzt auf seine Rekonstruktion wartend, trägt es einen der wenigen Schlusssteine von Brandis. Hinter den Initialen auf rotem Rochlitzer Porphyrt verbirgt sich der Kauf- und Handelsmann Johann Christian Fleck, der 1759 das Haus von dem Maurergesellen Gottfried Schmiedrich erworben hatte. Auch später noch wurde das daneben



Im 18. Jahrhundert wohnte in dem Gebäude rechts vorn der Kaufmann Johann Christian Fleck.

liegende Gebäude in Verträgen als „Badereigut“ bezeichnet, obwohl deren Besitzer keine Bader mehr waren. Viel Interessantes gäbe es noch aus der Historie der Gasse zu erwähnen. So befand sich z.B. nahe der Baderei das Nachtwächterhaus und weiter unten im Grundstück Rathausgasse 5 die Niederlage der Brauerei Sternburg. Die Fleischerei Simon (Inhaberin Patrizia Thomas) im Grundstück Rathausgasse 4 kann in diesem Jahr sogar auf ein 100jähriges Bestehen zurückblicken.

Frank Schimpke

Freunde des Tanzens brillierten bei der 16. Brandiser Ballnacht

Am 16. November fand zum 16. Mal im festlich geschmückten und im Kerzenschein strahlenden CVJM-Jugendhaus die zur Tradition gewordene „Brandiser Ballnacht“ statt. Eröffnet wurde der Abend mit Tanzgruppen der Musik- und Kunstschule des Landkreises Leipzig. Als Höhepunkt begeisterte das Publikum ein Tanzpaar des Tanzclubs Rot-Weiß Leipzig mit seinen feurigen Tänzen.

Den musikalischen Rahmen für diesen Abend übernahm die Partyband Trio B XL, so dass lange und ausgiebig zu verschiedenen Rhythmen das Tanzbein geschwungen werden konnte. Kulinarisch stellte die Event-Gaststätte „Reblaus“ aus Wurzen ihr Können unter Beweis. Auch eine kleine Kuchenauswahl mit Kostproben der Bäckerei Krah aus Beucha sowie der Konditorei Keller versüßten den Abend. Der

wunderschöne Blumenschmuck sowie die Blumensträuße wurden von der Gärtnerei Staudt in Beucha sowie „Iris Blumeneck“ gestaltet.

Die gesamte Organisation und Gestaltung lag in den Händen von den ehrenamtlich tätigen Helfern des Brandiser Bürgervereins, welcher sich zahlenmäßig etwas verstärkt hat, mit Leitung von Frau Ina Exner. Diese gab den Staffeln aus Altersgründen feierlich weiter und wurde mit einem Blumenstrauß und Applaus herzlich verabschiedet.

Großer Dank gilt allen Sponsoren, den Abiturienten des Gymnasiums der Jahrgangsstufe 11 sowie vielen weiteren Helfern, die zum Gelingen des Tanzabends beigetragen haben.

Wer gerne bei der 17. Brandiser Ballnacht dabei sein möchte, sollte sich den neuen Termin am 22. November 2025 schon einmal im Kalender vormerken. Karten können unter der E-Mail-Adresse: brandiserballnacht@web.de reserviert werden.

Das Orga-Team der Ballnacht wünscht allen eine zauberhafte Weihnachtszeit!

Jana Hösel



Nach dem abwechslungsreichen Programm konnte das Tanzbein geschwungen werden. Foto: Viola Petz



WEIHNACHTSKINO FÜR ALLE: DER GEWINNERFILM STEHT FEST!



Am 13. Dezember 2024 um 17 Uhr ist es endlich so weit: Der Jugendbeirat lädt euch herzlich zu einem gemütlichen Filmabend im Jugendbüro „spoc“ ein. Nach einer spannenden Abstimmung steht nun der Gewinnerfilm fest: „Kevin – Allein in New York“! Mit großem Abstand wurde der Kultklassiker von euch gewählt.

Der Jugendbeirat hat dieses besondere Event in Zusammenarbeit mit der Netzwerkstelle, dem Kjub, dem Kulturhaus Beucha e.V. und der Stadtbibliothek Brandis organi-

siert, um Jung und Alt zusammenzubringen und die Vorfreude auf Weihnachten zu wecken. Neben dem Film erwarten euch kleine Snacks und Getränke, die den Abend perfekt abrunden. Da die Plätze begrenzt sind, empfehlen wir euch, schnell zu reservieren. Schreibt uns unter 0177 18 23 439 oder meldet euch direkt im „spoc“, um euch euren Platz zu sichern.

Wir freuen uns auf einen unterhaltsamen Abend und darauf, mit euch gemeinsam in Weihnachtsstimmung zu kommen!

Rückblick auf das Projekt „B“: Ein voller Erfolg!

Am 30. Oktober verwandelte sich die Alte Turnhalle am Gymnasium Brandis in eine pulsierende Tanzfläche, und die Jugenddisco wurde zu einem unvergesslichen Abend. Organisiert vom engagierten Orgateam der 12. Klasse des Brandiser Gymnasiums, mit Unterstützung der Netzwerkstelle und des „Kjub“, lockte die Veranstaltung rund 120 Jugendliche an – und es wurde gefeiert, getanzt und gelacht!

Für musikalische Vielfalt war gesorgt, sodass jeder etwas fand, zu dem er tanzen konnte. Das Orgateam übernahm immer wieder die Führung auf der Tanzfläche, um alle mitzureißen: Ob bei einer Polonaise oder dem legendären Macarena-Tanz – die Halle war voller Energie!

Ein großes Dankeschön an alle, die dabei waren, und an das Orgateam sowie die Unterstützer, die dieses Event ermöglicht haben. Das Projekt „B“ zeigt, wie erfolgreich Jugendveranstaltungen in Brandis sein können – und wir freuen uns schon auf das nächste Event!



Bei der Jugenddisco hatten die Jungs und Mädels eine Menge Spaß.

Carmina Burana – Open-Air Schlosskonzert

Die Sächsische Bläserphilharmonie lässt im Sommer wieder Sachsens Burgen und Schlösser majestätisch erstrahlen!

Das ausgezeichnete Orchester holt mit Carl Orffs „Carmina Burana“ nicht nur eines der berühmtesten, sondern auch weltweit beliebtesten Chorwerke zum Open-Air-Konzert am Freitag, 13. Juni 2025, 19.30 Uhr auf Schloss Brandis. Mit den bekannten Zeilen „O Fortuna“ dreht das Orchester unter der Leitung von Chefdirigent

Peter Sommerer, dem Chor der Hochschule für Musik und Theater „Felix Mendelssohn Bartholdy“ Leipzig und mit den hochklassigen Sängerinnen und Sängern Jennifer Riedel (Sopran), Sven Hjørleiffson (Tenor) und Roman Trekel (Bariton) am Rad der Zeit.

Liebhaber klassischer Musik sind stets fasziniert von der Energie und Leidenschaft, die die Musikerinnen und Musiker der Sächsischen Bläserphilharmonie seit nun mehr 75 Jahren auf der Bühne versprühen und lassen sich vom besonderen Klang mitreißen. Kommen auch Sie in den Genuss dieses besonderen Orchesters oder beschenken Sie Ihre Liebsten mit diesem unvergesslichen Konzert vor beeindruckender Kulisse!

Tickets:

Schloss Brandis, Ticketgalerie Verkaufsstellen, LVZ-Geschäftsstellen, Hotline 0800-2181050 (kostenfrei) und an bekannten VVK-Stellen.

Online-Tickets über www.ticketgalerie.de

Weitere Infos unter

www.sächsische-bläserphilharmonie.de.



Sächsische Bläserphilharmonie

NACHRUF

Die Stadtverwaltung
Brandis trauert um

Bärbel Wuytack

* 27.04.1950 † 04.11.2024

Unsere Anteilnahme gilt
ihrer Familie. Wir werden
Sie stets in guter
Erinnerung behalten und
bedanken und für ihre jah-
relange Arbeit als Beuchaer
Ortschronistin.

Der Bürgermeister und die
Mitarbeiter der Verwaltung



Neujahrstreffen mit Höhenfeuerwerk

Das neue Jahr startet auch dieses Mal mit dem über die Brandiser Grenzen hinaus bekannten Höhenfeuerwerk – aber erst einen Tag nach Silvester. Am Mittwoch, den **01. Januar** wird der Marktplatz ab **17 Uhr** wieder gut gefüllt sein. Hunderte Brandiser und ihre Gäste besuchen an jenem Tag dieses Treffen, um die besten Wünsche für das neue Jahr auszutauschen. Nach der Silvesternacht bietet es bereits seit 1996 – anlässlich der 875-Jahrfeier der Stadt Brandis aus der Taufe gehoben – eine tolle Möglichkeit, sich bei einem Spaziergang Richtung Brandiser Markt zu regenerieren. Bürgermeister Arno Jesse lässt in seiner Ansprache das vergangene Jahr Revue passieren und gibt einen Ausblick auf das neue. Für musikalische Umrahmung ist gesorgt. Bei Glühwein, Bratwurst und heißer Suppe aus der Gulaschkanone schließt der Höhepunkt den Abend ab. Dann steigt das Höhenfeuerwerk gen Himmel. Das bunte Spektakel ist mittlerweile so beliebt, dass es zunehmend auch Nicht-Brandiser erleben möchten und dafür extra hierherkommen.

Wir geben unseren Affen Zucker

Der Förderverein der Oberschule Brandis lädt zum Kabarettabend ein: Das SanftWut-Programm von und mit Uta „Moni“ Serwuschok und Thomas „Manni“ Störell sorgt für ausgelassenen Frohsinn und saftige Satire. Nicht nur sauer macht lustig. Auch das Traum-pärchen Moni & Manni, wenn sie ihren Affen Zucker geben. Mit dieser Veranstaltung des Leipziger Kabarets Sanftwut führen wir unsere nun schon zur Tradition gewordene Kabarettvorführung, zu Gunsten der Arbeit des Fördervereines weiter. Sie findet am **29. Januar** in der Oberschule Brandis statt. Der Beginn ist **20 Uhr**, ab **19 Uhr** kann ein kleiner Imbiss eingenommen werden. Karten gibt es bei Iris Blumenek in Brandis, in der Oberschule Brandis, sowie in der Autolackiererei Kolar in Beucha und der Kfz-Werkstatt Gert Sämisch in Beucha. Telefonische Bestellungen: 0177 4928238

KULTURKALENDER

Veranstaltungen im Dezember / Januar
in Brandis und Umgebung

Dezember

Montag | 09. Dezember

14.00 – 16.00 Uhr

Treffen AWO Ortsgruppe

BrandisTreff, Markt 13, Brandis

Dienstag | 10. Dezember

10.00 – 12.00 Uhr

Beratungsstunde Häusliche Pflege

14.00 – 16.00 Uhr

Treffen Frauenkreis

BrandisTreff, Markt 13, Brandis

Mittwoch | 11. Dezember

09.30 – 10.30 Uhr

Krabbeltübchen –

für Kinder von 0–3 und ihre Eltern

FeG, Bahnhofstraße 22, Brandis

14.30 – 16.00 Uhr

Rede-Online-Café

BrandisTreff, Markt 13, Brandis

Donnerstag | 12. Dezember

15.00 – 16.00 Uhr

Musiknachmittag

BrandisTreff, Markt 13, Brandis

14. & 15. Dezember

ab 14.00 Uhr

Winterglühen im Schlosspark

Schloss Brandis

Sonntag | 15. Dezember

14.00 Uhr

Konzert

Ev.-Luth. Kirchgemeinde Polenz

Montag | 16. Dezember

15.00 Uhr

Weihnachtskonzert

Musikverein Brandis mit Ensembles

CVJM-Haus, Zeititzer Weg 16, Brandis

Dienstag | 17. Dezember

14.00 – 16.00 Uhr

Treffen Volkssolidarität OG Nord

BrandisTreff, Markt 13, Brandis

Mittwoch | 18. Dezember

09.30 – 10.30 Uhr

Krabbeltübchen –

für Kinder von 0–3 und ihre Eltern

FeG, Bahnhofstraße 22, Brandis

10.00 – 12.00 Uhr

Frühstücksrunde

(Vor Anmeldung unter 0176/43432270)

BrandisTreff, Markt 13, Brandis

14.30 – 16.00 Uhr

Rede-Online-Café

BrandisTreff, Markt 13, Brandis

19.00 Uhr

Weihnachten in Prag

Lesung mit Jaroslav Rudiš

Stadtbibliothek, Brandis

Donnerstag | 19. Dezember

15.00 – 16.00 Uhr

Musiknachmittag

BrandisTreff, Markt 13, Brandis

17.00 Uhr

Advents- und Weihnachtsliedersingen

Kirchplatz, Brandis

Betty Rodig

Fußfee

Hauptstraße 15
04821 Brandis
Tel.: 0177/8332446
betty.rodig@gmx.de

Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien eine schöne Weihnachtszeit
und alles Gute für 2025. Ich bedanke mich für das entgegengebrachte Vertrauen.

Ihr Fußfee Betty Rodig

DER ITALIENER

IM BRANDISER HOF

PIZZA. PASTA. AMORE

Eröffnung im Januar

Markt 11, 04821 Brandis



■ **Samstag | 20. Dezember**
19.00 Uhr

Weihnachtsparty im Schloss Brandis

Tickets unter: www.schloss-brandis.de

■ **Dienstag | 24. Dezember**
16.00 Uhr

Weihnachts-Familien-Musical

FeG, Bahnhofstraße 22, Brandis

■ **Dienstag | 31. Dezember**
22.00 Uhr

Silvesterkonzert mit Kerstin Auerbach

Bergkirche Beucha

Januar

■ **Montag | 01. Januar**
17.00 Uhr

Neujahrstreffen mit Höhenfeuerwerk

Für Essen und Trinken ist gesorgt.

Marktplatz, Brandis

■ **Donnerstag | 02. Januar**
09.00 – 10.00 Uhr

Begegnungsstunde VDK

BrandisTreff, Markt 13, Brandis

■ **Freitag | 03. Januar**
14.30 – 16.00 Uhr

Treffen SHG Diabetes

BrandisTreff, Markt 13, Brandis

■ **Montag | 06. Januar**
09.00 – 11.00 Uhr

Hilfe im Umgang mit Computer und Smartphone

14.00 – 16.00 Uhr

Treffen AWO Ortsgruppe

BrandisTreff, Markt 13, Brandis

■ **Dienstag | 07. Januar**
10.00 – 11.30 Uhr

Kreativkurs

14.00 – 16.00 Uhr

Bastelkurs

BrandisTreff, Markt 13, Brandis

■ **Mittwoch | 08. Januar**
09.30 – 10.30 Uhr

Krabbelstübchen –

für Kinder von 0–3 und ihre Eltern

FeG, Bahnhofstraße 22, Brandis

■ **Donnerstag | 09. Januar**
15.00 – 16.00 Uhr

Musiknachmittag

BrandisTreff, Markt 13, Brandis

■ **Montag | 13. Januar**
14.00 – 16.00 Uhr

Treffen AWO Ortsgruppe

Bahnhofstraße 22, FeG Brandis

■ **Dienstag | 14. Januar**
10.00 – 12.00 Uhr

Beratungsstunde Häusliche Pflege

14.00 – 16.00 Uhr

Treffen Frauenkreis

BrandisTreff, Markt 13, Brandis

■ **Mittwoch | 15. Januar**
09.30 – 10.30 Uhr

Krabbelstübchen –

für Kinder von 0–3 und ihre Eltern

FeG, Bahnhofstraße 22, Brandis

■ **Donnerstag | 16. Januar**
13.30 Uhr

Treffen Volkssolidarität OG Nord

BrandisTreff, Markt 13, Brandis

■ **Samstag | 18. Januar**
15.00 – 20.00 Uhr

Weihnachtsbaum verbrennen

Schlosspark, Brandis

Advents- und Weihnachtslieder am 3. Advent in der Kirche Polenz

Am 3. Advent, 15. Dezember, singen 14 Uhr in der Polenzer Kirche der Frauen- und der Männerchor Polenz wieder Advents- und Weihnachtslieder. Nach diesem Konzert sind alle herzlich zu Kaffee, Stollen und Bratwurst eingeladen. Der Eintritt ist frei, um eine Spende wird gebeten.

Advents- und Weihnachtsliedersingen auf dem Kirchplatz

Zur Einstimmung auf das Weihnachtsfest sind dieses Jahr alle – Eltern, Kinder, Großeltern – am Donnerstag, 19. Dezember, 17 Uhr, auf den Kirchplatz in Brandis eingeladen. Wir wollen gemeinsam in lockerer Runde vertraute Advents- und Weihnachtslieder singen und uns mit Tee, Punsch und Keksen auf das bevorstehende Fest einstimmen.

Silvesterkonzert mit Kerstin Auerbach in der Kirche Beucha

Unter dem Motto „Viaggio in paradiso“ sind Sie zum Jahresausklang herzlich in die Bergkirche Beucha zu einer himmlisch-musikalischen Reise mit Kompositionen der großen Meister des Barocks Händel, Bach, Vivaldi und Telemann eingeladen. Begleiten Sie die Konzertsängerin Kerstin Auerbach (Alt), die Konzertviolinistin Yihao Cao und den Cellisten Runqing Yin auf dieser Reise.

Mit bewegender Leidenschaft sind die Künstler Sprachrohr inspirierend rhythmischer Impulse und elegischer Melodien.

Kerstin Auerbach konzertiert deutschlandweit mit ihren eigenen Konzertprogrammen. Sie studierte klassischen Gesang in der Fachrichtung Darstellendes Theater an der Hochschule für Musik „Franz Liszt“ Weimar. Das Konzert beginnt am Silvesterabend 22 Uhr. Der Eintritt ist kostenpflichtig.



Konzertsängerin Kerstin Auerbach (Alt) kommt am Silvesterabend in die Bergkirche Beucha.

Termin- u. Programmänderungen vorbehalten. Ein Anspruch auf Vollständigkeit besteht nicht. Alle Angaben ohne Gewähr.

BRENNHOLZ

● aus Wäldern ringsum Grimma direkt vom Förster
● Holz vom Polter zur Selbstabholung

PRIVATWALDBÜRO SPÄTH

0163 - 25 32 482

WEIHNACHTSGESCHENKE AUS DEM LANDKREIS



Genuss und Kunsthandwerk (Foto: Landkreis Leipzig)

Was schenke ich bloß in diesem Jahr? Für alle, die ihren Liebsten (oder auch sich) etwas Besonderes zu Weihnachten schenken wollen, gibt es tolle Inspirationen auf dem Produktportal „Genuss & Kunsthandwerk“.

Hier präsentieren sich regionale Kunsthandwerker, Künstlerinnen und Kreative mit ihren Erzeugnissen, von einzigartigen Ohrringen über Töpferwaren bis hin zu Kunstwerken aus Blüten oder hochwer-

tigen Schneidebrettern aus Olivenholz. Neben Geschenkideen und Weihnachtsdeko gibt es im Produktportal auch kulinarische Genüsse, die ebenfalls gut unter den Weihnachtsbaum passen. Oder gleich auf den Festtagstisch: Ob Röstkaffee, Wiesenhonig, Fleisch- und Wurstspezialitäten oder Leckereien aus der Konditorei - das Angebot ist groß und die Wege kurz.

Interesse an einem Unternehmenseintrag?

Selbständige, Freiberufler und Unternehmen aus den Branchen Genuss und Kunsthandwerk haben aktuell die Möglichkeit, sich einen kostenlosen Eintrag auf dem Portal zu sichern. Hierzu genügt es, eine kurze E-Mail an gesine.sommer@lk-l.de zu senden. Voraussetzung ist ein Firmensitz im Landkreis Leipzig. „Wir freuen uns, wenn sich bald noch mehr Produzenten und Erzeugerinnen auf unserem Onlineportal vorstellen. Der Vorteil für Sie: Ihre Produkte können Sie weit über die Grenzen des Landkreises bekannt machen und den Kreis ihrer Kunden erweitern“, so Gesine Sommer, Leiterin der Stabsstelle des Landrates Wirtschaftsförderung/Kreisentwicklung.

PM Landkreis Leipzig



Erdgeschichte erleben – das macht der Geopark Porphyryland seit vielen Jahren möglich. 2014 wurde der Geopark Porphyryland, die Region zwischen Thallwitz, über Mügeln bis Rochlitz, als nationaler Geopark zertifiziert.

Das galt es zu feiern! Im Geoportal Röcknitz wurde am 19. Oktober zum Jubiläum in Verbindung mit einem Beteiligungsfestival geladen.

Schauen Sie doch auch mal auf unserer Homepage www.muldentalv.de vorbei.



MuldentalTV informiert

Bürgermeister Arno Jesse stellt sich in der Online-Bürger-sprechstunde wieder den Fragen der Zuschauer. Durch das Einscannen des QR-Codes gelangen Sie zur vergangenen Sprechstunde vom 26.11.2024. Themen: Windenergie, Ermittlungen gegen Sächsische Separatisten, Advent, etc.. Sie haben eine Frage?

Schicken Sie diese gern an buergerdialog@muldentalv.de

<https://youtu.be/pU-LGUsQckY>

PM Muldental TV



WEIHNACHTLICHE BEUTEL SELBST GESTALTEN

So werden aus schlichten Taschen zuckersüße Accessoires

Ob als Einkaufstasche, als Geschenk oder zum Verpacken: Stoff- und Jutebeutel können vielfältig genutzt werden und sind als Zeichen nachhaltigen Handelns bei immer mehr Menschen beliebt.

Mit ein bisschen Kreativität und den richtigen Stiften lassen Stoffbeutel sich ganz einfach zu individuellen Accessoires in stimmungsvoller Weihnachtsoptik verwandeln.

Das benötigte Material: Für die weihnachtlichen Beutel mit Zuckerstangen-Motiven braucht es nicht viel: Eine helle Stofftasche, ein Stück Pappe zum Unterlegen und passende Stifte zum Bemalen. Hierfür eignen sich beispielsweise die Pintor-Marker von Pilot besonders gut. Denn die Kreativmarker halten auf verschiedenen Oberflächen und sind mit ihrer robusten Spitze die perfekte Wahl für kreative Deko auf Stoffen wie Leinen, Baumwolle oder Jeans. Auch farblich ist für jede Idee gesorgt: Die Marker gibt es in 30 verschiedenen Farben - von weihnachtlich-klassischen Farbtönen wie Rot, Grün und Gold bis zu Trendfarben in pastell-, metallic- sowie neonfarbenen Nuancen.

Und so geht's:

Schritt 1: Zunächst wird das gewünschte Weihnachtsmotiv auf Pappe vorgezeichnet und als Schablone ausgeschnitten. Am besten eignen sich einfache Formen wie Sterne, Tannenbäume oder Zuckerstangen, aber der Kreativität sind keine Grenzen gesetzt.

Schritt 2: Damit beim Bemalen die Farbe nicht auf der Rückseite des



Beutels durchdrückt, wird nun ein großes Stück Pappe in den Beutel gelegt.

Schritt 3: Jetzt wird die Schablone auf die gewünschten Stellen platziert und die Umrisse des weihnachtlichen Motivs direkt auf den Beutel gemalt. Die Zuckerstangen können zum Beispiel mit einem roten Pintor in Strichstärke F oder M umrandet und ausgemalt werden, die Farbe trocknet schnell und deckt gut ab. So verschmiert nichts und mehrmaliges Nachmalen ist nicht nötig.

Schritt 4: Um die Kreation dauerhaft zu fixieren, wird der Beutel nach dem Trocknen der Farbe auf links gedreht und die Motive werden mit viel Dampf eingebügelt. Fertig!

Der stilvolle, weihnachtliche Beutel ist vielseitig einsetzbar: Er dient als Tasche beim Bummel über den Weihnachtsmarkt, kann selbst ein Geschenk für Freunde und Familie sein oder die Weihnachtsgeschenke für die Liebsten nachhaltig verpacken.

djd

FRISEUR BEATE

Ich bedanke mich für Ihr Vertrauen, welches Sie mir seit Jahren entgegengebracht haben und wünsche Ihnen und Ihrer Familie besinnliche, aber auch fröhliche Festtage und einen guten Start ins Jahr 2025.

Ihre Beate Nürnberger

BIG-SAM
Kurzwaren & Handarbeitsartikel

Sascha Michutta
Hauptstraße 7
in Brandis

Montag bis Freitag von 9:00 bis 16:00 Uhr
Samstags 9:00 bis 12:00 Uhr

Kurzwaren | Handarbeitsartikel

www.big-sam.de

baeckereikrah
SEIT 1893

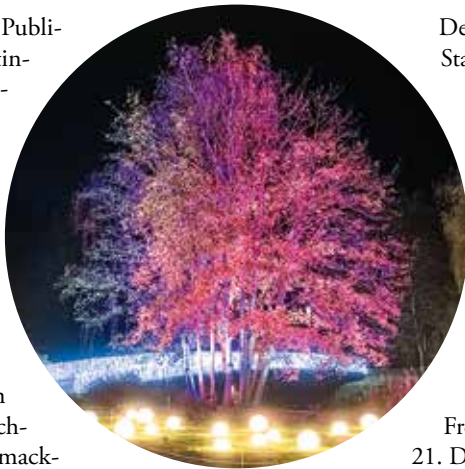
... sagt DANKE, dass wir Sie das ganze Jahr verwöhnen durften.
Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch in's neue Jahr 2025!

Sichern Sie sich noch vor den Feiertagen leckeres Weihnachtsgebäck, köstlichen Stollen oder Lebkuchen – für die Weihnachtsfeiertage!

Dorfstraße 27 • 04824 Brandis OT Beucha
Telefon: (03 42 92) 7 35 43 • Fax: (03 42 92) 7 22 05 • E-Mail: info@baeckerei-krah.de

DAS WINTERHIGHLIGHT DES JAHRES KEHRT ZURÜCK

Der Christmas Garden Leipzig begrüßt das Publikum in diesem Jahr mit rund dreißig Lichtinstallationen, die den Besuch zu einer unvergesslichen Erinnerung werden lassen. Auf einem rund zwei Kilometer langen Rundweg durch den agra-Park Markkleeberg erwartet die Gäste weihnachtlich glitzernde Lichtopulenz, die Groß und Klein in Staunen versetzt. Doch nicht nur aufgrund der leuchtenden Highlights, von denen es so viele zu entdecken gibt, lohnt sich der Besuch im Christmas Garden Leipzig. Auch ein historisches Karussell, ein vielseitiges gastronomisches Angebot und hochwertiger Winzerglühwein laden zu einer schmackhaften Pause ein. Das Lichtevent wird von exklusiven Sounddesigns begleitet und mit eigens komponierten Klangwelten perfektioniert.



Der Christmas Garden findet in diesem Jahr an elf Standorten deutschlandweit statt und gehört zu den Lieblingszielen in der Advents- und Weihnachtszeit.

In Kooperation mit dem agra-Park Markkleeberg bringt das DEAG-Unternehmen Christmas Garden Deutschland GmbH das außergewöhnliche Erfolgskonzept bereits zum zweiten Mal nach Markkleeberg.

■ Christmas Garden Leipzig

bis 5. Januar 2025

Montag - Donnerstag & Sonntag:

16:30 - 21:00 Uhr

Freitag - Samstag &

21. Dezember - 2. Januar:

16:30 - 21:30 Uhr

Familihtag: 10. Dezember 2024

Schließtag, Infos & Tickets auf christmas-garden.de

Frische Weihnachtsbäume
geschlagen (1 bis 5 m) oder im Topf
sowie Schnittgrün
• auf dem Tannenhof Threna

Mo – Sa 9 – 17 Uhr
So 10 – 16 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Tannenhof Threna
Steffen Röder, Inh. Ines Röder
Fliederweg 20 • 04683 Threna • Tel.: 0177 / 200 71 77



Jetzt leckere Bubble-Waffeln im Angebot

Markt 13, 04821 Brandis
In der Winterzeit leckere Bubble Waffeln - unsere berühmten aus Bad Dübén.
Auch bei uns: Heiße Schokolade, Kaffeespezialitäten und leckeres Eis!

Mo - Ruhetag | Di bis So 11 bis 19 Uhr
Wir haben für Sie bis zum 22.12.24 geöffnet und freuen uns darauf sie am 01.01. wieder zur Neujahrsansprache begrüßen zu dürfen.



Jetzt wirds kuschelig!



HERBST IST WOHN FÜHLZEIT!



möbel grieger
kochen | wohnen | schlafen

QR-Code scannen!
www.moebel-grieger.de

MÖBEL GRIEGER GmbH & Co. KG | Ringstraße 1 | Industriegebiet a.d. B 6 | 04827 Gerichshain | FÜR SIE DA: Mo. - Fr. 9 bis 18 Uhr | Sa. 9 bis 14 Uhr

FREUDE MIT DEM WEIHNACHTSBAUM

Schätzungen zufolge werden auch in diesem Jahr wieder etwa 30 Millionen Weihnachtsbäume die Wohnzimmer in Deutschland festlich schmücken, mit Abstand am beliebtesten ist die Nordmanntanne. Immer mehr Menschen kaufen ihre Bäume frühzeitig und nicht erst direkt vor Heiligabend. Hier sind die sechs wichtigsten Tipps für Einkauf, Befestigung, Frische und Schmuck des Baumes:

1. Einkauf: Das Netz sollte unbedingt drangelassen werden, denn es verhindert Beschädigungen beim Transport, schützt den Baum und macht das Aufstellen im Ständer wesentlich einfacher.

2. Standort: Der Weihnachtsbaum sollte nicht in der Nähe von Heizquellen oder offenen Flammen wie Kaminen platziert werden, um eine Brandgefahr auszuschließen. In der Nähe des Baumes sollte es Zugang zu Steckdosen geben, damit man etwa Lichterketten anschließen kann. Tipp 1: Stellen Sie den Baum nicht direkt ans Fenster, hier kann er durch die Sonneneinstrahlung schneller austrocknen. Tipp 2: Vermeiden Sie Bereiche, wo der Baum umgestoßen werden könnte. Der Untergrund sollte eben und stabil sein, vermeiden Sie rutschige oder unebene Flächen.

3. Christbaumständer: Er sollte sicher sein, einfach zu bedienen, im besten Fall jahrelang nutzbar - und vor allem für die Größe des Baums geeignet. Von Krinner etwa, dem niederbayerischen Erfinder des Christbaumständers mit Fußhebel und Rundum-Einseiltechnik gibt es Ständer „made in Germany“ in allen Größen. Bei einigen Modellen signalisiert eine Sicherungsglocke im Fußpedal gut hörbar, wenn die Klauen sicher und fest am Baum anliegen und der Verschluss des Fußhebels automatisch eingerastet ist. Unter www.krinner.com gibt es mehr Informationen und einen Online-Shop.

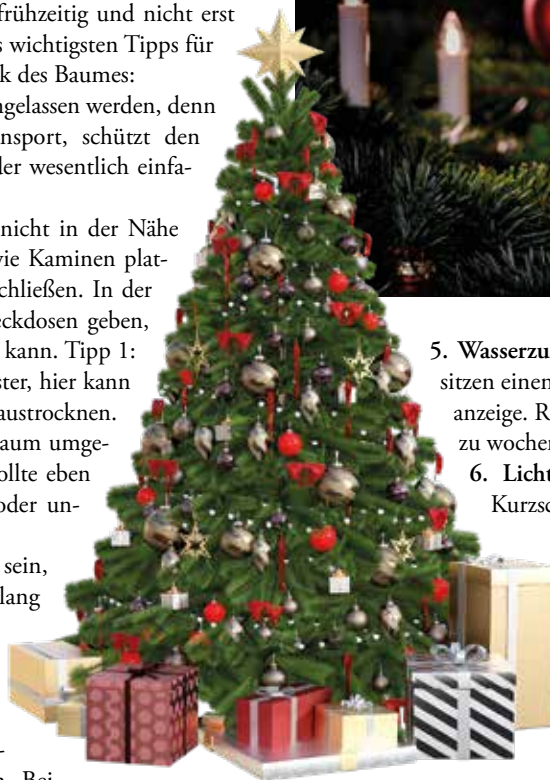
4. Zuschnitt: Um den Baum schnell und sicher aufzustellen, sollte er einen geraden Anschnitt am Stammende vorweisen. Zudem ist durch einen frischen Anschnitt eine bessere Wasseraufnahme gewährleistet, da die Bäume oftmals Wochen vorher geschnitten wurden. Tipp: Schneiden Sie von ihrem Tannenbaum einen etwa zwei Zentimeter geraden Anschnitt ab und stellen Sie den Baum danach in den Christbaumständer, um den Baum zu sichern.



5. Wasserzufuhr: Zeitgemäße Christbaumständer besitzen einen integrierten Wassertank mit Wasserstandsanzeige. Regelmäßiges Nachfüllen verhilft dem Baum zu wochenlangender Frische.

6. Lichterketten: Defekte Ketten können einen Kurzschluss oder einen Brand verursachen. Wenn Lichterketten überhitzen, können sie die angrenzenden Dekorationen oder sogar den Baum selbst beschädigen. Tipp: Kabellose Kerzen wie „Lumix“ von Krinner bringen den Christbaum auf sichere Weise zum Strahlen und können sogar ganz bequem mit der Fernbedienung gesteuert werden.

djd



WEIHNACHTSBAUMVERKAUF

ZUM SELBER SCHLAGEN

14.-23. DEZEMBER

VON 10:00- 16:00 UHR

NORDMANNTANNEN IN BIO QUALITÄT

UNGESPRITZT & NATURBELASSEN

BRENNHOLZVERKAUF (EICHE & BUCHE)



3. & 4. ADVENTSWOCHENENDE
(SA./SO.)
GLÜHWEIN
KINDERPUNSCH
UND LECKERES
ESSEN AUS DER GULASCHKANONE



JAGDSCHLOSS ZEITITZ
BRANDISER STRASSE 20
BENNEWITZ / ZEITITZ
TEL. 0176-45700926

11 JAHRE RAUMZAUBER-SINNWELT IN NAUNHOF

Natürlich aus Liebe: Kunst trifft Handwerk, Leidenschaft trifft Natur

Elf Jahre Floristik, Geschenke, Lifestyle

Neben täglich frischen Blumenarrangements und prächtig blühenden Pflanzen erleben Sie in den Floristikfachgeschäften Raumzauber-Sinnwelt in Naunhof und Leipzig / Engelsdorf auch schokoladige Überraschungen, erlesene Tee-, Kaffee- und Wein-Genüsse für alle Sinne, attraktive Wohnaccessoires, liebevoll handgefertigte Dekorationen und ...

Am besten schauen Sie selbst herein, es wartet immer etwas ganz Besonderes auf Sie.

Dabei legt Inhaberin Claudia Tenner sehr viel Wert darauf, woher die einzelnen Waren stammen: Europäische oder weltweit fairgehandelte Schnittblumen und Pflanzen von vorwiegend deutschen Gärtnereien, falls möglich in BIO-Qualität. Alle Dekorationen und Gestecke werden in künstlerischer Handarbeit selbst gefertigt und die Weine und Fein-Köstlichkeiten stammen von sorgfältig ausgewählten Manufakturen und Familienbetrieben.

Vielfältige floristische Möglichkeiten

Gern beraten die Fachfloristinnen Sie fachkundig und ausführlich und nehmen sich natürlich Zeit für sehr persönliche Anlässe wie Hochzeit oder Trauer. Das Blumen-Abo bringt Ihnen regelmäßig die Freude an frischen Blumen direkt ins Haus oder Büro und der Dekorationsservice vor Ort sowie der Lieferservice in Leipzig Stadt und im Landkreis Leipzig runden das vielfältige Angebot ab.



Claudia Tenner (mitte) und ihr Team freuen sich über die zahlreichen Glückwünsche und Gratulanten, wie Henry Graichen, Landrat Landkreis Leipzig (rechts) und Anna-Luise Conrad, Bürgermeisterin Naunhof (links).

Claudia Tenner und ihre Kolleginnen

bedanken sich für die überwältigenden Glückwünsche anlässlich des elfjährigen Jubiläums in Naunhof und freuen sich, Sie bald wieder in ihren Geschäften begrüßen und verzaubern zu dürfen:

Raumzauber-Sinnwelt – Floristik, Geschenke, Lifestyle

Naunhof, Ladestraße 5B, 03 42 93 / 48 42 84

Leipzig / Engelsdorf, Hugo-Aurig-Str. 7, 03 41 / 30 81 00 89

www.raumzauber-sinnwelt.de



Kulinarische Leckerbissen und erlesene Weine von kleinen, regionalen Familienbetrieben und Manufakturen



Täglich frische Blumen und Pflanzen von regionalen Lieferanten. (Fotos: Raumzauber-Sinnwelt)



www.
Raumzauber-Sinnwelt.de

Floristik | Geschenke | Lifestyle

Nicht selbstverständlich, sondern ein Geschenk:

11 Jahre Raumzauber-Sinnwelt Naunhof

Wir sind DANKBAR

Für Sie als liebe und treue Kunden, die wir immer wieder floristisch, dekorativ und feinköstlich überraschen dürfen.
Für unsere schönen Geschäfte, in denen wir mit außergewöhnlichen Produkten und natürlichen Materialien gestalten dürfen.
Und für unsere wundervollen Kolleginnen, die uns täglich mit viel Liebe und vollem Engagement unterstützen.

Raumzauber-Sinnwelt - die Floristikfachgeschäfte * www.raumzauber-sinnwelt.de * www.floristikservice-leipzig.de *
Naunhof * Ladestraße 5 * Fon: 03 42 93 / 48 42 84 * Leipzig / Engelsdorf * Hugo-Aurig-Straße 7 * Fon: 03 41 / 30 81 00 89

Tiefe Preise & himmelhoher Genuss

im Herzen vereint.

Unser Team vom
EDEKA Dölz Brandis
wünscht Ihnen
ein frohes
Weihnachtsfest
und einen
guten Rutsch ins
Jahr 2025.



REZEPT-IDEE: SCHOKO- CROSSIES

Ein Hauch von Crunch mit zarter Schokolade versüßt zu Weihnachten oder Geburtstagen vielen Familien die festliche Zeit. Schnell und einfach zubereiten lassen sich Schokocrossies auch zum Kaffee oder für den weihnachtlichen Plätzchenteller.



Zutaten für 8 Portionen

Für den Teig: 200 g Schokolade, zartbitter, 50 g Kokosfett, 1 Päckchen Vanillezucker, 1/2 TL Spekulatiusgewürz, 100 g Cornflakes, 50 g Couvertüre, weiß

Zubereitung

1. Schokolade grob hacken. Kokosfett in einem Topf bei schwacher Hitze schmelzen lassen. Vanillinzucker, Spekulatiusgewürz und gehackte Schokolade dazugeben und unter Rühren darin auflösen.
2. Den Topf von der Kochstelle ziehen. Cornflakes mit den Händen leicht zerdrücken, zu der Schokoladenmasse in den Topf geben, gut vermischen, bis die Cornflakes ganz mit Schokolade umhüllt sind.
3. Ein Backblech mit Backpapier auslegen. Mit zwei Teelöffeln 40 kleine Häufchen von der Cornflakes-Schokoladen-Mischung darauf setzen.
4. Die Schoko-Crossies an einem kühlen Ort in etwa 3 Stunden erstarren lassen (nicht im Kühlschrank).
5. Couvertüre nach Packungsanweisung schmelzen, in eine Papierspritztüte füllen und die Crossies damit verzieren. Anziehen lassen, danach vom Blech lösen und kühl aufbewahren.



EDEKA DÖLZ Brandis
Beuchaer Straße 15

Unsere Öffnungszeiten:

Montag – Freitag:
08.00 - 20.00 Uhr &
Samstag
08.00 - 18.00 Uhr



Wir lieben Lebensmittel!

ERINNERUNGEN ZUM ANFASSEN



Wenn das Jahresende naht, beginnt wieder die Zeit der Rückblicke. Mit einem Fotobuch als persönliche Familienchronik lässt sich die Erinnerung an schöne Augenblicke der vergangenen zwölf Monate festhalten. Ein individuell gestalteter Bildband, ob als Jahresrückblick oder mit Motiven des letzten Urlaubs, ist zugleich ein Geschenk, das mit Sicherheit gut ankommt. Bei der kreativen Gestaltung bietet etwa ein hochwertiges Pixum Fotobuch viele Freiheiten. Mit acht Formaten von kompakten 15 x 15 Zentimetern bis zur beeindruckenden A3-Größe, verschiedenen Einbänden sowie unterschiedlichen Designs wird jeder Bildband zu einem Unikat. Unter www.pixum.de etwa gibt es nicht nur viele Tipps für eigene Buchprojekte, sondern auch eine kostenlose Software und eine App für die einfache Gestaltung. djd

Restaurant & Café

„Am Schloß“

Inh. Uwe Schröder

Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie eine besinnliche und frohe Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr.
Ihre Familie Schröder



Restaurant & Café „Am Schloß“ | Beuchaer Straße 2a
04821 Brandis | Tel.: 034292 72009 | info@schlosscafe-brandis.de



Zum Weihnachtsfest glänzende Geschenke bei

Uhren - Schmuck Möbius

Brandis • Hauptstraße • Tel.: 034292 73335

Eine frohe und gesunde Weihnachtszeit sowie einen guten Rutsch ins Jahr 2025.

Weihnachtszauber to go – märchenhafter Adventsmarkt im Blütenzauber Borsdorf

– Anzeige –

Unser Weihnachtsengel ist übrigens noch immer im Einsatz! Wenn ihr duftende Geschenke wollt, einen lieben Gruß oder eine besondere Überraschung – kommt vorbei. Geschenkideen und Weihnachtszauber to go. Spürt ihr das? Der Hauch Erwartung bei jedem „Hallo“. Das leichte Erschauern wenns an die



Geschenkeplanung geht. Die innige Schwiegermutterliebe die besser in Blumen als Kohle endet. Die Sehnsucht nach Duft und Blume, wenn dir eiskalter Wind ins Gesicht klatscht. Der Hauch von Weihnacht, der noch fehlt... wir helfen euch da doch gerne durch die Winterdepression. Unser märchenhafter Adventsmarkt ist geöffnet. Kommt vorbei. Taucht ein. Fühlt euch wohl. Wir freuen uns auf euch! Unser Weihnachtsengel ist übrigens noch immer im Einsatz! Wenn ihr duftende Geschenke, einen lieben Gruß oder eine besondere Überraschung sucht – kommt vorbei! Bei uns findet ihr Geschenkideen und Weihnachtszauber to go.

Spürt ihr das? Den Hauch der Erwartung bei jedem „Hallo“. Das leichte Erschauern, wenn es an die Geschenkplanung geht. Die innige Schwiegermutterliebe, die besser in Blumen als in Kohle endet. Die Sehnsucht nach Duft und Blume, während der eiskalte Wind euch ins Gesicht klatscht. Der Hauch von Weihnacht, der noch fehlt... Wir helfen euch gerne durch die Winterdepression! Unser märchenhafter Adventsmarkt hat geöffnet. Kommt vorbei, taucht ein und fühlt euch wohl. Wir freuen uns auf euch! Tipp: Wir haben auch sonntags von 9.00 bis 11.00 Uhr für euch geöffnet.

Blütenzauber Borsdorf



Ihre Blumenboutique in Borsdorf

Blütenzauber

Inh. Juliane Hempel

Wir wünschen frohe Weihnachten und einen guten Start ins Jahr 2025!

Telefon: 034291 3150-40

Öffnungszeiten: Mo - Fr 08:30 - 18:00 Uhr,
Sa 08:00 - 12:00 Uhr, So 09:00 - 11:00 Uhr,

www.bluetenzauber-borsdorf24.de



AKTUELLES ZUR ABFALLWIRTSCHAFT

Die KELL GmbH setzt weiterhin auf digitale Lösungen und bewährte Informationswege, um Bürgerinnen und Bürgern im Landkreis Leipzig einen einfachen Zugang zu allen relevanten Informationen rund um die Abfallentsorgung zu bieten. Digitale Angebote ermöglichen es, nachhaltige Informationen bereitzustellen und den Service für die Nutzer kontinuierlich zu verbessern.

Nachhaltige Entwicklung der Abfallinformation – Weg vom flächendeckenden Versand, hin zum bedarfsorientierten Druck: Nachhaltigkeit und Umweltschutz sind der KELL GmbH zentrale Anliegen, insbesondere da rund zwei Drittel aller gedruckten Broschüren bisher ungelesen in der blauen Tonne landen. Durch die Umstellung auf eine bedarfsgesteuerte Verteilung reduziert sich die gedruckte Auflage erheblich, was sich positiv auf die Umwelt auswirkt. Die KELL GmbH hat sich daher entschieden, den flächendeckenden Versand der Abfallbroschüren einzustellen und statt einer umfangreichen Verteilung eine gezielte Auflage des neuen „Abfallwegweisers“ in den Wertstoffhöfen und Stadt- sowie Gemeindeverwaltungen bereitzustellen. Zusätzlich wird die Umstellung des Abfallgebührensystems auf eine grundstücksbezogene Veranlagung im Landkreis berücksichtigt, was zu einem veränderten Informationsbedarf führt. Da die Informationen gezielter für Grundstückseigentümer und Haushalte aufbereitet werden, stärken die digitalen Kanäle – die Abfall App Landkreis Leipzig und Webseite www.kell-gmbh.de – die neue Kommunikationsstrategie, indem sie die Informationen jederzeit aktuell und gebündelt an einer Stelle bereitstellen.

Alle Informationen sind weiterhin verfügbar: Trotz der digitalen Fortschritte setzt die KELL GmbH auch künftig auf bewährte Informationsangebote. Der neue „Abfallwegweiser“ als gedruckte Broschü-

re erscheint ab 2025 alle zwei Jahre und liegt in den Wertstoffhöfen sowie in den Stadt- und Gemeindeverwaltungen zur Mitnahme aus. Diese enthält Informationen zu Abfallgebühren, eine Übersicht der Wertstoffhöfe, Sperrmüllkarten, ein Abfall-ABC und mehr. Die beliebten Tonnen-Aufkleber und der Jahreskalender werden im Dezember in der Ausgabe des „Landkreis Journal“ beigelegt, das an jeden Haushalt im Landkreis verteilt wird.

Die regionalen Entsorgungstermine und der Tourenplan des Schadstoffmobils finden Sie in diesem Amtsblatt. Für die digital versierten Bürgerinnen und Bürger bietet die KELL GmbH weiterhin die Tourenplanung auf ihrer Webseite www.kell-gmbh.de im „Abfallkalender“ an. Hier können alle Abfuhrtermine nicht nur online eingesehen, sondern auch direkt in digitale Kalender importiert oder als PDF heruntergeladen und ausgedruckt werden.

Für eine nachhaltige Abfallwirtschaft im Landkreis: Mit diesen Maßnahmen verfolgt die KELL GmbH das Ziel, die Abfallwirtschaft im Landkreis Leipzig nachhaltiger zu gestalten und die für die Bürgerinnen und Bürger relevanten Informationen zur Entsorgung und Abfallwirtschaft zu vermitteln. Wer Unterstützung bei der Nutzung der digitalen Services benötigt, kann sich jederzeit an die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der KELL GmbH wenden: Tel.: 034299 7060 10, E-Mail: info@kell-gmbh.de

Kell GmbH





FEUERWERK

SONDERVERKAUF

Schießen wie Profis... Batteriefeuerwerk!

10 Stück 7,- €

Thunder King
10er Set TITANIUM SALUTE
WITH RED STARS!

Knallerpreis 6,- €

Jorge
16 Schuss Batterien

je Packung 4,- €

Römische Lichter
4 Stück, 52 cm lang

50 Stück 8,- €

Fireevent Silver Pirat
o. Black Pirat mit Reihkopf
ganze Kiste = 50 Knaller!

je Set 1,- €

NICO
Feuerwerk

je Vulkan 4,- €

JORGE VULKAN
Reich sprühender Vulkan in vier Effektivarianten.

Öffnungszeiten:

28.12.2024
08.00 Uhr – 18.00 Uhr
30.12.2024
08.00 Uhr – 18.00 Uhr
31.12.2024
09.00 Uhr – 14.00 Uhr

Weiterhin im Angebot viele Neuheiten und Restposten der Firmen Argento, Albert, Funke, Triplex, Nico, Fireevent, Weco, Klasek, Star Trade und Jorge Fireworks.

04683 Naunhof, Bahnhofstraße 28
04451 Borsdorf OT Zweenfurth, Einbahnstr. 4
04828 Bennewitz, Leulitzer Straße 6a
04425 Taucha, Gartenstraße 25
04158 Leipzig - Lindenthal, Salzstr. 11
im Rothkegel BauFachhandel

CONSTANZE LORI

– RECHTSANWÄLTIN –

*Wir bedanken uns
bei unseren Mandanten
für das entgegengebrachte
Vertrauen und wünschen frohe
Weihnachten sowie ein gesundes Jahr 2025.*

TÄTIGKEITSSCHWERPUNKTE

- Verkehrsrecht
- Arbeitsrecht
- Familien- und Erbrecht

Sprechzeiten

Dienstag	9.00 bis 16.00 Uhr
Donnerstag	9.00 bis 16.00 Uhr
oder nach Vereinbarung	

Bahnhofstraße 2
04451 Borsdorf
www.kanzlei-lori.de

Telefon 03 42 91 / 33 64 7
Telefax: 03 42 91 / 33 64 8
info@kanzlei-lori.de

GEMEINSAMES HAUS BEI TRENNUNG UND EHESCHIEDUNG

„Scheiden tut weh“, heißt es schon in einem alten fränkischen Volkslied. Hieran hat sich bis heute nichts geändert. Bereits mit der Trennung der Eheleute einhergehende Gefühlsleiden werden begleitet von oftmals existenziellen, finanziellen Sorgen, da die Eheleute die Folgen einer Trennung regelmäßig unvorbereitet treffen.

Plötzlich stellt sich auch die scheinbar unlösbare Frage, was mit dem mühevoll selbst geschaffenen, liebevoll gehegten und gepflegten gemeinsamen Haus (Eigentumswohnung u.ä.), dem oftmals wertvollsten Vermögensgegenstand der Familie, geschehen soll.

Einerseits überwiegt der Wunsch, dieses als Nest und familiären Rückzugsort für die – unter der Trennung ihrer Eltern ohnehin stark leidenden – Kinder zu erhalten. Andererseits erscheinen vor allem die Darlehensraten, die Kosten der Ersatzwohnung des weichen Ehepartners, Unterhaltszahlungen, die sonstigen Kosten der Trennung und (gegebenenfalls anstehenden) Scheidung der Ehe erdrückend und die insbesondere mit dem gemeinsamen Haus/Eigentumswohnung unmittelbar und mittelbar verbundenen Folgen nicht zu bewältigen.

Aus anwaltlicher Sicht lassen sich erfahrungsgemäß für alle Problemkreise rund um die so genannte „Scheidungsimmobilie“ tragfähige Lösungen erarbeiten; seien es Regelungen zu deren Weiternutzung, zur Zahlung von Nutzungsentschädigungen durch den weiternutzenden Ehepartner, zur Übernahme der gemeinsamen Immobilienkredite/-raten durch einen Ehepartner, zur Schuldaftentlassung durch den Kreditgeber, zur entgeltlichen/unentgeltlichen Übertragung der Haus-/Eigentumswohnungsanteile.

Weitere zu regelnde Themen können sein: der etwaige Verkauf des Hauses/der Eigentumswohnung, der so genannte Wohnvorteil für mietfreies Bewohnen des Hauses/Eigentumswohnung durch einen Ehepartner oder Zuwendungen der Eltern/Schwiegereltern in das gemeinsame Haus bzw. die Eigentumswohnung usw..

Die gemeinsame Erarbeitung und Herbeiführung von Lösungen ist das wirksamste Mittel, eine drohende (gerichtliche) Teilungsversteigerung zu vermeiden. Neben hohen Kosten für Gericht, Gutachter etc. müssen die Eheleute im Rahmen eines Teilungsversteigerungsverfahrens regelmäßig mit einer sehr langen Verfahrensdauer und der ungewissen Höhe des Versteigerungserlöses rechnen.

Mit einvernehmlich herbeigeführten Regelungen lässt sich vor allem vermeiden, dass die gemeinsame Immobilie bei Trennung/Ehescheidung schnell zur großen Kostenfalle wird und zur Verschuldung eines oder beider Ehepartner noch für viele Jahre nach Trennung und Ehescheidung führt.

Bei der Erarbeitung tragfähiger Lösungskonzepte für die Scheidungsimmobilie sowie bei deren Realisierung sind Ihnen familienrechtlich erfahrene Rechtsanwälte gern behilflich.

Dirk Dylong
Rechtsanwalt und Fachanwalt für Familienrecht

Anmerkung:

Das auf dieser Seite behandelte redaktionelle Thema stellt keine rechtlich verbindliche Beratung dar. Diese erhalten Sie ausschließlich bei Rechtsanwälten, Notaren, Versicherungsberatern, Steuerberatern, Lohnsteuerhilfen und dgl.

RECHTSANWÄLTIN Katrin Scholz

Kanzleianschrift
Gartenstraße 11 • 04683 Naunhof
Tel.: 034293 30240 • Fax: 034293 30241

Tätigkeitsschwerpunkte:
Verkehrsrecht • Arbeitsrecht • Zivilrecht

Interessenschwerpunkte:
Mietrecht • Sozialrecht

Mitglied der Arbeitsgemeinschaft Verkehrsrecht
im Deutschen Anwaltsverein

Homepage: www.kanzlei-scholz.de
E-Mail: RAinKatrinScholz@t-online.de

Dirk Dylong



Rechtsanwalt und
Fachanwalt für
Familienrecht



Tätigkeitsschwerpunkte

- Ehescheidungsrecht
- Arbeitsrecht
- Erbrecht

Interessenschwerpunkte

- Grundstücksrecht
- Straf- und Bußgeldsachen

Braustraße 32 | Fon 034292 77691 | Fax 034292 77692
04821 Brandis | E-Mail RA-Dylong@gmx.net

SYLVIA WEIßE

KANZLEI FÜR FAMILIEN- UND ERBRECHT

*Ich bedanke mich für das von Ihnen entgegengebrachte Vertrauen,
wünsche Ihnen ein frohes Weihnachtsfest
und einen guten Start ins neue Jahr.*

Fachanwaltskanzlei Familienrecht

Kanzlei Beucha:
August-Bebel-Straße 12
04824 Beucha
Tel.: 034292 634636

Kanzlei Leipzig:
Nikolaistraße 53
04109 Leipzig
Tel.: 0341 4791898

info@kanzlei-weisse.de • www.kanzlei-weisse.de

HÖRMINDERUNG – ERSTE ANZEICHEN



Im Allgemeinen entwickelt sich eine Hörminderung sehr langsam über viele Jahre. Oft werden die Auswirkungen erst nach Jahren bemerkt.

Für die Betroffenen ist es schwer zu erkennen, ob sie tatsächlich unter einer Hörminderung leiden. Familie, Freunde und Kollegen sind oft die Ersten, denen auffällt, dass etwas nicht stimmt.

Für eine fortschreitende Hörminderung gibt es jedoch klare Anzeichen: Telefongespräche werden nicht klar verstanden. Die Familie beschwert sich, dass die Lautstärke von Fernseher oder Radio zu hoch ist. Es fällt schwer, Unterhaltungen in einem Restaurant zu folgen oder wenn es auf der Straße laut ist. Bei Familienfeiern oder anderen Partys tritt schnell Erschöpfung ein, weil Hören zur Anstrengung geworden ist.

All die typischen Zeichen für einen Hörverlust sind kein Grund zur Sorge! Wir bieten viele Mittel und Wege, um etwas gegen eine Hörminderung zu tun.

Je früher etwas gegen den Hörverlust getan wird, desto besser. Gerade zu Beginn einer Hörminderung helfen Hörgeräte, die für das Hören verantwortlichen Areale im Gehirn aufrechtzuerhalten. Je länger der Hörverlust hingenommen wird, desto mehr kann das Hören und Verstehen verlernt werden.

Mögliche Auswirkungen einer Hörminderung:

- verringerte Aufmerksamkeit
- vermindertes Sprachverstehen
- Probleme in der Kommunikation mit anderen
- verringerte Gedächtnisleistung
- geringere Bereitschaft, Neues zu entdecken
- verminderte Leistung im Beruf
- geringere Anerkennung durch andere
- Gereiztheit, Stress und Depressionen
- Rückzug aus dem sozialen Leben und Isolation

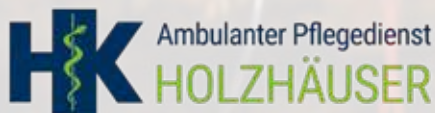
Hörminderungen können ihre Ursachen in allen Teilen des Ohrs haben. Funktionsstörungen des Außen- oder Mittelohrs lassen sich im Allgemeinen durch Medikamente oder Operationen behandeln. Allerdings sind viele Hörminderungen auf Funktionsstörungen oder Schäden im Innenohr zurückzuführen. Mit modernen Hörgeräten können die meisten Schäden des Innenohrs kompensiert werden.

Die regelmäßige Durchführung eines Hörtests hilft dabei, Hörprobleme schon im Entstehen zu bemerken. Je früher die Schwerhörigkeit erkannt wird, desto leichter ist es, sie zu beheben.

Sehen Sie einen Hörtest daher wie andere Vorsorgeuntersuchungen an. Machen Sie einen kurzen, unverbindlichen und kostenlosen Hörtest, um möglichst zeitig einer Beeinträchtigung Ihrer Gesundheit entgegenzuwirken.

Helfer Hörsysteme berät Sie kompetent – damit Generationen sich verstehen!

www.helfer-hoersysteme.de



Wir pflegen mit Herz.

Wir wünschen Ihnen eine besinnliche Adventszeit!

Die Adventszeit ist für uns eine besondere Gelegenheit, mit unseren Patienten den Zauber der Weihnachtszeit zu genießen. Mit Herz und Engagement begleiten wir sie nicht nur im Alltag, sondern auch in festlichen Momenten.

Wir danken für das Vertrauen und wünschen allen eine frohe und besinnliche Adventszeit!

Ihr Ambulanter Pflegedienst Holzhäuser



www.pflegedienst-naunhof.de

DANKE FÜR SCHWEISS, SPASS UND DURCHHALTEVERMÖGEN!

Liebe Mitglieder, liebe Fitness-Enthusiasten und alle, die es noch werden wollen,

Weihnachten und das neue Jahr stehen vor der Tür, und ich möchte die Gelegenheit nutzen, um ein riesiges Dankeschön auszusprechen – für eure Energie, euren Ehrgeiz und natürlich eure Treue in diesem Jahr! Es war uns ein Fest, euch beim Schwitzen und seien wir ehrlich – beim gelegentlichen Fluchen zu begleiten. Ihr habt durchgehalten, auch wenn die Hanteln schwerer, die Trainingseinheiten intensiver und die Trainer (gefühl) immer fordernder wurden.

War das nicht ein fantastisches Jahr? Wir haben zusammen trainiert, Erfolge gefeiert und manchmal auch ein bisschen gelitten. Ihr habt euch neuen Herausforderungen gestellt, euch gegenseitig motiviert und viel für die eigene Gesundheit und Figur getan.

Jetzt kommt die Zeit, in der Plätzchen, Braten und Glühwein locken – und das ist auch völlig in Ordnung! Denn wer sich das Jahr über so aktiv wie ihr gehalten hat, der darf sich ruhig mal ein paar Leckereien gönnen. Denn lasst uns dabei eines festhalten: Die Figurprobleme entstehen **nicht zwischen Weihnachten und Neujahr**. Sie entstehen in den restlichen 51 Wochen zwischen Neujahr und Weihnachten.

Weihnachten ohne Reue – aber mit Balance

Die Weihnachtszeit ist wie ein „Cheat Day (Schummeltag)“... nur etwas länger. Und Cheat Days, meine lieben Leser, sind vollkommen okay – wenn man es nicht übertreibt. Wer sich jedoch mit der fünften Portion Weihnachtsgans und dem siebten Stück Stollen auf die Couch rollt und denkt, „Das kann ich im Januar alles abtrainieren“, der landet Dank Völlerei auch schnell mal in der Notaufnahme. Es ist wie beim Kreditkartenlimit: Irgendwann kommt die Rechnung.

Deshalb mein Tipp: Genießt die Feiertage mit Herz und Hirn. Ein bisschen Bewegung und Training zwischen den Familienfeiern und den Plätzchentellern tut nicht nur gut, sondern schafft auch Platz für das nächste Menü.

Die Wahrheit über gute Vorsätze

Apropos Januar: Wir alle kennen sie, die berühmten guten Vorsätze.



Aber wusstet ihr, dass der 17. Januar offiziell der Tag des Aufgebens ist. An diesem Tag werfen die meisten Menschen ihre ambitionierten Pläne schon über Bord, da sie das Wichtigste vergessen haben:

Man muss Ziele manifestieren und bereit sein etwas dafür zu leisten!!! Warum bis Januar warten? Seid cleverer und nutzt die Gunst der Stunde. Meldet euch jetzt an und startet schon vor der Neujahrs-Hochphase mit eurem Training. Wer sich im Dezember im Fitnessstudio anmeldet, bekommt noch eine ganze Trainingsfläche für sich allein und kann sagen: „Ich habe angefangen, bevor es Mainstream war.“

Gesundheit: Das beste Geschenk

Aber Spaß beiseite. Wir alle wissen, dass Bewegung nicht nur gut für die Figur ist. Sie macht uns fitter, gesünder und glücklicher. Gerade ab einem gewissen Alter (wir nennen es liebevoll die „goldenen 40er“) ist es wichtig, sich um den eigenen Körper zu kümmern. Und nein, liebe Leser, der Schrittzähler von eurem Hund an der Leine zählt nicht als Ausdauertraining!

Im Fitnessstudio findet ihr alles, was ihr braucht und vor allem Gleichgesinnte und fachkundige Trainer, die euch motivieren. Gemeinsam ist es halb so schwer und macht doppelt so viel Spaß.

Genießt die Weihnachtszeit! Feiert mit Familie und Freunden und gönnt euch die köstlichen Leckereien. Wir sehen uns gern schon über die Feiertage, sonst dann im neuen Jahr.

Ich verspreche euch bei einem aktiven Start ins neue Jahr mehr Energie, bessere Laune und einen Body, der sich schon im nächsten Sommerurlaub anders ablichten lässt.

In diesem Sinne: Frohe Weihnachten, guten Rutsch – und möge der Stollen leicht von den Hüften rutschen.

Euer Fitness-Coach. 😊
Carsten Hennig

FIT IM ALTER MIT PHYSIOTHERAPIE: TIER-SENIOREN ANGEMESSEN FORDERN



Mit zunehmendem Alter verändern sich die körperlichen Bedürfnisse unserer Hunde und Katzen – genauso wie bei uns Menschen. Gelenke werden steifer, die Muskulatur baut ab und Bewegungen fallen zunehmend schwer. Diese Veränderungen können sich schleichend entwickeln oder plötzlich auftreten. Der glatte Fliesenboden wird zur Herausforderung, der Sprung ins Auto zu einem unüberwindbaren Hindernis und beim Spaziergang wird auch mal gestreikt. Selbst das Futter schmeckt manchmal nicht mehr so wie früher oder führt sogar zu Unverträglichkeiten.

Auch wenn „altern“ normal ist und sich natürlich nicht therapieren lässt, ist es wichtig, diese Veränderungen nicht einfach zu ignorieren, sondern aktiv zu reagieren und etwas für die Fitness und Gesundheit unserer vierbeinigen Begleiter zu tun. Auch ältere Tiere müssen so lange wie möglich altersgerecht gefordert werden. Eine physiotherapeutische Begleitung kann dabei helfen, Entzündungen und Schmerzen zu lindern, die Muskulatur zu stärken und damit das Seniorenleben zu erleichtern.

Peppi zeigt, wie's geht

Wie viel ein regelmäßiges, gezieltes Training bewirken kann, zeigt das Beispiel von Peppi. Die neunjährige Hündin besucht seit einem Jahr regelmäßig die Physiotherapie. Ihre Besitzer verfolgten einen präventiven Ansatz und wollten frühzeitig etwas für ihre Gesundheit tun, noch bevor größere Probleme auftreten.

Regelmäßige Untersuchung und individuelles Training

In der Physiotherapie-Praxis wird Peppi regelmäßig untersucht, um Veränderungen im Bewegungsapparat frühzeitig zu erkennen. Ob Gelenkprobleme, Verspannungen oder einseitige Belastungen – durch diese Checks kann die Therapeutin gezielt darauf eingehen. Für Peppi bedeutet das: ein individuell abgestimmtes Trainingspro-



gramm, das nicht nur ihren Körper stärkt, sondern auch ihr allgemeines Wohlbefinden verbessert.

Ihr Training umfasst Übungen zur Stärkung der Muskulatur, Mobilisierung der Gelenke und Verbesserung der Koordination. Neue Übungen werden behutsam eingeführt und die Intensität schrittweise gesteigert. Denn gerade bei älteren Tieren ist es wichtig, Überbelastungen zu vermeiden. Auch Massagen und Dehnungen gehören zum Standardprogramm, um Schmerzen und Verspannungen zu lösen.

Mehr als nur Bewegung

Das regelmäßige und individuell angepasste Fitnessprogramm wirkt sich übrigens nicht nur auf die Mobilität aus. Es hat auch einen positiven Einfluss auf das emotionale Wohlbefinden. Im Laufe der Behandlungen zeigen viele Tiere eine deutlich gesteigerte Lebensfreude. Auch Peppi kann es inzwischen kaum erwarten, in die Praxis zu stürmen und ihre Therapiestunde zu beginnen.

Wenn auch Sie Ihr Tier entsprechend fördern möchten, lassen Sie sich in einer tierphysiotherapeutischen Praxis beraten und einen individuellen Trainingsplan erstellen. Viele Übungen lassen sich nach Anleitung auch problemlos zu Hause durchführen.

Diana Kiss

zertifizierte Tierphysiotherapeutin aus Beucha



BBSJ online

Mehr Nachrichten und Informationen aus der Stadt Brandis und den Ortsteilen auch auf Instagram und Facebook.





- 🐾 **Rehabilitation nach einer Operation**
- 🐾 **Linderung von Schmerzen und Verbesserung der Beweglichkeit**
- 🐾 **Vorbeugung von Beschwerden und Erhalt von Lebensqualität**



Tierphysiotherapie

Diana Kiss

📞 +49 178 8391072

✉ tierphysio@kiss.nu

🏠 Brandiser Str. 6 b, 04824 Beucha

🌐 kiss.nu



EIGENE ABWEHR STÄRKEN

Ein gut funktionierendes Immunsystem ist die beste Hürde, die wir Krankheitserregern in den Weg stellen können. Die folgenden Tipps sollen dabei helfen, unsere körpereigene Abwehr zu stärken.

Vitamine und Mineralstoffe: Bewährte Helfer im Kampf gegen Infekte sind Vitamin C und Zink. Auch Vitamin D kann das Immunsystem unterstützen. Es aktiviert die sogenannten Killerzellen, spezielle Zellen der Immunabwehr, die gegen Krankheitserreger wirken.

Gesunde Darmflora: Unser Darm wird natürlicherweise von Mikroorganismen wie Laktobazillen und Bifidobakterien besiedelt. Diese sogenannten probiotischen Bakterien kommen auch in Lebensmitteln wie Joghurt oder Sauerkraut vor. Im Darm sorgen sie für ein gesundes Bakteriengleichgewicht. Das ist wichtig für ein starkes Immunsystem.

Hefe-Beta-Glucane: Beta-Glucane sind spezielle Kohlenhydrate, die in den Zellwänden von Pflanzen, Getreide, Hefen und Pilzen vorkommen. Sie können auch in Form von Mikronährstoffpräparaten eingenommen werden. Hefe-Beta-Glucane können das Immunsystem „trainieren“ und dadurch die körpereigene Abwehr von Infekten verbessern. So zeigt zum Beispiel eine Studie, dass Marathonläufer durch die Einnahme von Hefe-Beta-Glucanen seltener unter Infekten der oberen Atemwege litten als Marathonläufer, die keine Hefe-Beta-Glucane einnahmen. Mehr Infos unter www.vitamindocor.com



Händewaschen: Egal ob am Türgriff, Einkaufswagen oder dem Smartphone: Unsere Hände kommen häufig mit Keimen in Kontakt. Deshalb sollten wir sie mehrmals täglich mit warmem Wasser und Seife gründlich waschen. Vermeiden Sie es außerdem, sich mit den Händen ins Gesicht zu fassen.

Regelmäßig lüften: Mit unserer Atemluft stoßen wir winzige Partikel aus, die in der Luft schweben. In diesen Aerosolen können auch Viren enthalten sein, die eingeatmet werden können. Regelmäßiges Lüften – am besten mehrmals täglich für jeweils fünf Minuten bei weit geöffneten Fenstern – sorgt für einen gesunden Luftaustausch.

Ausreichend trinken: Heizungsluft hält uns schön warm. Leider trocknet sie aber auch die Schleimhäute im Nasen- und Rachenraum aus. Die natürliche Barriere für Viren und Bakterien wird geschwächt. Um die Schleimhäute feucht zu halten, am besten täglich mindestens 1,5 Liter Wasser oder ungesüßten Tee trinken. akz-o

NEUERÖFFNUNG 01.01.2025

Podologie Sarah Mittank

Podologische Fußbehandlungen für Selbstzahler
und auf Krankenkassen Leistungen

-Terminvergabe ab sofort möglich-

Kurze Straße 6
04683 Naunhof
Tel.: 0176 / 55414058

*Ihre Füße
in guten Händen!*

AWO Sozialzentrum Brandis

**Ambulanter Pflegedienst &
Tagespflege**

Braustraße 34, 04821 Brandis

☎ 034292-630949

🌐 www.awo-mulde-collm.de



Unseren Geschäftspartnern und
AWO-Freunden sowie allen
Patienten und deren Angehörigen
ein fröhliches Weihnachtsfest und
ein glückliches neues Jahr!
Bleiben Sie gesund!



**GESUNDES SEHEN IST
GESUNDHEITSVORSORGE!**

Augen-
optikermeister
Michael Vogel

Schärfstes Sehen, einfach günstig:
BIOMETRISCHE BRILLE

schon ab **19,99 € / Monat***

* Finanzierungs-Angebot inklusive Fassung, Augenglas-Bestimmung und Service. Flexible Laufzeit 6-36 Monate (bei genanntem Monatsbetrag 36 Monate Laufzeit), 0 % Zinsen, endet automatisch. Finanzierung über Gesundheitsabo24. Nähere Informationen im Geschäft.

Mit großem Engagement, Einfühlungsvermögen und hoher Kompetenz erarbeiten wir die bestmögliche Sehlösung für Sie. Wir setzen als zertifiziertes Augenkompetenzzentrum auf umfassende Analysen Ihrer Augen-gesundheit – eine Rundum-Vorsorge** für gute Sicht in jeder Lebenslage!

**Augenoptik
Findeisen**

04683 Naunhof
04158 Leipzig
04463 Großpösna

www.augenoptik-findeisen.de

Nutzen Sie unsere Online-Terminvereinbarung + telefonische Beratung + Reparatur-service + Abhol- und Bringdienst. ** Ersetzt nicht den Besuch beim Augenarzt

**JETZT TERMIN
VEREINBAREN!**



WER JETZT BESONDERS GEFÄHRDET IST

Infektionskrankheiten wie die echte Grippe können bei Menschen unterschiedlich starke Verläufe nehmen. Manche Personen, die sich mit Grippe infizieren, zeigen nur milde bis leichte Symptome. Doch einige erkranken mit den typischen schweren Grippeanzeichen wie plötzlichem hohem Fieber, Kopf- und Gliederschmerzen, Reizhusten und Erschöpfung. Zusätzlich sind Komplikationen wie eine Lungenentzündung möglich, die auch zu Krankenhausaufenthalten führen können.

Schwächeres Immunsystem im Alter

Ob eine Person ein höheres Risiko für einen schweren Grippeverlauf hat, hängt unter anderem von der individuellen Konstitution, dem Alter und dem Vorliegen bestimmter Grunderkrankungen ab. Die größte Gruppe mit erhöhtem Risiko stellen Menschen ab 60 Jahren. Da die Leistungsfähigkeit des Immunsystems im Alter nachlässt, kann es Grippeviren schlechter abwehren – medizinisch spricht man von Immunoseneszenz. Die Ständige Impfkommission (STIKO) empfiehlt deshalb allen ab 60 die jährliche Grippe-Impfung.

Grunderkrankungen begünstigen schwere Verläufe

Ältere Menschen sind oft sogar zusätzlich gefährdet, weil sie häufig unter chronischen Grunderkrankungen leiden, die das Risiko schwerer Grippe-Verläufe ebenfalls erhöhen. Dazu gehören etwa Asthma, Stoffwechselkrankheiten wie Diabetes, Immundefekte und starkes Übergewicht. Betroffene sollten sich aber unabhängig vom Alter jedes Jahr impfen lassen. Die beste Zeit dafür ist von Oktober bis Mitte Dezember, doch auch jede spätere Impfung bis ins Frühjahr hinein ist noch wichtig und sinnvoll. In der Arztpraxis oder vielen Apotheken kann man sich zur Grippeimpfung informieren.

Grippe-Impfempfehlung für Schwangere

Durch die Grippe besonders gefährdet sind außerdem werdende Mütter, vor allem im späteren Verlauf der Schwangerschaft. Ihnen rät die STIKO zu einer Grippe-Impfung im zweiten Schwangerschaftsdrittel, bei Vorerkrankungen schon im ersten. Eine Impfempfehlung gilt außerdem für Bewohner von Alten- oder Pflegeheimen, für medizinisches Personal und Menschen mit engem Kontakt zu Personen mit erhöhtem Risiko.

djd



Gesund durch den Winter: Mit der jährlichen Grippe-Impfung gehen Menschen ab 60 auf Nummer sicher. Foto: DJD/Sanofi/Getty Images/RgStudio

Vitamin D: Dafür ist es wichtig

Viel Zeit im Freien zu verbringen macht gute Laune und ist gesund. Es hilft insbesondere unserem Vitamin-D-Spiegel. Doch im Winter reicht in unseren Breiten die Intensität der Sonne nicht aus, um ausreichende Mengen Vitamin D zu bilden. Vitamin D ist in unserem Körper an vielen Prozessen beteiligt. Besonders wichtig: Es erhöht die Aufnahme von Calcium aus dem Darm und unterstützt seinen Einbau in die Knochen. Daneben spielt Vitamin D eine wichtige Rolle für unsere Muskelkraft und bei der Zellteilung. Es sorgt auch dafür, dass sich bestimmte Abwehrzellen im Fall einer Infektion vermehren. Zudem unterdrückt Vitamin D chronische Entzündungen und krebserregende Faktoren. Laut Deutschem Krebsforschungszentrum (DKFZ) verringert es das Risiko, an einer Krebserkrankung zu versterben. Die Symptome eines Vitamin-D-Mangels sind unter anderem Infektanfälligkeit, Müdigkeit und Schlafstörungen. Die Gefahr von Knochenbrüchen durch Osteoporose kann steigen. Von einem Vitamin-D-Mangel sind vielfach Senioren, Schwangere und Übergewichtige sowie Krebspatienten betroffen. Ein Mangel lässt sich per Bluttest in der Arztpraxis feststellen. Eventuell wird dann die Einnahme eines Vitamin-D-Präparates empfohlen (<https://natugena.de/>).

spp-o



Engel-Apotheke
Sylvio Mahla e.K.
Kurze Straße 6, 04683 Naunhof
kostenfreie Servicenummer:
0800 1133 399

... von der Natur beflügelt

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 8:00 - 18:00 Uhr
Sa. 8:00 - 12:00 Uhr

www.engel-apotheke-naunhof.de

Hinweis: Unsere FlyerTop-Angebote in „gesund & bewusst“
ab 2025 jeweils gültig ab 15. des Ausgabemonats.



Ein frohes Fest und ein friedliches neues Jahr 2025

Unseren Kunden
vielen DANK für Ihre Treue.
Ein herzliches DANKESCHÖN
den Arztpraxen in Naunhof
und Umgebung sowie
dem Ambulanten
Pflegedienst Holzhäuser.

MOBIL BLEIBEN BEI SCHNEE UND EIS

Wenn die Temperaturen sinken und die ersten Flocken fallen, beginnt die Hochsaison für den Winterdienst – und für Autofahrende steigt die Verantwortung, sich auf winterliche Straßenverhältnisse einzustellen.

Ökologischer Winterdienst: gezielter Salzeinsatz

Der Winterdienst steht in den Startlöchern, schon lange bevor der erste Schnee fällt. Auch Kai Beurenbaum, Schneepflugfahrer in Oberfranken, ist mit seinem Team bestens auf die diesjährige Wintersaison vorbereitet. Räum- und Streufahrzeuge sind gewartet, die Streusalzlager gut gefüllt und moderne Wettersysteme liefern präzise Prognosen für den punktgenauen Einsatz. Mit Auftausalz hält der Winterdienst die Straßen frei und sorgt dafür, dass die Unfallgefahr durch Eis und Schnee minimiert wird - unter www.vks-kalisalz.de erfährt man mehr hierzu. Der Freistaat Bayern verfügt zum Beispiel über Lagerkapazitäten von bis zu 600.000 Tonnen Auftausalz. „Salz ist das Enteisungsmittel mit der besten Ökoeffizienz für den Winterdienst“, erklärt Dr. Franz Götzfried, Mitglied im Fachausschuss Winterdienst der Forschungsgesellschaft für Straßen- und Verkehrswesen. „Es sind niedrige Dosierungen möglich, die Umweltbelastung ist akzeptabel und es ist mit den geringsten Kosten im Vergleich zu allen anderen Enteisungsmitteln verbunden.“ Zudem, so Dr. Götzfried, sei der Energieverbrauch zur Herstellung von Natriumchlorid geringer als bei anderen Enteisungsmitteln, da der Abbau in den deutschen Salzbergwerken kein synthetisches Verfahren zur Herstellung benötige.

Autofahrer: vorausschauend durch den Winter

Doch auch Autofahrer tragen mit einem umsichtigen Verhalten entscheidend zur Sicherheit bei. Winterreifen oder Ganzjahresreifen



Wenn die Temperaturen sinken und die ersten Flocken fallen, beginnt die Hochsaison für den Winterdienst.

Foto: DJD/Verband der Kali- und Salzindustrie e.V./DanBu.Berlin - stock.adobe.com

mit ausreichend Profil sind ein Muss – sie bieten den notwendigen Grip auf vereisten oder verschneiten Straßen. Zusätzlich lohnt es sich, das Fahrverhalten anzupassen: Vorausschauendes Fahren, frühzeitiges und behutsames Bremsen und ein größerer Sicherheitsabstand können Unfälle verhindern. Scheibenwischer, Scheinwerfer und Scheibenwaschanlagen sollten in einwandfreiem Zustand sein. Vor Fahrtbeginn heißt es außerdem: Das Auto immer gründlich von Eis und Schnee befreien. Ein kleines Loch in die zugefrorenen Scheiben zu kratzen reicht nicht aus, um eine sichere Sicht zu gewährleisten. Ein wichtiger Hinweis: Bei Schneefall, wenn die Sichtweite unter 50 Meter sinkt, gilt eine Geschwindigkeitsbegrenzung von 50 Stundenkilometern. Und sollte die Fahrbahn nach Eisregen mit einer dicken Eisschicht bedeckt sein, bleibt nur eines zu tun: Das Auto stehen lassen und auf den Winterdienst warten.

djd

Ihr freundliches Taxi- & Mietwagenunternehmen

Taxi König • Seitenstraße 26 • 04827 Machern



Fröhliche Weihnachten und ein gesundes neues Jahr!

Meine Leistungen

- Krankenfahrten alle Kassen
- Flughafentransfer
- Geschäfts- und Kurierfahrten
- Kleinbus bis 6 Personen



Telefon: 034292 89655 • Mobil: 0160 1854601

Kfz-Service **Gert Sämisch OHG**

Ihr Autohaus in Beucha.

Werkstatt: 034292 73548 • Verkauf: 034292 72322

www.autohaus-saemisch.com

Wir wünschen Ihnen für das Weihnachtsfest besinnliche Stunden mit guten Gedanken und einem positiven Blick für das neue Jahr. Vielen Dank für das uns entgegengebrachte Vertrauen.

Ihr Autohaus Gert Sämisch



FROHES FEST MIT GLÄNZENDEM SERVICE

Wir bedanken uns für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen Ihnen ein schönes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

Heinz Kolar Autolackier- und Karosseriemeisterbetrieb e.K.

August-Bebel-Straße 21
04824 Beucha
Tel. 03 42 92/73039

Dorfstraße 62a
04824 Beucha
Tel. 03 42 92/68222

info@identica-kolar.de
www.identica-kolar.de



WARNWESTEN MANGELHAFT IM ADAC-TEST

Warnwesten sind seit knapp zehn Jahren Pflicht im Auto und sollen Personen bei Unfällen und Pannen besser sichtbar machen. Auch Radfahrer und Kinder sind durch das Tragen im Straßenverkehr stärker geschützt. Der ADAC hat jetzt Warnwesten auf ihre Reflexionsstärke getestet. Das Ergebnis ist erschreckend: Über 30 Prozent sind mangelhaft und reflektieren fast gar nicht. Das birgt vor allem nachts große Gefahren, zumal sich viele Verbraucher der fehlenden Reflexion nicht bewusst sind und sich in falscher Sicherheit wiegen.

Die ADAC-Experten hatten online 14 Westen, darunter Kinder- und Erwachsenenmodelle, beschafft und diese mit einem Prüfset einem ersten Schnelltest unterzogen. Dabei wurde die Warnweste neben eine Referenzkarte mit drei unterschiedlich guten Reflexionsflächen gelegt und mittels einer Spezialschutzbrille, an die auf beiden Seiten eine kleine LED-Lichtquelle montiert ist, angestrahlt.

Erkannte der Prüfer durch die Brille, dass die Warnweste ähnlich hell reflektierte wie die reflexionsstärkste der drei Testflächen, war anzunehmen, dass sie die gesetzliche Norm für Warnwesten (EN ISO 20471) erfüllte. Das war bei neun der insgesamt 14 Modellen der Fall. Die restlichen fünf Westen erreichten die Norm nicht annäherungsweise, sie kamen sogar nicht einmal an die Leuchtkraft der schwächsten Referenzfläche heran, die eine Normunterschreitung darstellt.

In einem zweiten Schritt wurde ein zertifiziertes Lichtlabor bemüht, um die Ergebnisse abzusichern und die Normanforderungen zu gewährleisten. Die Labor-Resultate bestätigten nahezu alle Schnelltest-Ergebnisse.



Um sicherzustellen, dass die im Auto mitgeführten Warnwesten genügend Leuchtkraft besitzen, rät der ADAC zu einem einfachen Selbsttest: Hält man eine Taschenlampe, Smartphone-Taschenlampe oder Stirnlampe direkt neben oder vor den Kopf, sollte eine gute Warnweste im Abstand von etwa drei Metern strahlend weiß reflektieren.

Mangelhafte Warnwesten sind nicht nur lebensgefährlich. Auch die gesetzlichen Vorgaben nach der Straßenverkehrszulassungsordnung sind damit nicht erfüllt, das Fahrzeug ist nicht korrekt ausgestattet.

mid/ak-o

1,99%* Aktionszins sichern

Polo & Taigo jetzt mit Sonderfinanzierung



1,99% Aktionszins beim Autohaus Graupner – Ihr exklusives Angebot für den VW Polo & Taigo!

VW Polo Life

z.B. 1.0 l 59 kW (80 PS) 5-Gang
Energieverbrauch (kombiniert): 5,3 l/100 km; CO₂-Emissionen (kombiniert): 121 g/km; CO₂-Klasse: D

mtl. nur¹ **181,- €** OHNE Anzahlung

VW Taigo Life

z.B. 1.0 l 70 kW (95 PS) 5-Gang
Energieverbrauch (kombiniert): 5,5 l/100 km; CO₂-Emissionen (kombiniert): 123 g/km; CO₂-Klasse: D

mtl. nur² **222,- €** OHNE Anzahlung

1) Anzahlung: 0,- €; Laufzeit: 48 Monate; effektiver Jahreszins: 1,99%; Sollzins: 1,97% (gebunden p.a.); Schlussrate: 11.425,11 €; Nettokreditbetrag: 18.906,75 €; Bruttokreditbetrag: 20.113,11 €. 2) Anzahlung: 0,- €; Laufzeit: 48 Monate; effektiver Jahreszins: 1,99%; Sollzins: 1,97% (gebunden p.a.); Schlussrate: 13.464,52 €; Nettokreditbetrag: 22.682,48 €; Bruttokreditbetrag: 24.120,52 €. Angebote der Volkswagen Bank GmbH, Gifhorn Str. 57, 38112 Braunschweig für die wir als ungebundener Vermittler tätig sind. Abbildungen zeigen Sonderausstattung. Irrtum, Änderung und Zwischenverkauf vorbehalten. Zzgl. Auslieferung- und Zulassungskosten. Gültig solange der Vorrat reicht.



Jetzt bei uns Probefahren!



Autohaus Graupner GmbH Gewerbeallee 2 04821 Brandis

☎ +49 34292 6500

🌐 www.autohaus-graupner.de

✉ post@autohaus-graupner.de

FARBE BEKENNEN BEI DER INNENEINRICHTUNG

Stilvoll, elegant und zugleich gemütlich: So dürften sich die meisten ihr Zuhause vorstellen. Die Wandgestaltung hat allein schon aufgrund der großen Flächen entscheidenden Einfluss auf die Wirkung eines Raums. Für einen individuellen Charakter stehen verschiedene Techniken und Materialien zur Wahl. Glatte Wände, kreative Effekte, metallischer Glanz oder hochwertige Tapeten bieten jeweils eigene Vorzüge, wie die folgenden Tipps zeigen.

Die Basis für ein zeitloses Design: Glatte Wände schaffen ein modernes und elegantes Erscheinungsbild und passen somit zu nahezu jedem Einrichtungsstil. Durch ihre klare Optik lassen sie Räume größer und offener erscheinen. Für das gewünschte Resultat kommt es auf die richtige Kombination aus Untergrund-Spachtelung, Vlies, Farbe und die geeigneten Werkzeuge an. Fachleute aus dem Malerhandwerk sind daher die richtigen Ansprechpartner, um individuell zu beraten und beispielsweise mit hochwertigen Brillux Produkten überzeugende Ergebnisse zu schaffen. Ein Tipp: Dabei dürfen es gerne auch einmal dunkle Farbtöne sein. Richtig kombiniert lassen sie Räume edel wirken.

Kreative Wandgestaltung mit Effekten: Kreativtechniken bieten die Möglichkeit, zum Beispiel mit Lasuren besondere Effekte zu schaffen. Ob sanfte Farbverläufe, marmorierte Flächen oder künstlerische Texturen – mit semitransparenten Lasur-Produkten können Strukturen noch mehr Tiefe vermittelt werden. Eine Besonderheit ist die Bamboo-Technik, die an die natürliche Optik von Bambus erinnert. Ebenso originell ist die Kreativtechnik Bark: Diese Lasurtechnik imitiert die raue Struktur von Baumrinde und schafft so eine rustikale Wandoptik



– die richtige Wahl für alle, die ein naturnahes und warmes Ambiente möchten. Aber auch metallische Wandgestaltungen verleihen Innenräumen eine exklusive Note. Die strukturierten Oberflächen weisen je nach Lichteinfall unterschiedliche Reflexionen auf und schaffen auf diese Weise einen dynamischen Look.

Tapeten-Kunst für die Wand: Tapeten erleben ein Comeback – und das besonders ausdrucksstark. Ob Natur, Kunst oder abstrakte Designs – Tapeten fügen sich harmonisch in jeden Einrichtungsstil ein. Mit Digitaldrucktapeten lassen sich auch persönliche Lieblingsmotive großformatig an die Wand bringen. Moderne Tapeten halten sogar Feuchtigkeit stand und eignen sich damit auch für das Badezimmer. Wer unsicher ist, wie der Wandschmuck später im Raum wirkt, kann vorab etwa mit dem Raumdesigner unter www.brillux.de/zuhause in Sekundenschnelle unterschiedliche Designs virtuell testen. Die professionelle Umsetzung der neuen Wunschwand übernimmt anschließend das Handwerk vor Ort.

djd



Büro
Grimmaische Str. 25
04821 Brandis



**Maler- & Lackierermeister
Steve Pechmann**
Bergstr. 9 • 04821 Brandis

- Malerarbeiten
- Bodenbeläge
- Vollwärmeschutz
- Dekorative Wandgestaltung
- Eigenes Gerüst

***Wir wünschen allen
ein frohes Weihnachtsfest.***

Tel.: 034292 632556 • Fax: 034292 632505
Funk: 0172 3734593 • E-Mail: raumunddesign1@web.de

Schuh- und Schlüsseldienst Uwe Hagemann

Frohes Fest und
einen guten Rutsch



Öffnungszeiten

Montag, Dienstag, Donnerstag 9 – 18 Uhr
Freitag 9 – 13 Uhr

im Edeka-Markt Brandis, Beuchaer Straße 15
Tel: 034292 / 634226

**Ihr zuverlässiger Partner für
WEG-, Miet- und Sonderverwaltung**



Gerichshainer Bau- und Wohnungsgesellschaft mbH
Leipziger Str. 32 in 04827 Gerichshain
+49 34292 860266 • info@gbw-gerichshain.de

AGRO SERVICE BRANDIS e. G.



- Kies, Sand und Muttererde
- Schacht- und Abrissarbeiten
- Transporte von Schüttgütern (1-35 m³)

- Dienstleistungen für Landwirtschaft und Kommunen
- Vermietung von Büro- und Lagerräumen sowie Freiflächen
- Düngemittelhandel



Kleinsteinberger Straße 1 • 04821 Brandis
Tel.: 034292 68550 • Fax: 034292 68594

SCHLUSS MIT STARKEN KOCHGERÜCHEN

Der Dunstabzug absorbiert Gerüche, nimmt Essensdünste auf und sorgt für gute Luft. Grundsätzlich unterscheidet man zwischen Abluft- und Umluftbetrieb. Beim Abluftbetrieb werden die Dampfschwaden über einen Luftkanal durch das Mauerwerk nach draußen geleitet. Der Nachteil: Mit der Abluft wird den Wohnräumen gleichzeitig Wärme entzogen. Energiebewusste Haushalte setzen daher auf moderne Umlufttechnik. Hierbei wurden die Kochdämpfe bisher mit Fett- und Aktivkohlefiltern gereinigt und zurück an den Raum abgegeben.

Für richtig frische Luft bietet Oranier, einer der führenden Anbieter innovativer Küchentechnik in Deutschland, jetzt einen leistungsstarken und nahezu wartungsfreien Plasmafilter an. Dieser kommt anstelle der Aktivkohlefilter zum Einsatz. Der Profi-Plasmafilter befreit die angesaugte Luft von Geruchsmolekülen, bei denen herkömmliche Aktivkohlefilter schnell an ihre Grenzen stoßen. Selbst intensive Gerüche von gebratenem Fisch oder Knoblauch neutralisiert der Profi-Plasmafilter schnell und kraftvoll, und sogar Viren, Bakterien und Schimmelsporen werden eliminiert.



super sauber und richtig rein. Oranier bietet den Profi-Plasmafilter sowohl für die Dunstabzugshaube als auch für den Kochfeldabzug an. Bei den sogenannten Kochfeldabzügen ist der Dunstabzug direkt hinter oder mittig im Kochfeld integriert. Hier wird der Profi-

Plasmafilter entweder in den Sockelbereich gelegt oder direkt an die Wand montiert und mit Flachkanälen an den Kochfeldabzug angeschlossen. In der Dunstabzugshaube wird er einfach auf den Luftstutzen aufgesetzt. Dank der einfachen Montage heißt es: Stecker rein – fertig!

Abzugshauben und Kochfeldabzüge im Umluftbetrieb sind mit einem Plasmafilter praktisch wartungsfrei. Denn nur der Fettfilter aus Metall kommt noch regelmäßig zur Reinigung in die Spülmaschine. Da separate Aktivkohlefilter nicht mehr notwendig sind, entfallen zudem die Kosten für den regelmäßigen Austausch. Fazit: Der Profi-Plasmafilter ersetzt die herkömmlichen Aktivkohlefilter und spart so langfristig Kosten. Er sorgt stets für reine Luft, ein gesundes Raumklima und trägt damit zur Luftreinheit der gesamten Wohnung bei. Weitere Informationen und das gesamte Sortiment unter www.oranier.com.

Super sauber, richtig rein

Der Plasmafilter wird hinter dem Fettfilter montiert. Gelangt die von Fettpartikeln gereinigte Luft zum Plasmafilter, zerstört das durch die elektrische Spannung erzeugte Ozon die Geruchsmoleküle und reinigt so die Luft. In einem weiteren Schritt werden die Reststoffe neutralisiert und das Ozon blockiert. Das Ergebnis: Die Luft wird

akz-o



SUSANN MEY IMMOBILIEN

Zur Jahreswende herzlichen Dank
für die vertrauensvolle Zusammenarbeit.
Frohe Weihnachten und
alles Gute für das neue Jahr.

Mitglied im  August-Bebel-Straße 41 • 04824 Beucha
Mobil: 0151 20511955 • Tel.: 034292 509548
E-Mail: kontakt@makler-mey.de • www.meyimmo.de

BAUSERVICE SIEGMUND GmbH

Dachdecker-, Dachklempner- & Zimmererarbeiten
(Dachbegleitend) sowie Reparaturarbeiten aller Art



Innungsbetrieb

Wir wünschen unseren Kunden und Geschäftspartnern eine besinnliche,
friedvolle Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2025!

Mathildenstr. 3, 04821 Brandis, Tel.: 034292 666-50, Fax: 034292 666-51
www.bauservice-siegmund.de, info@bauservice-siegmund.de

Alte Treppe? Wieder schön und sicher!



**Die
schlaue
Lösung**



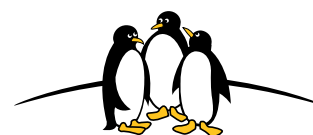
Nachher

Jetzt informieren:
034297 - 41570
PORTAS-Fachbetrieb
Holger Uhlrich
Hauptstraße 50
04683 Fuchshain

www.uhlrich.portas.de

PORTAS®
Europas Renovierer Nr. 1

Türen Küchen Treppen Fenster Decken Schranklösungen



M. ZANKL

IHR BAD- UND HEIZUNGSSPEZIALIST



info@zankl-leipzig.de
www.zankl-leipzig.de

DACH UND PHOTOVOLTAIK

Die Gebäudehülle ist ständig wechselnden und oft extremen Wetterbedingungen ausgesetzt: hohe Sommertemperaturen, Starkregen, Hagelschauer oder Schneefall im Winter. Diese Einflüsse können die Struktur und Funktion des Daches über die Jahre hinweg stark beeinträchtigen. Gerade für Hausbesitzer ist es essenziell, diese wertvolle Schutzfunktion durch regelmäßige Dachchecks aufrechtzuerhalten. Schäden am Dach, die nicht rechtzeitig erkannt und repariert werden, können die Bausubstanz beeinträchtigen und letztlich den Wert des gesamten Hauses mindern. Auch bei unserer Gesundheit oder beim Auto sind regelmäßige Kontrollen selbstverständlich – warum also nicht auch beim Dach?

Einmal checken bitten

Ein regelmäßiger DachCheck von Innungsbetrieben des Dachdeckerhandwerks beugt Schäden vor, die oft unbemerkt bleiben und schützt vor kostspieligen Folgeschäden. Gelockerte Ziegel oder Risse reichen aus, damit Wasser in die Bausubstanz eindringen kann. Ein umfassender DachCheck hilft, solche Schäden frühzeitig zu erkennen und zu beheben.

Ein gut gewartetes Dach ist auch für Versicherungen relevant: Um den vollen Versicherungsschutz bei der Wohngebäude- oder Haftpflichtversicherung zu erhalten, kann eine regelmäßige Wartung durch einen Fachbetrieb erforderlich sein. Andernfalls droht im Schadensfall eine Kürzung oder sogar der komplette Wegfall des Versicherungsschutzes, was im Ernstfall schwerwiegende finanzielle Folgen haben kann. Zur Betriebssuche geht es hier: <https://dachcheck.dachdecker.org>



Foto: slavun 2/stock.adobe.com/akz-o

DachCheck Plus – Inspektion von Photovoltaikanlagen inklusive

Für Eigenheimbesitzer, die eine Photovoltaikanlage auf dem Dach haben, ist eine zusätzliche Wartung besonders wichtig. Solarmodule können durch Schmutz, Laub oder Schnee an Effizienz verlieren. Regelmäßige Überprüfungen und gegebenenfalls eine professionelle Reinigung sorgen dafür, dass die Module den optimalen Stromertrag liefern. Der DachCheck Plus der Fachbetriebe des Dachdeckerhandwerks bietet diese umfassende Überprüfung gleich mit an: So werden neben dem Dach auch die Solaranlage und deren Einzelkomponenten auf Verschleiß oder Defekte geprüft. Mit dem DachCheck und DachCheck Plus sind Bauherren und Hauseigentümer auf der sicheren Seite.

akz-o

VERTRAUEN SIE DEN EXPERTEN! *Seit über 20 Jahren*



Elektro Hielscher

Unsere Leistungen im Überblick:

- Photovoltaik
- Elektroinstallation
- Baustrom
- Reparaturen
- Video- und Türsprechanlagen

Sie möchten gern mehr über eine Photovoltaik Anlage auf Ihrem Dach erfahren? Gern beraten wir Sie dazu.



Elektro Hielscher

Grimmaische Straße 25 | 04821 Brandis

☎ 0172 3442534 | ✉ elektrohielscher@t-online.de

D. HOLZMANN & PARTNER

GmbH

HEIZUNGS- UND SANITÄRINSTALLATION • KUNDENDIENST

Wir wünschen unseren werten Kunden und geschätzten Geschäftspartnern ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Start ins neue Jahr. Gleichzeitig möchten wir uns für das entgegengebrachte Vertrauen recht herzlich bedanken!



Markt 6 • 04821 Brandis • Tel.: 034292/7 25 57
Fax: 034292/7 30 41 • E-Mail: info@holzmann-brandis.de

GREEN4LIVE



SCHÖNER LEBEN

Wir wünschen Ihnen und Ihren Lieben eine besinnliche Weihnachtszeit und einen guten Start in das neue Jahr!

Stefan Kumm | Wiesengrund 18 | 04821 Brandis
Fon: 01520 6082972 | E-Mail: green4live@web.de | greenfourlive.de

UNSER STANDORT SEIT 01.11.2021

**WIR KÜMMERN
UNS UM IHREN
SCHROTT**

BRANDIS/LEIPZIG

Wohin mit Buntmetall- und Stahlschrott?

Wohin mit Altpapier?

Zum Standort von Hofmann Metall in der

Gebrüder-Helfmann-Straße 1a in 04824 Brandis.

Wir sind Experten in nachhaltiger Ressourcen-Rückgewinnung.

Öffnungszeiten:

MO | MI | FR

07:00 - 12:00 Uhr 12:30 - 16:00 Uhr

DI | DO

09:00 - 12:00 Uhr 12:30 - 18:00 Uhr

SA

jeden 1. und 3. Samstag im Monat geöffnet 08:00 - 12:00 Uhr

🌐 hofmann-metall.de

@ brandis@hofmann-metall.de

☎ 034292 / 28 60 06

**HOFMANN
METALL GmbH**
Aufbereitung | Demontage | Rohstoffe

ENERGIE IST VERTRAUENSACHE

Egal ob Strom, Wärme oder Kraftstoffe: Energie erlebt einen grundlegenden Wandel. Fossile Energieträger werden zunehmend durch regenerative Quellen ersetzt. Solaranlagen für das Dach oder den Balkon werden immer beliebter, immer mehr Autos tanken grünen Strom statt Diesel oder Benzin. Doch welche Aspekte sind den Menschen in Deutschland bei der Wahl ihres Energieanbieters besonders wichtig? Nicht nur der Preis, sondern auch Qualitäten wie Verlässlichkeit, Seriosität sowie die Vielfalt des Angebotes sind besonders gefragt. Dies hat eine aktuelle Civey-Umfrage im Auftrag von E.ON ergeben.

Zuverlässigkeit gewinnt an Bedeutung

Mit knapp 70 Prozent bildet die Zuverlässigkeit der Energieversorgung den zweitwichtigsten Aspekt direkt hinter dem Thema Preis (80 Prozent). „Die Umfrage-Ergebnisse verdeutlichen eine klare Tendenz: Die Menschen möchten natürlich einen Energieversorger, der attraktive Konditionen bietet – aber eben auch einen zuverlässigen Partner, der mit herausfordernden Zeiten umzugehen weiß“, sagt Wolfgang Wirtnik, als Geschäftsführer bei E.ON Energie Deutschland unter anderem für Kundenserviceprozesse verantwortlich. Dabei hat die Versorgungssicherheit seit der Energiekrise nochmals deutlich an Stellenwert gewonnen: Für jede vierte befragte Person (26 Prozent) ist laut Umfrage die Zuverlässigkeit des Anbieters sogar wichtiger geworden als der Preis. Gleichzeitig spielt auch die Information über den Anbieter eine wichtige Rolle: 77 Prozent der Befragten geben an, deren Verlässlichkeit genau unter die Lupe zu nehmen. Ein guter Service ist für

rund jeden Zweiten ausschlaggebend – bis hin zu digitalen Möglichkeiten, die immer intensiver in Anspruch genommen werden. Wolfgang Wirtnik dazu: „Unsere Kunden und Kunden spielen uns zurück, dass sie ihre Anliegen immer häufiger online erledigen wollen. Das sehen wir auch in steigenden Zugriffen auf unser Kundenportal und unsere digitalen Self-Services.“



Unterstützung bei der persönlichen Energiewende gefragt

Ob PV-Anlage, Wärmepumpe, Batteriespeicher oder flexible Tarife: Auch die Vielfalt des Angebots ist für viele ein zentrales Kriterium. Fast jedem dritten Befragten ist wichtig, dass sein Energieversorger zum Beispiel auch Solaranlagen oder Wärmepumpen anbietet, um die Energiewende im eigenen Haushalt vorantreiben zu können. Digitale Tarifberater können dabei helfen, das Angebot zu finden, das zu den individuellen Bedürfnissen passt. So gibt es beispielsweise neben reinen Ökostromtarifen auch Tarife, bei denen die Kunden durch einen Zusatznutzen lokale Umweltprojekte fördern. Ladelösungen für Zuhause und passende Tarife, die das nächtliche Laden des E-Autos automatisch steuern, sind ebenso interessant.

djd

Energiepark Waldpolenz

<https://windpark.juwi.de/energiepark-waldpolenz>



Verlässliche Einnahmen

Das neue sächsische Beteiligungsgesetz schafft Klarheit zur finanziellen Beteiligung der Kommunen an Windparks.

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Projektwebseite und im nächsten Bürgerbrief in Ihrem Briefkasten.

Wir bringen die Energiewende in unserer Region voran.

juwi

JUWI GmbH
Am Alten Flugplatz 1
04821 Brandis
T. +49 34292 6329-0

ELEKTRONISCHE ABBRANDSTEUERUNG

Innovative Technik bereichert das Leben und steigert den Komfort. Jetzt auch beim Kaminfeuer. Dank einer elektronischen Abbrandsteuerung werden die Emissionen gesenkt, Brennstoff eingespart, Verschleiß und Wartungsaufwand reduziert und die Lebensdauer des Kaminofens verlängert. Ein gutes Beispiel für diese moderne Technologie ist die elektronische Abbrandsteuerung fire+ des deutschen Kaminofenherstellers Drooff.

Da jede Abbrandphase unterschiedliche Luftmengen benötigt, muss bei herkömmlichen Kaminöfen mehrmals am Abend per Hand die Luftzufuhr über Schieber und Regler eingestellt werden.

Die elektronische Abbrandsteuerung fire+ regelt die Verbrennungsluft automatisch und sorgt dafür, dass der Kaminofen im optimalen Leistungsbereich arbeitet. Sensoren erfassen die Brennraumtemperatur und den Schornsteinzug. Ein Mikrocontroller wertet die Informationen aus, justiert sichtbar den Regler und bringt Luftzufuhr und Brennstoffmenge kontinuierlich in Einklang. Das Ergebnis: Das Holz verbrennt gleichmäßig mit hoher Energieausbeute. Durch die präzise Luftzufuhr wird die Menge an Emissionen im Rauchgas deutlich minimiert (www.drooff-kaminofen.de).

Die Steuerung erfolgt wahlweise direkt am Kaminofen, über den Webbrowser am Handy bzw. Tablet oder über eine Fern-



Foto: Drooff Kaminöfen/spp-o

bedienung. Ob schnelles Aufheizen oder Energiesparen – je nach Anforderung kann stufenlos zwischen den Leistungsmodi Power und Eco gewählt werden.

spp-o



SATTLER IMMOBILIEN

*Wir wünschen Ihnen
frohe Weihnachten und ein
gesundes neues Jahr 2025*

ivd DIE IMMOBILIEN
UNTERNEHMER

Tel: 034292 73375
Mail: info@sattlerimmo.de
www.sattlerimmo.de

Besuchen Sie unsere Musterausstellung! Auch samstags bis 12.00 Uhr!

FENSTER

MORLOK

Ein Begriff für Qualität

Morlok Fensterfabrik GmbH
Böhlener Straße 30 • 04571 Rötha (Leipzig)

Ihr Partner in allen Fensterfragen für Neu- & Altbau
«Alles aus eigener Produktion | Verkauf ab Werk»

Kunststoff • Holz • Holz-Aluminium • Leichtmetall
Haustüren • Rollläden • Insektenschutz

Hier kontaktieren Sie uns ☎ 034206 54016 | www.fenster-morlok.de

Bauunternehmen Brautzsch

Bauleitung (LPH 6-8 nach HOAI),
Um- und Ausbau, Sanierung, Malerarbeiten
„Alles aus einer Hand“

BB

Danny Brautzsch staatlich geprüfter Bautechniker
Klingaer Straße 28 • 04821 Brandis / OT Polenz
Tel.: 0179 7858081 • E-Mail: bau.brautzsch@t-online.de



Frohe Weihnachten

und ein gesundes neues Jahr.

Bitte beachten Sie, dass unsere Geschäftsstelle zwischen Weihnachten und Neujahr geschlossen bleibt und wir ab 02.01.2025 wieder für Sie regulär erreichbar sind.

☎ 034292 40 20 ✉ kontakt@brandiser-wohnstaetten.de

Brandiser
Wohnstättengesellschaft mbH

NEUES JAHR, NEUER JOB

Der Jahreswechsel ist traditionell eine Zeit, in der viele Menschen Pläne machen und über Veränderungen in ihrem Leben nachdenken. Das kann auch heißen, beruflich neue Wege zu gehen. Und die Chancen dafür stehen jetzt besonders gut. Denn im Januar und Februar machen viele Firmen ihre Budget- und Personalplanung, außerdem starten oft neue Projekte oder Umstrukturierungen, für die Mitarbeiter gebraucht werden. In Folge schnellte die Zahl der Stellenausschreibungen meist nach oben – eine gute Zeit für Bewerbungen. Wer also im alten Job nicht mehr zufrieden ist, neue Herausforderungen sucht oder den Tätigkeitsbereich wechseln möchte, sollte jetzt durchstarten.

Von klassischer Pflege bis zur Büroarbeit

Für Beschäftigte in Pflegeberufen ist die Situation auf dem Arbeitsmarkt ohnehin sehr gut, da sie fast überall gesucht werden. „Neben der stationären und ambulanten Pflege gibt es für sie noch viele weitere Möglichkeiten, zum Beispiel in Organisation, Verwaltung oder in der Pflegeberatung“, verdeutlicht Jana Wessel von der Pflegeberatung compass. Fachkräften stehen also die unterschiedlichsten Tätigkeitsfelder von praktischer Pflege bis zum Bürojob offen. „Bei uns ist der Unterschied zu den klassischen Pflegetätigkeiten, dass wir mit den Klienten und nicht an den Klienten arbeiten“, erklärt die Fachfrau. Pflegeberater und -beraterinnen unterstützen pflegebedürftige Menschen und ihre Angehörigen etwa bei der Auswahl und Beantragung von Leistungen, erstellen individuelle Versorgungspläne, helfen bei der Suche nach Pflegediensten oder -heimen und haben ein offenes Ohr für Sorgen und Probleme.

Großer Beratungsbedarf am Jahresbeginn

Zum Jahreswechsel ist der Andrang an Ratsuchenden besonders groß. „Über die Feiertage fahren viele Menschen zu ihren Angehörigen. Man verbringt mehr Zeit miteinander, und es fällt auf, dass manches nicht mehr geht. Dann bekommen wir besonders viele Anrufe“, weiß Wessel. Die unabhängige, nicht gewinnorientierte Pflegeberatung wächst stetig und sucht deshalb unter www.compasspflegeberatung.de neue Mitarbeiter. Zu den Vorteilen gehören eine umfassende Einarbeitung, flexible Arbeitszeiten, Gleitzeit, bei Bedarf ein Dienstwagen und ein kollegiales Arbeitsklima. Stellen gibt es zum einen in der telefonischen Beratung an den Standorten Köln und Leipzig, wo unter der Servicenummer 0800 - 101 88 00 jeder Anrufende kostenlos beraten wird, und zum anderen bundesweit für die Beratung vor Ort. Wessel: „Wir nehmen auch gerne Initiativbewerbungen an und melden uns dann, wenn in der gewünschten Region etwas frei wird.“

djd



Fachwissen und Einfühlungsvermögen sind bei der telefonischen Pflegeberatung gefragt. Foto: DJD/compass private pflegeberatung

Lernhilfe Gudrun Wolfram

Lernprobleme? Schulsorgen?

- Förderung und Nachhilfe von Grundschule bis Abitur
- Hilfe in allen Fächern durch Fachlehrer
- Hilfe für lese-, rechtschreib- und mathematische schwache Schüler
- Fachwechsel immer möglich
- intensive Arbeit in kleinen Gruppen (3-4 Schüler)
- 1 Unterrichtsstunde = 90 Minuten
- auf Wunsch Einzelunterricht



kompetent
+ preiswert
= DAS
GEHT!!!

+++ Unser Team sucht Verstärkung! +++

Wurzen, Bgm-Schmidt-Platz 5/gegenüber Post Mo.–Fr. 14–18 Uhr, Tel./Fax 03425/924480
Brandis, Grimmaische Straße 2/über Polizei Mo.–Do. 14–18 Uhr, Tel. 034292/53325

Seit 1993 erfolgreich mit uns lernen!

mocopinUS

WERDE AUCH DU EIN TEIL DES #TeamHolywood

MocopinUS ist eines der führenden Industriebelwerke in Europa. Wir erschaffen in Holz und Farbe, realisieren individuelle Ideen und gestalten eine verantwortungsvolle Zukunft. An unseren drei Standorten Ulm, Karlsruhe und Ammelshain arbeiten über 330 Beschäftigte an der Fertigung von zertifizierten Vollholzprofilen für Fassade, Innenausbau und Terrasse sowie Farben aus dem eigenen Lacklabor mit angeschlossener Lackfabrik. Unser zukunftsorientiertes Unternehmen legt großen Wert auf Mitarbeiterzufriedenheit, Innovation und Nachhaltigkeit. Neue Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter werden umfassend eingearbeitet und dürfen sich auf spannende Aufgaben freuen.

Möchtest Du Teil von #TeamHolywood werden?

Dann sende uns Deine Bewerbung als PDF an: jobs@mocopinUS.com

WIR SUCHEN DICH!

Seitenstaplerfahrer (m/w/d)

Am Standort Ammelshain ab 2025

Produktionsmitarbeiter Hobelwerk, Holzbearbeitungsmechaniker, Schreiner, Tischler (m/w/d)

Gerne auch aus dem Metallbereich

Am Standort Ammelshain ab 2025

MOCOPINUS GmbH & Co. KG

Katrin Holze | +49 (34293) 518-37

jobs@mocopinUS.com | www.mocopinUS.com

Werk Ammelshain | Bauhofstraße 1 | 04683 Naunhof Ammelshain



DIE VERBORGENE JOBWELT

Die Zusammenarbeit mit einem Personalvermittler oder Headhunter eröffnet neue Karrierechancen jenseits der gängigen Online-Jobportale. Schließlich sind die Experten weitreichend vernetzt und haben oft exklusiven Zugang zu Stellenangeboten, die nicht öffentlich ausgeschrieben werden. Das macht einen Großteil aller Jobs aus, einigen Schätzungen zufolge sogar 70 Prozent und nahezu 90 Prozent bei Positionen im Top-Management. Unternehmen erhoffen sich so, den Bewerbungsprozess zu beschleunigen und Kosten und Zeit zu sparen.

„Um von dieser ‚verborgenen Jobwelt‘ zu profitieren, sollten Bewerber aktiv auf Personalvermittler oder Headhunter zugehen“, rät Petra Timm, Pressesprecherin von Randstad Deutschland. So erhalten sie die Chance, einen Blick hinter die Kulissen eines Unternehmens zu erhalten und frühzeitig an Informationen zu gelangen, die über eine Stellenausschreibung oder Internetrecherche hinausgehen.

Die Personalprofis weisen die Bewerber gezielt auf Stellen hin, die ihren Fähigkeiten und Karrierezielen entsprechen. Da die Stellenausschreibungen nicht für jeden sichtbar sind, fällt die Zahl der Mitbewerber in der Regel geringer aus. Somit steigen die Chancen auf eine Einladung zum Vorstellungsgespräch, was den Traumjob in greifbare Nähe rücken lässt.

Wer einen neuen Job sucht, erschließt über eine Personalvermittlung oder einen Headhunter also nicht nur bislang verborgene Stellenmärkte, sondern verbessert dank des professionellen Matchings seine Chancen im Auswahlprozess bei potenziellen Arbeitgebern



Personalvermittler und Headhunter erhöhen die Chancen auf den Traumjob. Ihr Netzwerk eröffnet Bewerbern exklusive Möglichkeiten abseits der üblichen Jobportale. Foto: AdobeStock_ReeseArcurs/Randstad

Stellenanzeigen im Brandiser Stadtjournal

Sie suchen genau DIE Mitarbeiterin/DEN Mitarbeiter für Ihr Team und möchten eine Stellenanzeige aufgeben? Oder Sie benötigen weitere Informationen?

Dann wenden Sie sich bitte an:

DRUCKHAUS BORNA | Tina Neumann | Mobil 0173 6547002
tina.neumann@druckhaus-borna.de

txn



BEREIT NEUES ZU WAGEN?

BAU DEINE ZUKUNFT NEU!

Wir suchen Sie!

Mitarbeiter Bauhof (m/w/d)

IHR AUFGABENBEREICH

- Allgemeine Lagertätigkeiten in den Bereichen Schalungsein- und -ausgang
- Abwicklung des Bestellwesens Warentransport (Ein- und Auslagerung) LKW-Verladung u. a. mittels Gabelstapler
- Warenausgabe und tägliche Kommissionierung, sowie alle sonstigen Bauhoftätigkeiten
- Inventurarbeiten und Bestandskontrollen

GO GREEN – KOMM INS TEAM

Ansprechpartner Frau Hey | Tel. 034297 / 64 11 23
bewerbung.leipzig@glass-bau.de



GLASS INGENIEURBAU LEIPZIG GMBH | SÜDRING 16 | 04416 MARKKLEEBERG

glass-bau.de

EIN WEIHNACHTSBAUM FÜR OMAS GRAB

In der Adventszeit schmücken Hinterbliebene die letzte Ruhestätte oft mit festlich dekorierten Pflanzschalen oder Mini-Christbäumen.

Zu den Weihnachtsfeiertagen wird der Verlust eines geliebten Menschen oft besonders schmerzlich wahrgenommen. Opa oder Oma sind vielleicht nicht mehr da, obwohl sie letztes Jahr noch mit an der festlich gedeckten Tafel saßen. Vielen Trauernden helfen jetzt der Besuch auf dem Friedhof und das Ablegen von weihnachtlichem Grabschmuck.

Weihnachten ist das Fest der Liebe. Die Familie kommt zusammen, Geschenke und Erinnerungen werden ausgetauscht. Wenn jemand fehlt, fällt das jetzt besonders ins Gewicht, weiß Karoline Heiser, Friedhofsgärtnerin aus Trier. „Viele Hinterbliebene nutzen die Zeit rund um die Feiertage, um die Gräber festlich zu schmücken. Dadurch beziehen sie die Toten ins Fest mit ein, und das lindert den schmerzlichen Verlust.“

Bei der Wahl des Grabschmucks ist meistens der persönliche Geschmack ausschlaggebend. Doch es gibt auch einige regionale Vorlieben, erklärt die Friedhofsgärtnerin. Im süddeutschen Raum werden zum Beispiel häufig weihnachtlich dekorierte Mini-Christbäume auf die Friedhöfe mitgenommen. In Niedersachsen oder Bremen sind es eher mit immergrünen Zweigen dekorierte Christrosen im Topf.

Bundesweit werden seit Jahren außerdem immer häufiger Gestecke ausgesucht, in die kleine Herzen oder Engelchen eingearbeitet sind. Aber auch Schalen mit schönen, winterharten Pflanzen sorgen für farbenfrohe Abwechslung an graukalten Tagen. Die Natur ist im Winter zwar nicht ganz so großzügig wie im Frühjahr, doch wirken zarte Blüten von Zaubernuss, Duft-Schneeball oder Winterjasmin inmitten von Frost und Schnee oft wie ganz besondere Geschenke. Und kaum etwas lässt die weihnachtliche Stimmung besser aufkommen als rote Beeren vor dunkelgrünem Laub, die in dieser Kombination bei der Stechpalme oder Strauchmispel zu finden sind. Auch Gaultherien reihen sich mit ihren kräftig rot leuchtenden Scheinbeeren in die Liste der Pflanzen ein, die wunderschön aussehen und außerdem noch sehr robust sind.

Übrigens: Selbst wenn man nach Weihnachten ein paar Tage lang nicht den Friedhof besuchen kann, muss man kein schlechtes Gewissen haben: Die Pflanzen auf dem Grab benötigen jetzt kaum



Grabschmuck mit Engel: Bundesweit werden seit Jahren immer häufiger Gestecke ausgesucht, in die kleine Herzen oder Engelchen eingearbeitet sind.

Wasser. Und das, was sie brauchen, erhalten sie in dieser Zeit aus der Natur. Falls der Boden gefroren ist, nützt das Gießen ohnehin nichts, da das Wasser die Wurzeln erst gar nicht erreicht. Der Frost ist für die Pflanzen wie absolute Trockenheit. Ist diese Periode vorbei, darf – sofern es nicht stark regnet – gerne wieder zur Gießkanne gegriffen werden.

Liebevolle Grabgestaltung, zuverlässige Pflege

Einen Ort für die Trauer haben. Einem geliebten Menschen ein Denkmal setzen. Sein Andenken in Ehren halten. So klassisch formulieren es viele Menschen, wenn man sie nach der Bedeutung fragt, die eine Grabstätte für sie hat. Gerade mit dem „in Ehren halten“ eng verbunden, ist die Frage nach der Grabpflege. Denn so wichtig eine liebevoll geschmückte Ruhestätte den meisten ist, vielen ist es schlicht nicht möglich, sich dauerhaft persönlich um alles zu kümmern.

Wer die Grabgestaltung und -pflege oder auch nur Teile davon in professionelle Hände legen möchte, kann einen Treuhandvertrag mit einer Dauergrabpflegeorganisation und einer Friedhofsgärtnerei abschließen – sogar schon zu Lebzeiten. Zuverlässig, kompetent und mit viel Fingerspitzengefühl sorgen die Friedhofsgärtnerinnen und -gärtner dafür, dass die Grabstätte jederzeit ansprechend und gepflegt aussieht – und zwar ganz individuell nach den Wünschen des jeweiligen Auftraggebers, von der Gestaltung über den Umfang der Pflegearbeiten bis zur Vertragslaufzeit.

PM, Gesellschaft deutscher Friedhofsgärtner mbH

Ein wunderbarer gemeinsamer Lebensweg ist zu Ende gegangen. Es bleiben kostbare Erinnerungen und tiefe Dankbarkeit.

Rolf Reuter

*19.01.1947 †11.11.2024

In stiller Trauer

Deine Ehefrau Waltraut
Deine Tochter Yvette mit Thomas,
Deine Tochter Peggy mit Heiko
Deine Enkelkinder Norbert, Sandra und Richard

Die Trauerfeier findet am Freitag
24.01.2025, 11 Uhr auf dem
Friedhof Brandis statt.
Anschließend wird die Urne im
engsten Familienkreis im
Friedwald beigesetzt. Von
freundlichen Kranz- und Blumen-
spenden bitten wir daher
abzusehen.



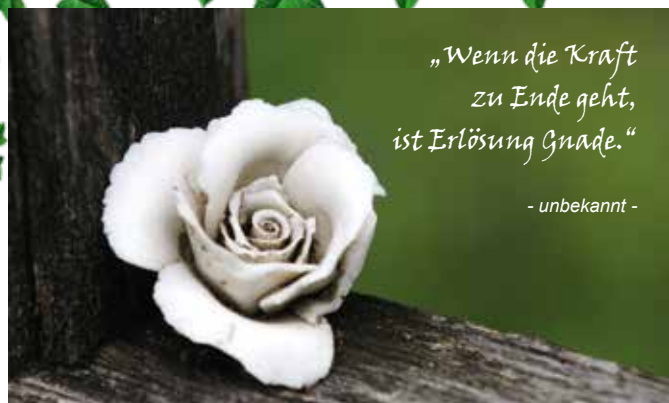
Für die zahlreichen Beweise
aufrichtiger Anteilnahme an dem
schmerzlichen Verlust unserer
lieben Mutter

Lotte Schuhmann

sagen wir allen Verwandten, Freunden,
Bekannten und Nachbarn
unseren herzlichen Dank.

**In stiller Trauer
Ihre Kinder**

Brandis, im Dezember 2024



Blumen trösten, wenn Worte fehlen

**GESTECKE, HERZEN
URNEN- & SARGSCHMUCK
TRAUERSTRÄUSSE
KRÄNZE, FRIEDWALD**

www.Raumzauber-Sinnwelt.de

Die Floristikfachgeschäfte

Naunhof * Ladestraße 5 * 034293 / 484284
Engelsdorf * Hugo-Aurig-Str. 7 * 0341 / 30810089
www.raumzauber-sinnwelt.de * (f) (i) (c) (p)

KNÖFEL
Bestattungsservice

Poststraße 14b • Hausbesuchdienst
04821 Brandis www.bestattungen-knoefel.de

Tel: 034292-78936 / 24h

• ALLE BESTATTUNGSARTEN •

LANDESINNUNG
FriedWald®
Das Bestattungsinstitut in der Mark

Traueranzeigen im Brandiser Stadtjournal

DRUCKHAUS BORNA
Tina Neumann | Mobil 0173 6547002
tina.neumann@druckhaus-borna.de

Annahmestellen für Traueranzeigen



Bestattungshaus Hänsel
Filiale Brandis,
Mathildenstraße 24
Tel. 034292 86879



Bestattungsservice Knöfel
Leipziger Straße 3
04827 Machern
Tel. 034292 78936 (jederzeit)



Möller
Bestattungsdienst GmbH
Filiale Brandis, Hauptstraße 28
Tel. 034292 68227



Raumzauber Sinnwelt
Naunhof, Ladestraße 5
Tel. 034293 484284

MÖLLER
Bestattungsdienst

04821 Brandis • Hauptstraße 28

☎ 034292 / 68227 jederzeit

- Kostenfreie Hausbesuche
- FriedWald Partner
- Rückführungen nach Hause
- Trauerfeiern / Abschiednahme im eigenen Garten
- Schweizer Naturbestattung
- Asche abfüllen in Amulette

www.moeller-bestattungsdienst.de

BESTATTUNGSHAUS hänsel

...vertrauensvolle Beratung im Trauerfall seit 1991.

☎ 034292/86879
Rufbereitschaft Tag & Nacht

**Mathildenstraße 24
04821 Brandis**

www.bestattungshaushaensel.de | Inhaber Thomas Hänsel e. K.

HELPER HÖRSYSTEME

IHR HÖRAKUSTIKER – WIR MACHEN HÖREN

Wir wünschen allen Lesern ein frohes Weihnachtsfest
und ein gesundes und glückliches neues Jahr.



Wir Hörakustiker empfehlen:

Gönnen Sie sich die unverbindliche Erprobung moderner Hörsysteme – nur so werden Sie die großen Vorteile und die Verbesserung Ihrer Lebensqualität spüren.

Hörverlust kommt meistens schleichend. Die weit verbreitete Annahme, das Gehirn kann besser trainiert werden, wenn mit der Anpassung von Hörgeräten gewartet wird, ist ein Irrglaube. Das Gegenteil ist der Fall! Unversorgter Hörverlust verursacht durch das Ausbleiben wichtiger Reize eine immer stärkere Hörentwöhnung. Ein Leben lang antrainierte Fähigkeiten in der Reizverarbeitung gehen rasant verloren. Zusätzlich sorgen Vermeidungsstrategien („da gehe ich nicht mehr hin, ich verstehe ja sowieso nichts“) für eine nachlassende Lebensqualität, oft mit selbstgewählter gesellschaftlicher Ausgrenzung. Einsamkeit ist leider häufig die Folge.

Unser Tipp:

Starten Sie mit gutem Vorsatz ins neue Jahr!
Machen Sie etwas für Ihr Gehör.



HELPER

HÖRSYSTEME

WWW.SO-KLINGT-DAS-FEST.DE

ZENTRALE WURZEN: JACOBSSGASSE 17 • TEL.: 03425/852286
ÖFFNUNGSZEITEN: MO.-FR. 9-18 UHR • SA. NACH VEREINBARUNG

FILIALE WURZEN: BADERGRABEN 12 • TEL.: 03425/8530414
ÖFFNUNGSZEITEN: MO.-FR. 8.30-13 UHR • MO./DI. 14-18 UHR
DO. 13.30-16 UHR

FILIALE NAUNHOF: MARKT 5 • TEL.: 034293/558757
ÖFFNUNGSZEITEN: MO.-FR. 9-13 UHR • MO./DI./DO. 14-18 UHR

FILIALE GROITZSCH: BREITSTR./ECKE SCHULGASSE
TEL.: 034296/744640
ÖFFNUNGSZEITEN: MO./DI./DO. 9-15 UHR • MI. 9-18 UHR

